

# Ο ΕΦΗΜΕΡΙΟΣ

ΔΕΚΑΠΕΝΘΗΜΕΡΟ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΟΥ ΕΠΙΣΗΜΟΥ ΔΕΛΤΙΟΥ «ΕΚΚΛΗΣΙΑ»

ΕΤΟΣ ΜΔ'

ΙΩ. ΓΕΝΝΑΔΙΟΥ 14 – 115 21 ΑΘΗΝΑΙ – ΤΗΛ. 72.18.308

1/15 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1995

ΑΡΙΘ. 12

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Εύαγγέλου Δ. Θεοδώρου, Μνήμη του όσιου Μωυσέως του Αιθίοπος. — Μητροπ. Πατρών Νικοδήμου, Μηνύματα Μεγάλης Έβδομαδος. — Μητροπ. Σισανίου και Σιατίστης Αντωνίου, Ο Κύριος, οι Ζηλωταὶ καὶ ή ωμαιῆται ἔξουσία. — Έπισκ. Αχελώου Εὐθυμίου, Τὸ ἄσμα τοῦ ἀνθρώπου. — Αρχιμ. Εύθ. Ε. Έλευθεριάδη, Γεθθυμανὴ ἡ Ἐφεσος; — Αρχιμ. Παντ. Καθρεπτίδη, Μοναχοί, οἱ «σιωπῶντες κήρυκες». — Μιχ. Γ. Τρίτου, Προαιρετικὸ τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν; — Οἰκον. Αναστασίου Δ. Σαλαπάτα, Οἱ μικτοὶ γάμοι στὴν Ὁμογένεια τῆς Μεγ. Βρετανίας. — π. Ἀντ. Αλεβίζόπουλου, Οἱ κυβερνήσεις τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως μπροστὰ στὸ πρόβλημα τῶν αἰρέσεων καὶ τῆς παραθρησκείας. — Κων. Μ. Κονταξόπουλου, Οἱ 45 ἄγιοι ποὺ φέρουν τὸ δόνομα Ἀλέξανδρος. — Γιάννη Δοντᾶ, Η συμμετοχὴ τῆς κτίσεως εἰς τὴν «ἔλευθερίαν τῆς δόξης τῶν τέκνων τοῦ Θεοῦ». — Νικ. Κ. Βασιλειάδη, Ο βωμὸς «τῷ ὄγκωστῳ Θεῷ» στὴν Ἀθήνα. — Νικ. Κ. Δρατσέλλα, Η ΙΓ' Κατήχησις πρὸς φωτιζομένους. — Έπίκαιρα.

## ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ

ΤΗΣ

ΑΠΟΣΤΟΛΙΚΗΣ ΔΙΑΚΟΝΙΑΣ

Αθῆναι, Ιασίου 1 — Τηλέφωνο  
72.10.734 • Προϊστάμενος Τυπογραφείου: Σωκράτης Μαυρογόνα-  
τος, Ήπειρου 132 — Πέραμα.

## Μνήμη τοῦ όσίου Μωϋσέως τοῦ Αιθίοπος

Τὴν 28η Αύγουστου ἡ Ἀνατολικὴ καὶ ἡ Δυτικὴ Ἐκκλησία ἐօρτάζουν τὴ μνήμη τοῦ όσίου Μω(ν)σέως τοῦ Αιθίοπος ἡ Ληστοῦ. Οἱ Κόπτες τὴν ἐօρτάζουν τὴν 1η Ιουλίου, οἱ Αιθίοπες τὴν 18η Ιουνίου.

Ο δόσιος αὐτὸς γεννήθηκε περὶ τὸ 320 καὶ ἦταν στὴν Αἴγυπτο δοῦλος ἐνὸς ἀνωτέρου κρατικοῦ λειτουργοῦ καὶ ἐξεδήλωνε βάναυση καὶ οὐληρὴ συμπεριφορά. Γι’ αὐτὸν ὁ κύριος τοῦ τὸν ἐξεδίωξε. Τότε ὁ Μωϋσῆς ἔγινε ἀσχημός συμμορίας ληστῶν καὶ ἀνέπτυξε ἐγκληματικὴ δραστηριότητα, ἡ ὥποια σταμάτησε αὐτονιδίως ὅταν γνώρισε τὸ ψυχικὸ μεγαλεῖο ἐνὸς χριστιανοῦ, ὁ ὥποιος, ἐνῷ εἶχεν ὑποφέρει τὰ πάνδεινα ἀπὸ τὴν ἐναντίον τοῦ νακοποιὸ δρᾶσι τοῦ Μωϋσέως, τὸν συγχώρησε καὶ τὸν ἀντιμετώπισε μὲ χριστιανικὴ ἀγάπῃ. Κατ’ αὐτὸν τὸν τρόπον ἡ Χάρις τοῦ Θεοῦ κάλεσε τὸν Μωϋσῆν νὰ ἀνακανισθῇ κοντὰ στὸν Χριστό. Ὁπως ὁ ληστὴς πάνω στὸν σταυρό, ἔτοι καὶ ὁ Μωϋσῆς μετενόησε, ξήτησε τὸ ἔλεος τοῦ Σωτῆρος, ἀνεχώρησε στὴν ἔρημο γιὰ νὰ ζήσῃ βίο μετανοίας καὶ προσευχῆς, ἔγινε μοναχὸς καὶ ἴερενς. Μάλιστα διακρίθηκε ὡς ἀββᾶς, διδάσκων πολλοὺς μαθητές, ποὺ συγκεντρώθηκαν τριγύρῳ του. Μερικοὶ ἀπὸ αὐτοὺς ἦσαν πρώην ληστές, παλαιοὶ σύντροφοι του στὴν ἐγκληματικὴ δρᾶσι.

Ο Μωϋσῆς διακρίθηκε γιὰ τὸ συμβουλευτικό του ἔργο καὶ γιὰ τὴν διδασκαλία του καὶ μᾶζι μὲ ἄλλους ἀββάδες (λ.χ. τοὺς Μακάριο, Ησαΐα, Ποιμένα, Ἀρσένιο) ἔγινε συνδημιουργὸς τοῦ φιλολογικοῦ εἰδούς τῶν Ἀποφθεγμάτων, τὰ ὥποια εἶναι ἀνεκτίμητες πηγὲς γιὰ τὴ γνῶση τῆς ζωῆς καὶ τῆς διδασκαλίας τῶν ἀρχαίων ἀναχωρητῶν καὶ τὰ ὥποια ἔχοντας ἀσκήσει μεγάλῃ ἐπίδρασι στὰ Ἀνατολικὰ καὶ Δυτικὰ μοναστήρια. Εἶναι γνωστὸν ὅτι ὁ Πατριάρχης τοῦ Δυτικοῦ Μοναχισμοῦ ἄγιος Βενέδικτος (ὁ ἐκ Νυρσία), ὁ ὥποιος εἶχε ἐπηρεασθῆ ἀπὸ τὸν Μοναχισμὸ τῆς Ἀνατολῆς, χρησιμοποιεῖ τὰ «Ἀποφθέγματα» αὐτὰ (Βλ. αὐτὰ στὸν τόμο 65 τῆς Ἐλληνικῆς Πατρολογίας Migne).

Ο δόσιος Μωϋσῆς ὁ Αιθίοψ πέθανε περὶ τὸ 395 σὲ ἥλικα 75 ἔτῶν ἀπὸ τὰ κτυπήματα τῶν μαχαιριῶν μᾶς ὁρδῆς ληστῶν, ποὺ δὲν τοῦ συγχώρησαν ὅτι εἶχε ἐγκαταλεύψει τὶς τάξεις τους καὶ ἀνέπτυξε χριστιανικὴ φωτιστικὴ δρᾶσι. Τοῦ ἐπιτέθηκαν στὴ σπηλιά του καὶ τὸν ἄφησαν αἰμόφυρο καὶ μισοπεθαμένο. Παραδίδοντας τὴν ψυχὴ του στὸν Κύριο εἶπε στοὺς μαθητές του μὲ ἥρεμο χαμόγελο: «Μάχαιραν ἔδωκα ὡς ληστής, μάχαιραν δέχθηκα. Ἐκπληρώθηκε δικαιοσύνη».

Οἱ 70 ἐπιστήμοι μαθητές του διετήρησαν ζωντανὴ τὴ μνήμη του στὶς τάξεις τῶν ἀσκητῶν καὶ διέδωκαν τὰ ἀποφθέγματά του.

ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ Δ. ΘΕΟΔΩΡΟΥ

# ΜΗΝΥΜΑΤΑ ΜΕΓΑΛΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ

## ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

### Β' ΤΗ ΜΕΓΑΛΗ ΔΕΥΤΕΡΑ ΕΣΠΕΡΑΣ (ΑΚΟΛΟΥΘΙΑ ΜΕΓΑΛΗΣ ΤΡΙΤΗΣ)

Τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Πατρῶν κ. ΝΙΚΟΔΗΜΟΥ

#### 2. «ΤΗ ΑΦΑΤΩ ΣΟΥ ΚΕΝΩΣΕΙ»

Σταθμὸν σημαντικὸν καὶ ἴδιαιτέρως δημοφιλῆ, μέσα εἰς τὴν Μεγάλην Ἐβδομάδα, ἀγαπητοὶ ἀδελφοί, ἀποτελεῖ ἡ παρούσα ἐσπέρα, κατὰ τὴν ὅποιαν ἡ Ἐκκλησία, ἀναμέλπουσα τοὺς ὑμνους Αὐτῆς πρὸς τὸν Νυμφίον Χριστόν, προβάλλει ἐνώπιον ἡμῶν τὸ παράδειγμα τῆς μετανοίας τῆς ἀμαρτωλῆς γυναικός, τὴν ὅποιαν ὁ Κύριος ὑψώσεν ἀπὸ τοῦ βορβόρου εἰς τὸ ὑπέροχον ὑψος τῆς ἀρετῆς καὶ τῆς ἀγιότητος. Καὶ εἰς τὴν ὑπέροχον ὑμνολογίαν τῆς Ἐκκλησίας μας ἡ ἀγία ὑμνωδὸς Κασιανὴ συνεισέφερε τὸ δημοφιλὲς καὶ τὸ γνωστὸν τροπάριόν της, διὰ τοῦ ὅποιου ψάλλει τὸν ὑμνὸν τῆς μετανοίας καὶ σωτηρίας τῆς ἀμαρτωλῆς γυναικός. Καὶ εἶναι ἐπίκαιαρον, προτοῦ ἡ χορωδία τῶν ἰεροφαλτῶν τονίσῃ τὸ ὑπέροχον μέλος τοῦ ἵεροῦ τούτου τροπαρίου, νὰ ἀκουσθῇ ἀπὸ τοῦ ἄμβωνος τὸ σχετικὸν διδακτικὸν μήνυμα, τὸ ὅποιον ἐκ τοῦ ἵεροῦ Εὐαγγελίου προκύπτει καὶ ἔξ αὐτῶν τῶν στίχων τοῦ τροπαρίου προβάλλει.

Φαντασθῆτε τὴν γυναικὰ ἐκείνην, ὅπως τὴν περιέγραψεν ὁ ἵερος Εὐαγγελιστὴς καὶ ὅπως ἐξιστορεῖ τὰ περὶ αὐτῆς ἡ Κασιανὴ. Φαντασθῆτε τὴν νὰ προσέρχεται συντετριμένη, μὲ μετανοιαν βαθεῖαν, καὶ μὲ λυγμούς, πρὸς τὸν Χριστόν. Φαντασθῆτε τὴν ὅπως παρουσιάζεται ἐνώπιον Του, μὲ λελυμένην τὴν κόμην αὐτῆς καὶ φέρουσαν ἀνὰ χεῖδας τὸ δοχεῖον μὲ τὸ πολύτιμον μύρον. Τίδετε αὐτὴν νοερῶς πῶς χύνει τὸ μύρον εἰς τοὺς πόδας τοῦ Κυρίου, ἐνῷ ἀπὸ τὰ μάτια της ἀναβλύζουν δάκρυα καὶ τὰ χεῖλη της προσφέρουν λόγια μετανοίας καὶ συντοιβῆς.

‘Ἄλλ’ ὑπάρχει καὶ κάτι ἐσωτερικῶτερον ποὺ πρέπει νὰ προσέξωμεν. Εἶναι ἐκεῖνο περὶ τοῦ ὅποιου ὁ στύχος τοῦ τροπαρίου λέγει: «κάμφθητι μοι πρὸς τοὺς στεναγμοὺς τῆς καρδίας, ὁ κλίνας τοὺς οὐρανοὺς τῇ ἀφάτῳ σου κενώσει». Εἶναι δηλαδὴ τὰ συμβαίνοντα μέσα εἰς τὴν καρδίαν τῆς γυναικὸς ἐκείνης κατὰ τὴν ὥραν αὐτὴν τὴν μεγάλην, κατὰ τὴν κρίσιμον ἐκείνην στιγμὴν καὶ καμπήν της ζωῆς της.

‘Ομολογουμένως, ψυχολογικῶτατα ἔρχεται ἡ παρατήρησις αὐτὴ τῆς ὑμνογράφου Κασιανῆς νὰ μᾶς ἀποκαλύψῃ αὐτὴν τὴν ἐσωτερικὴν πτυχὴν τῆς μετανοούσης γυναικός, τ. ἐ. νὰ μᾶς ἀποκαλύψῃ τὸν συγκλονισμὸν τῆς καρδίας της, ποὺ ἐκφράζεται μὲ τὰς λέξεις «κάμφθητι μοι πρὸς τοὺς στεναγμοὺς τῆς καρδίας, ὁ κλίνας τοὺς οὐρανοὺς τῇ ἀφάτῳ σου κενώσει». Ἀσφαλῶς συγκινεῖ βαθύτατα τὸν ἀνθρώπον τὸ γεγονὸς ὅτι ὁ Κύριος τοῦ οὐρανοῦ «ἐκλινεν οὐρανοὺς καὶ κατέβη» ἐπὶ τῆς γῆς, κατὰ τὴν φράσιν τοῦ ψαλμοῦ (Ψαλμ. 17, 10). Καὶ αὐτὴν τὴν φράσιν τοῦ ψαλμοῦ ἀπηχεῖ ἡ φράσις τοῦ τροπαρίου «ὁ κλίνας τοὺς οὐρανοὺς τῇ ἀφάτῳ σου κενώσει». Πράγματι (ἀς τὸ ἀναλογισθῶμεν), ὁ ὑψιστος Θεὸς κατέβη ἐπὶ τῆς γῆς, καὶ τρόπον τινὰ ἔγειραν οἱ οὐρανοὶ διὰ νὰ κατέβῃ ἐπὶ τῆς γῆς. ‘Οντως «ἐκλινεν οὐρανοὺς καὶ κατέβη». Προσθέτει δὲ ὁ ἀπόστολος Παῦλος ὅτι «έαυτὸν ἐκένωσε, μιρρὴν δούλου λαβὼν ἐν δόμοιώματι ἀνθρώπων γενόμενος». Καὶ αὐτὴν τὴν φράσιν τοῦ ἀποστόλου ἀπηχεῖ ἐν συνεχείᾳ ἡ φράσις τῆς Κασιανῆς «ὁ κλίνας τοὺς οὐρανοὺς τῇ ἀφάτῳ σου κενώσει». Σημαίνει δὲ ἡ ἀποστολικὴ καὶ ποιητικὴ αὐτὴ φράσις ὅτι ὁ Κύριος, οὕτως εἰπεῖν, ἐκένωσε τὸν ἑαυτόν Του προσωρινῶς ἀπὸ τὴν δόξαν καὶ τὸ μεγαλεῖον τῆς θεότητος διὰ νὰ ἔλθῃ ὡς ἀνθρώπος ταπεινὸς ἐπὶ τῆς γῆς ὑπὸ τόσον ταπεινᾶς συνθήκας, καὶ νὰ κακοπαθήσῃ καὶ νὰ φθάσῃ μέχρι Σταυροῦ καὶ θανάτου. Καὶ ἡ καρδία τῆς μετανοούσης ἀμαρτωλῆς γυναικὸς εἶναι εὐλογον καὶ φυσικὸν νὰ συγκλονίζεται ἀπὸ τὴν σκέψιν ὅτι ὁ Θεὸς ἥδη πατεῖ ἐπὶ τῆς γῆς, ἐκλινε τοὺς οὐρανοὺς καὶ ἥδη περιπατεῖ ἐν τῷ μέσῳ ἀνθρώπων καὶ παρουσιάζεται ἐν τῷ μέσῳ αὐτῶν.

‘Άλλ’ εἶναι εὐχῆς ἔργον — εἶναι εὐτύχημα μέγα — ὅτι καὶ σήμερον καὶ πάντοτε εἶναι δυνατὸν νὰ αἰσθανώμεθα καὶ ἡμεῖς τὸν Θεόν ἐν τῷ μέσῳ ἡμῶν καὶ προσφερόμενον εἰς ἡμᾶς ὑπὸ τόσον ἀπλᾶς συνθήκας. ‘Οταν κατ’ αὐτὰς τὰς ἀγίας ἡμέρας σύ, χριστιανέ μου, καὶ σύ, χριστιανή μου, θὰ προσέλθης εἰς τὴν Τράπεζαν τὴν ‘Α-

γίαν, διὰ νὰ κοινωνήσῃς τῶν Ἀχράντων Μυστηρίων, θὰ πρέπει νὰ συγκλονίζεσαι ἀπὸ τὴν συναίσθησιν ὅτι πλησιάζεις τὸν Χριστόν, καὶ νὰ προφέρῃς καὶ σύ, ἐν εὐλαβείᾳ πολλῆ, τὴν φράσιν «κάμφθητί μοι πρὸς τοὺς στεναγμοὺς τῆς καρδίας», ὁ κλίνας τοὺς οὐρανοὺς τῇ ἀφάτῳ σου κενώσει». «Οσοι ἔχετε τὴν ὠραιοτάτην συνήθειαν τῶν ὀρθοδόξων χριστιανῶν νὰ ἀναγινώσκετε τὰς κατανυκτικὰς εὐχὰς τῆς θείας μεταλήψεως, ἐνθυμεῖσθε τὰς φράσεις τὰς σχετικὰς αἱ ὄποιαι ἀναφέρουν:

«ΩΣ ἐξ ὑψους δι' ἡμᾶς ἐταπείνωσας σεαυτὸν  
συμμετρίασον καὶ νῦν τῇ ταπεινώσει μου.  
Καὶ ὡς κατεδέξω ἐν σπηλαίῳ καὶ φάτνῃ  
ἀλόγων ἀνακλιθῆναι,  
οὕτω κατάδεξαι καὶ ἐν τῇ φάτνῃ τῆς ἀλόγου μου ψυχῆς  
καὶ ἐν τῷ ἐσπιλωμένῳ μου σῶματι εἰσελθεῖν.

Καὶ ὡς οὐκ ἀπηξίωσας εἰσελθεῖν  
καὶ συνδειπνῆσαι ἀμαρτωλοῖς  
ἐν τῇ οἰκίᾳ Σίμωνος τοῦ λεπροῦ,  
οὕτω κατάδεξαι εἰσελθεῖν  
καὶ εἰς τὸν οἶκον τῆς ταπεινῆς μου ψυχῆς  
τοῦ λεπροῦ καὶ ἀμαρτωλοῦ».

Αὐτὴ πρὸ πάντων ἡ τελευταία φράσις τῆς εὐχῆς τῆς θείας Μεταλήψεως μᾶς μεταφέρει εἰς αὐτὴν τὴν σκηνὴν ἀκριβῶς, εἰς τὴν ὄποιαν ἀναφέρεται καὶ ἡ φράσις τοῦ τροπαρίου τῆς Κασιανῆς. Μᾶς μεταφέρει εἰς τὸν οἶκον τοῦ Σίμωνος τοῦ λεπροῦ διὰ νὰ μᾶς ὑπομνήσῃ ὅτι ὁ Κύριος ἐδέχθη ἀφ' ἐνὸς τὴν φιλοξενίαν τοῦ Σίμωνος τοῦ λεπροῦ καὶ ἀφ' ἐτέρου καταδέχεται νὰ Τὸν πλησιάζῃ ἡ ἀμαρτωλὸς γυναικα, διότι θέλει νὰ προσφέρῃ εἰς αὐτὸὺς τὴν χάριν Του, τοὺς λόγους Του, τὴν σωτηρίαν Του.

Καὶ ἡμεῖς, ἐδὲν εἴμεθα ἀνάξιοι, ἃς μὴ φοβηθῶμεν νὰ Τὸν πλησιάσωμεν. «Ἄς πάρωμεν θάρρος. Άς γνωρίζωμεν ὅτι Ἐκεῖνος θὰ παρθῇ τὴν ἀναξιότητά μας, θὰ μᾶς δεχθῇ ὅπως ἐδέχθη τόσους ἀμαρτωλοὺς καὶ δπως δὲν ἀπηξίωσε νὰ δεχθῇ τὴν ἀμαρτωλὸν ἐκείνην γυναικα. Θὰ δεχθῇ καὶ ἡμᾶς, ἵνα Τὸν λάβωμεν ἐντὸς ἡμῶν διὰ τῆς θείας Κοινωνίας, καὶ ὑπάρχει τρόπος νὰ μὴ γίνῃ ἡ ἀμαρτωλότης μας αἵτιον ἀποκλεισμοῦ καὶ ἀποξενώσεως ἀπὸ τὴν χάριν Του. Βεβαίως. Ἐκεῖνος βδελύσσεται τὴν ἀμαρτίαν, ἀλλὰ ἀγαπᾷ τὸν ἀμαρτωλόν. Εἶναι ἔνος καὶ ἀσχετος πρὸς τὴν ἀμαρτίαν, ἔχει ὅμως σχέσιν πολλὴν καὶ σω-

τήριον μὲ τὸν ἀμαρτωλὸν ἄνθρωπον. Πῶς; ἐφ' ὅσον θὰ μεσολαβήσῃ μετάνοια. Διὰ τοῦτο καὶ ἡ ἀμαρτωλὸς ἐκείνη γυναικα τούτης εἰ «κάμφθητί μοι πρὸς τοὺς στεναγμοὺς τῆς καρδίας». Ἡ καρδία της στενάζει ἀπὸ συναίσθησιν καὶ μετάνοιαν. Ἀπὸ τὸν ἐσωτερικὸν τῆς ιδόσιμον στεναγμοὶ ἔξερχονται διὰ νὰ ζητήσῃ χάριν καὶ συγγνώμην παρὰ τοῦ Κυρίου. Εἰς τὴν μετάνοιαν δὲ αὐτὴν τὴν ἐκφραζομένην διὰ τῶν στεναγμῶν τῆς καρδίας της, στηρίζει τὴν ἐλπίδα ὅτι θὰ καμφθῇ φιλευστιλάχνως καὶ δι' αὐτὴν ὁ πολυεύσπλαχνος Κύριος, ὁ ἥδη κατ' ἀρχὴν καμφθεὶς καὶ κλίνας οὐρανοὺς διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων.

Καὶ ἐρωτᾶται: ἡμεῖς οἱ χριστιανοί, κατ' αὐτὰς τὰς ἡμέρας, μὲ πόσους στεναγμοὺς θὰ προσέλθωμεν ἐνώπιον τοῦ θείου Σωτῆρος καὶ Λυτρωτοῦ; Ὁ, ναί. Πολλὰς ἀπὸ τὰς ἐκδηλώσεις τῆς ἀμαρτωλῆς γυναικὸς θὰ παρουσιάσωμεν. Καὶ θὰ συγκινηθῶμεν, καὶ δάκρυα θὰ ἀναβλύσσουν ἀπὸ τοὺς ὄφθαλμούς μας κατὰ τὰς συγκινητικὰς τελετὰς τῆς Μ. Ἐβδομάδος. Ἄλλ' ὁ Κύριος θέλει κάτι βαθύτερον. Καὶ μονιμώτερον. Βλέπει τί γίνεται μέσα εἰς τὰς καρδίας μας. Κατὰ πόσον ὁ Γολγοθᾶς καὶ ὁ Σταυρός Του ὀμιλοῦν εἰς τὰς καρδίας μας καὶ δημιουργοῦν κύματα συγκλονιστικά, ὥστε εἰς τὸ τέλος νὰ μείνῃ ὡς κέρδος μόνιμον καὶ ἀναφαίρετον ἡ μετάνοια. Ἐάν, ἀντικρύζοντες τὸν Ἐσταυρωμένον καὶ τὸν Ἐπιτάφιον καί, τέλος, τὴν Ἀνάστασιν, ἀφήσωμεν τὴν καρδίαν μας μὲ στεναγμοὺς ἀλαλήτους νὰ ἐπικοινωνήσῃ πρὸς Αὐτόν, διὰ νὰ ζητήσῃ ἔλεος καὶ συγγνώμην, μὲ διάθεσιν καὶ ἀπόφασιν εἰλικρινούς μετανοίας καὶ διορθώσεως, ἀς εἴμεθα βέβαιοι ὅτι ὁ Κύριος «καρδίαν συντετριμένην καὶ τεταπεινωμένην οὐκ ἔξουδενώσει». Ὁ, τι καὶ ἄν μᾶς βαρύνῃ, ἐὰν ὑπάρξῃ μετάνοια, καὶ τὸ ἐναποθέσωμεν ἐνώπιον τοῦ Σταυροῦ τοῦ Κυρίου, διὰ νὰ τὸ ἔξαλεύψῃ μὲ τὸ θείον αἷμά Του, ἃς εἴμεθα βέβαιοι ὅτι θὰ δεχθῇ τὴν μετάνοιαν καὶ τὴν ἔξομολόγησίν μας καὶ θὰ μᾶς ἀξιώσῃ τῆς χάριτός Του.

Καὶ εἰθε Ἐκεῖνος, ὁ «Οποῖος μίαν διαβεβοημένην ἀμαρτωλὸν γυναικα ἀνέδειξεν ἀστιλον καὶ ἀκηλίδωτον, διότι τὴν ἀπέπλυνε διὰ τῆς μετανοίας της καὶ διὰ τῆς χάριτός Του, καὶ ἡμῶν τὰς ἀμαρτίας νὰ ἔξαλεύψῃ καὶ νὰ μᾶς παρουσιάσῃ λευκοὺς καὶ ἀμώμους ἐνώπιόν Του, ἀξίους νὰ λαμβάνωμεν τὰς δωρεὰς καὶ τὰ Μυστήρια Του καὶ πᾶσαν δόσιν ἀγαθὴν καὶ πᾶν δώρημα τέλειον ἄνωθεν καταβαῖνον ἐκ τοῦ Πατρός τῶν Φώτων. Ἀμήν.

# Ο ΚΥΡΙΟΣ, ΟΙ ΖΗΛΩΤΑΙ ΚΙ Η ΡΩΜΑΪΚΗ ΕΞΟΥΣΙΑ

Τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Σισανίου καὶ Σιατίστης κ. ANTΩΝΙΟΥ

Κατὰ τὴν ἄποψιν τῶν Ρωμαίων ὁ Ἰησοῦς διέπραξε μέγα ἔγκλημα, διότι διὰ τῆς διδασκαλίας Του ἀπέβλεπε εἰς τὴν ἴδρυσιν Βασιλείου ἐντὸς περιοχῆς ὑποτελοῦς εἰς τοὺς Ρωμαίους, ὡς ἀκριβῶς καὶ οἱ σύγχρονοι Αὐτοῦ Ζηλωταί. Ἡ ὑπὸ τῶν Ρωμαίων καταδίκη τοῦ Ἰησοῦ καθίσταται ἀκατανόητος, ἐὰν ὁ Ἰησοῦς δὲν ἐθεωρεῖτο πράγματι ὡς ὁ Υἱὸς τοῦ Ἀνθρώπου, ὁ ἐλθὼν εἰς τὸν κόσμον, ἵνα ἴδρυσῃ τὸ Βασίλειον τοῦ Θεοῦ. Τῷ δοῦτι ὁ Ἰησοῦς προαγματοποιεῖ τὴν περὶ Υἱοῦ τοῦ Ἀνθρώπου Ἰουδαϊκὴν ἀντίληψιν, περὶ ἡς ὅμιλει ὁ Προφήτης Δανιήλ (7, 13-15), καὶ οὐχὶ τὴν περὶ πολιτικοῦ Μεσίου τοιαύτην.

Τὸ γεγονός δέ, ὅτι ὁ Ἰησοῦς τὸν εἰς Αὐτὸν παρὰ τῶν Μαθητῶν Του ἀποδιδόμενον τίτλον τοῦ Μεσσίου ἀποδέχεται, ἔστω καὶ σιωπηρῶς, διαφωτίζει ἔτι μᾶλλον τὴν Μεσσιανικὴν τοῦ Κυρίου συνείδησιν. Κατὰ τὸν Συνοπτικὸν ἰεροὺς εὐαγγελιστάς, ὁ Κύριος ἐν Καισαρείᾳ τοῦ Φιλίππου ἀπῆγε τὴν ἐρώτησιν εἰς τοὺς Μαθητὰς Αὐτοῦ: «ὑμεῖς δὲ τίνα με λέγετε εἶναι;». Εἰς τὴν ἐρώτησιν ταύτην τοῦ Κυρίου ἔξ ὀνόματος πάντων τῶν Μαθητῶν ἀποκριθεὶς ὁ Πέτρος λέγει αὐτῷ: «σὺ εἶ ὁ Χριστός»<sup>19</sup>. Ο Πέτρος «όμοιογει αὐτὸν εἶναι τὸν ὑπὸ τῶν Προφητῶν καταγγελόμενον Χριστόν»<sup>20</sup>, ἀλλ’ ὁ Κύριος εἰς τὴν δοντως πανηγυρικὴν ταύτην ὄμοιογίαν «τοῦ στόματος τῶν Ἀποστόλων ἀπάντων»<sup>21</sup>, οὕτε καταφατικῶς οὕτε ἀποφατικῶς ἀπῆγεται, εἰ μὴ μόνον, παρόγγειλεν εἰς ἔντονον καὶ αὐτηρὸν ὑφος «ἴνα μηδενὶ λέγωσι περὶ αὐτοῦ»<sup>22</sup>. Συνεχίζων δὲ τὴν διδασκαλίαν ὅμιλει περὶ τοῦ ἐπικειμένου Πάθους Του: «Καὶ ἥρξατο διδάσκειν αὐτοὺς ὅτι δεῖ τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου πολλὰ παθεῖν...»<sup>23</sup>. Ο Ἰησοῦς δὲν λέγει ὅτι ὁ Μεσσίας πρέπει νὰ πάθῃ πολλά, ἀλλ’ ὁ «Υἱὸς τοῦ Ἀνθρώπου»<sup>24</sup>, διότι δὲν εἶχον εἰσέτι ὀριμάσει τὰ πνεύματα πρὸς γενικὴν καὶ δημοσίαν διακήρυξιν, ὅτι αὐτὸς εἶναι ὁ Μεσσίας. Διὰ τὸντο καὶ ὁ ἰερὸς Εὐαγγελιστὴς δὲν ἀπονέμει εἰς τὸν Ἰησοῦν τὸ τίτλον τοῦ Μεσσίου, ὅστις προσδιώριζε τότε τὸ κοσμικόν βασιλικὸν ἴδεωδες, διότι καὶ παρεξηγήσεις θὰ προεκάλει καὶ θὰ κατέτασσε τοῦτον μεταξὺ τῶν ἀρχηγῶν Ζηλωτῶν. Ο Κύριος διὰ τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ τίτλου «Υἱὸς τοῦ Ἀνθρώπου», ἐνῷ ἀφ’ ἐνὸς μὲν ἐπαρκῶς ἐδῆλου διὰ τούτου τὴν θείαν ἀποστολήν Του, ἀφ’ ἐτέρου δὲ δὲν ἔξεθετεν

έαυτὸν προώρως εἰς κίνδυνον, ἐξ οὗ σοβαρῶς θὰ ἡπειλεῖτο καὶ αὐτὴ ἡ ἐπιτυχία τοῦ ἔργου Του. «Οτε δὲ ὁ Πέτρος, μετὰ τὴν περὶ τοῦ Πάθους Αὐτοῦ πρόδοσησιν τοῦ Κυρίου<sup>25</sup>, προσπαθεῖ ὅπως ἀποτρέψῃ τὸν θείον Διδάσκαλον ἵνα ἐννοῇ τὴν κλῆσιν Του, ὡς αὕτη προεφητεύθη ὑπὸ τοῦ Ἡσαΐου<sup>26</sup>, ὁ Ἰησοῦς ἀντιμετωπίζει τὸν πειρασμὸν ἐκεῖνον, ὅστις κατὰ τὴν συνοπτικὴν ἀφήγησιν προσέβαλε σφροδότατα Αὐτὸν ἐν τῇ ἐρήμῳ<sup>27</sup>. Ο Πέτρος ἐνταῦθα δημιουργεῖ πειρασμὸν εἰς τὸν Κύριον καὶ οὕτω παῖζει τὸν ρόλον τοῦ Σατανᾶ. «Ο δὲ στραφεὶς εἶπε τῷ Πέτρῳ· ὑπαγε ὀπίσω μου σατανᾶ. σκάνδαλον μου εἰ· ὅτι οὐ φρονεῖς τὰ τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ τὰ τῶν ἀνθρώπων»<sup>28</sup>. Ο Κύριος διαπιστοῖ ὅτι ὁ Πέτρος δὲν ὅμιλει ἐξ ἑαυτοῦ, ἀλλὰ τὸ πονηρὸν πνεῦμα ὅμιλει δι’ αὐτοῦ. Ο διάβολος ἀντενεργῶν εἰς τὸ ἀπολυτρωτικὸν ἔργον τοῦ Κυρίου προσπαθεῖ διὰ παντὸς μέσου, ὅπως ματαιώσῃ τοῦτο, μὴ διστάζων μάλιστα ὅπως χρησιμοποιήσῃ ὡς ὅργανον αὐτοῦ καὶ πρόσωπον ἐκ τοῦ στενοτάτου τοῦ Κυρίου κύκλου προερχόμενον. Ο Θεοφύλακτος (ΙΑ' καὶ ΙΒ' μ.Χ. αἰών) σημειοῖ τὰ ἔξῆς: «Ο Κύριος δεικνύων, ὅτι ἐπὶ σωτηρίᾳ τὸ αὐτοῦ πάθος γενήσεται, καὶ ὅτι ὁ Σατανᾶς μόνος οὐ θέλει αὐτὸν παθεῖν, ἵνα μὴ σώσῃ τὸν οὐρανὸν τοῦ Σατανᾶν ὀνομάζει τὸν Πέτρον, ὡς τὰ τοῦ Σατανᾶ φρονοῦντα καὶ μὴ θέλοντα αὐτὸν παθεῖν, ἀλλ’ ἀντικείμενον αὐτῷ. Σατανᾶς γὰρ ἀντικείμενος ἐρμηνεύεται»<sup>29</sup>. Ο Πέτρος «μὴ φρονῶν τὰ τοῦ Θεοῦ ἀλλὰ τὰ τῶν ἀνθρώπων»<sup>30</sup>, ὅμιλει ὡς ἀνθρώπος ἀγνοῶν τὴν βουλὴν καὶ τὰ σωτηριώδη σχέδια τοῦ Θεοῦ καὶ τὸ ὑπ’ αὐτῶν ἐπιβαλλόμενον καθῆκον. Ο πρωτοκορυφαῖος Ἀπόστολος δὲν ἀντελαμβάνετο, ὅτι ὁ θάνατος τοῦ Κυρίου ἦτο ἀναγκαῖος διὰ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ, τὴν καταστροφὴν τοῦ Σατανᾶ καὶ τὴν σωτηρίαν τοῦ ἀνθρώπου. Δὲν ἀντελαμβάνετο ὅτι ὁ Ἀρχηγὸς τῆς σωτηρίας μας ἐπρεπε νὰ τελειωθῇ διὰ παθημάτων, ἵνα ἀγάγῃ πολλοὺς υἱοὺς εἰς δόξαν. Ἐκ τῆς ἀπαντήσεως τοῦ Πέτρου εἰς τὴν ἐρώτησιν τοῦ Ἰησοῦ, ὡς αὕτη διατυποῦται ἐν τῷ κατὰ Μάρκον Ιερῷ Εὐαγγελίῳ: «Σὺ εἶ ὁ Χριστός (Μεσσίας), ἔξαγεται ὅτι ὁ ἐν λόγῳ Μαθητής εἶχετο τῶν αὐτῶν πρὸς τὸν Ζηλωτὰς περὶ Μεσσίου ἀντιληφτεων. Ο Κύριος τὴν περὶ Μεσσίου ταύτην ἀντιληφτεων ὡς σατανικήν, ὡς ἀποβλέπουσαν εἰς τὴν ματαίωσιν τοῦ σωτηριώδους Αὐτοῦ ἔργου λέγει εἰς τὸν Πέτρον: «Ὑπαγε ὀπίσω μου, Σατανᾶ»<sup>31</sup>. Ή ἐν λόγῳ φράσις τοῦ Κυρίου ὑπενθυμίζει

\* Συνέχεια ἀπὸ τὴν σελ. 233 τοῦ ὑπ’ ἀρ. 11 τεύχους.

τὴν ἀποπομπὴν τοῦ διαβόλου κατὰ τὸν τρίτον ἐν τῇ ἐρήμῳ πειρασμόν, διότι καὶ ὁ Πέτρος ἐνταῦθα ἀνανεοῖ τοὺς πειρασμοὺς ἐκείνους.

Τὴν αὐτὴν κατάστασιν διαπιστοῦμεν καὶ μεταγενεστέρως, ὅτε ὁ Ἰησοῦς συλληφθεὶς ὑπὸ τῶν ὅχλων καὶ τῆς σπείρας τῶν Ρωμαίων ἤχθη ἐνώπιον τοῦ Μεγάλου Συνεδρίου. Ἐλαβε χώραν τότε ἀνεπίσημος προανάκρισις τοῦ Κυρίου ὑπὸ τοῦ ἀρχιερέως. Ἡ προανάκρισις αὕτη ἐνῷ δὲν θὰ ὀδήγει εἰς τὴν ἔκδοσιν τῆς ἐτυμηγορίας, ἀπέβλεπε κυρίως εἰς ἔξευρος στοιχείων βάσει τῶν ὅποιων οἱ ἀρχοντες τοῦ Ἰσραὴλ θὰ ἐθεμελίουν κατηγορίαν ἐνώπιον τῶν Ρωμαίων κατὰ τοῦ Ἰησοῦ. Ὁ ἀρχιερεὺς ἐγνώριζε καλῶς, ὅτι οἱ Ρωμαῖοι ἐνδιεφέροντο καὶ ἐκινοῦντο μόνον διὰ παραπτώματα ἀνθρώπων, οἵτινες ἥγειρον μεσσιανικὰς ἀξιώσεις, διότι κατ’ αὐτοὺς Μεσσίας ἐσήμαινεν διτι ἀκριβῶς καὶ κατὰ τοὺς Ζηλωτάς: ἦτοι μνηστὴρ τοῦ θρόνου, ὁ ὅποιος ἐπαναστατικῷ δικαιώματι θὰ ἡγωνίζετο ὅπως καταλάβῃ τὸν βασιλικὸν θρόνον τῶν Ιουδαίων, ἐκδιώκων ἐκεῖθεν τοὺς κατακτητάς. Ὅθεν, σκοπίμως ὁ πρόδερος τοῦ Μεγάλου Συνεδρίου «ἀρχιερεὺς τοῦ ἐνιαυτοῦ ἐκείνου»<sup>32</sup>, Καϊάφας<sup>33</sup> ὑπότιτλει εἰς τὸν Ἰησοῦν τὴν ἐρώτησιν: «Σὺ εἶ ὁ Χριστός, ὁ νιὸς τοῦ εὐλογητοῦ»<sup>34</sup>. Ὁ ἀρχιερεὺς ὑπὸ τὸ κράτος τῆς ἀπορίας καὶ στενοχωρίας, ὑφ' ἣν διετέλει, ἀποπειρᾶται καὶ πάλιν νὰ ἀποσπάσῃ ἐνοχοποιητικὴν ὁμολογίαν ἐκ τοῦ στόματος τοῦ Κυρίου, δυναμένην νὰ διευκολύνῃ τὴν περαιώσιν τῆς ὑποθέσεως. Ὁ Καϊάφας ἀνέμενεν ἀπάντησιν καταφατικὴν παρὰ τοῦ Κυρίου, καίτοι καὶ ἀποφατικὴ τοιαύτη οὐδόλως θὰ ἐματαίνων τὰ καταχθόνια σχέδιά του κατὰ τοῦ Ἰησοῦ. Ὁ καταχθόνιος οὗτος ἀρχιερεὺς ἀπέβλεπεν, ὅπως προκαλέσῃ ἀνεπανόρθωτον ξημίαν καὶ φθορὰν εἰς τὴν ὑπόληψιν καὶ τὸ κῦρος καθ' ὅλου τοῦ Ἰησοῦ ἐνώπιον τοῦ πολυπληθοῦς ἀκροατηρίου, τὸ δόπιον ἐνεφορείτο κατὰ τὸ μᾶλλον ὑπὸ μεσσιανικῶν ἀντιλήψεων τύπου Ζηλωτῶν. Πρὸς δὲ ἀπέβλεπεν ὁ καταχθόνιος ἀρχιερεὺς, ὅπως προκληθῇ σύγχυσις καὶ ἀναστάτωσις καὶ εἰς τοὺς ὄπαδοὺς τοῦ Κυρίου, ἐπὶ τῷ σκοπῷ ὅπως ἐγκαταλειφθῇ οὗτος καὶ ἀπογυμνωθῇ τῆς συμπαραστάσεως των, πρὸς δὲ καὶ ἐπιτευχθῇ καὶ προκληθῇ ἐπίθεσις τούτων ἐναντίον Του.

Ἐν τοῖς Ἱεροῖς Εὐαγγελίοις κατεχωρίσθησαν ἐπανειλημμέναι ἀπόπειραι παγιδεύσεως τοῦ Ἰησοῦ ὑπὸ τῶν ἐχθρῶν Αὐτοῦ, δι' ὃν ἐσκοπείτο ἡ τελεία ἐξόντωσίς Του. Ἀλλ' ὁ Κύριος οὐδέποτε διεκινδύνευσεν, ἐνῷ οἱ ἐχθροὶ Αὐτοῦ ἀπ' ἐναντίας κατετροποῦντο διὰ τῶν ἀποστομωτικῶν ἀπαντήσεων τοῦ Ἰησοῦ εἰς τὰς πονηρὰς καὶ δολοπλόκους ἐρωτήσεις των, διότι ὁ θεῖος Διδάσκαλος «ἐδίδασκεν

ώς ἔχων ἔξουσίαν καὶ οὐχ ώς οἱ Γραμματεῖς»<sup>35</sup>. Οὕτως εἰς τὴν ἐρώτησιν τὴν ὑποβληθεῖσαν εἰς τὸν Κύριον ὑπὸ τῶν «ἐγκαθέτων»<sup>36</sup> ἐκείνων ὑποκριτῶν, περὶ τοῦ ἐπιτρεπτοῦ ἢ μὴ τῆς καταβολῆς εἰς τοὺς Ρωμαίους κατακτητάς του τοῦ φόρου ὑποτελείας<sup>37</sup>, ὁ Ἰησοῦς δὲν ἀπαντᾷ οὔτε καταφατικῶς οὔτε ἀποφατικῶς, ὡστε οἱ δόλιοι ἐκεῖνοι ἐχθροὶ τῆς ἀληθείας καὶ τοῦ φωτὸς κατησχυμένοι ἀποσύρονται<sup>38</sup>.

Κατὰ τὴν μαρτυρίαν τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Μάρκου, ὁ Κύριος εἰς τὴν ἐρώτησιν τοῦ ἀρχιερέως «σὺ εἶ ὁ Χριστὸς ὁ νιὸς τοῦ εὐλογητοῦ» ἀπήντησε καταφατικῶς: «ό δὲ Ἰησοῦς εἶπεν· ἐγώ εἰμι»<sup>39</sup>. Ἀλλ' ἐδὲ συγκρίνωμεν τὸ κείμενον τοῦ Μάρκου πρὸς τὰ παραλλήλα τοιαῦτα τοῦ Ματθαίου καὶ τοῦ Λουκᾶ, ἐνθα περιέχεται ἡ πρὸς τὸν ἀρχιερέα ἀπάντησις τοῦ Κυρίου, ἀνακύπτει τὸ ζήτημα ἐὰν ὁ Μᾶρκος δοθῶς ἐννόησε τὴν ἀντίστοιχον ἀραμαϊκὴν φράσιν. Τὸ κατὰ Ματθαίου Εὐαγγέλιον ἐγράφη, ως καὶ ἡ ἀρχαιοτάτη παράδοσις μαρτυρεῖ, εἰς τὴν τότε ὄμιλουμένην γλῶσσαν, τὴν ἀραμαϊκήν. Ὁ Ματθαῖος δὲ λίγον μεταγενέστερον, χάριν τῶν Ιουδαίων ἐκείνων, οἵτινες ώμιλουν τὴν Ἑλληνικήν, ἐξέδωσε τοῦτο καὶ ἐλληνιστέ<sup>40</sup>. Ἡ φράσις τοῦ Μάρκου «ἐγώ εἰμι» παρὰ τῷ Ματθαίῳ ἐκ τῆς ἀραμαϊκῆς μεταφρασθεῖσα εἰς τὴν ἐλληνικὴν ἀποδίδεται διὰ τῆς φράσεως «Σὺ εἶπας»<sup>41</sup>. Ἐν τῇ ὅκρως λακωνικῇ ταύτη ἀποκρίσει τοῦ Ἰησοῦ πρὸς τὸν ἀρχιερέα ἴδιαζόντως τονιζεται ὑπ' Αὐτοῦ ἡ ἀντωνυμία «Σύ». Κατὰ τὴν ἔγκυρον γνώμην τῶν Orientalists ἡ ἐκ τῆς ἀραμαϊκῆς μεταγλωτισθεῖσα φράσις «Σὺ εἶπας» μὴ δηλούσα σαφῇ κατάφασιν, ἀποτελεῖ μᾶλλον μέσον ὑπεκφυγῆς ἀπεριφράστου, ἀπαντήσεως εἰς τὴν ἐρώτησιν τοῦ ἀρχιερέως, μὴ ἀποκλειομένης καὶ τῆς ἀρνητικῆς σημασίας. Κατὰ τὴν ἐπικρατεστέραν γνώμην τῶν εἰδικῶν ἡ ἐν λόγῳ φράσις σημαίνει: «Σὺ εἶσαι ἐκεῖνος, δοτις ἀλέγεις τοῦτο καὶ οὐχὶ ἐγώ».

(Συνεχίζεται)

19) Μάρκου 8,29. Πρβλ. Ματθαίου 16,16. Λουκᾶ 9,20. Βλ. καὶ Oscar Cullmann, Saint Pierre, σελ. 19, Paris, 1952.

20) Θεοφύλακτον, Έρμηνεία εἰς τὸ κατὰ Μᾶρκον Εὐαγγέλιον, MPG., 123,573D.

21) Ιωάννου Χρυσοστόμου, Εἰς τὸ ἀποστολικὸν ὅρητόν: «Τοῦτο δὲ γινώσκετε...» 4, MPG., 56,275: «Ο οὖν Πέτρος ὁ κορυφαῖος τοῦ χοροῦ, στόμα τῶν ἀποστόλων ἀπάντων, ὁ τῆς οἰκουμένης προστάτης, ὁ θεμέλιος τῆς Ἐκκλησίας». Πρβλ. Ιωάννου Χρυσοστόμου, Εἰς Πέτρον καὶ Ἡλίαν, λόγος 1, MPG., 50,728 καὶ εἰς Ματθαίον οἱμλία 54,1, MPG., 58,533.

22) Μάρκου 8,30.

23) Μάρκου 8,31.

24) O W. Wrede, Das Messiasgeheimnis in den Evangelien, 1901, ὑποστηρίζει, ὅτι ἡ προσταγὴ τοῦ Κυρίου πρὸς τὸν Μαθητάς Του, ἵνα σιωπήσωσι καὶ μὴ ἀποκαλῶσι τοῦ-

τον Μεσσίαν, είναι μεταγενεστέρα ἐφεύρεσις τῶν ἰερῶν Εὐαγγελιστῶν. Τὴν ἑσφαλμένην ταύτην γνώμην τοῦ Wrede ἀντέκουσαν ἄλλοι τε καὶ ὁ ἐπιφανῆς διαμαρτυρόμενος Θεολόγος Oscar Cullmann, *The State in the New Testament*, σελ. 26.

- 25) Ματθαίου 16, 21-28.
- 26) Ἡσαΐου, κεφάλαιον ΝΓ'.
- 27) Ματθαίου 4, 1-11. Μάρκου 1,12, 13. Λουκᾶ 4, 1-13.
- 28) Ματθαίου 16,23.
- 29) Θεοφύλακτος, Ἐρμηνεία εἰς τὸ κατὰ Μάρκον Εὐαγγέλιον, MPC., 123,576AB.

30) Ματθαίου 16,23. Μάρκου 8,33.

31) Μάρκου 8,33. Βλ. καὶ Oscar Cullmann, *Saint Pierre, disciple, apôtre, Martyr*, 1952, σελ. 154 ἔξ., ἔνθα λέγονται τὰ δέοντα περὶ τῆς σχέσεως μεταξὺ τοῦ κειμένου τοῦ Μάρκου 8,33 καὶ τοῦ παραδιλήλου ἐκείνου τοῦ Ματθαίου 16,16 ἔξ.  
32) Ἰωάννου 11,49.  
33) Ὁ Καϊάφας διωρίσθη ἀρχιερεὺς ὑπὸ τοῦ Ρωμαίου ἡγεμόνος Βαλερίου Γράτου τὸ 14 μ.Χ. καὶ ἐπαύθη ὑπὸ τοῦ Βιτελίου τὸ 36 μ.Χ., μετὰ τὴν ἀνάκλησιν τοῦ Πιλάτου (26-36 μ.Χ.) εἰς τὴν Ρώμην (Ἰωάννου, Ἰουδ. Ἀρχ. XVIII. 2.2, 4.3). Ὅπως δὴ ἡ ἀριστοκρατία τοῦ Ἐθνους, ἥτο καὶ ὁ Καϊάφας Σαδδούκας καὶ ἔχθρος ἀσπονδος τοῦ Χριστοῦ. Ἡτο πρόσωπον μᾶλλον ἀστηρούντος καὶ ἀβουλον. Ἀνθρωπος εὐτελοῦς χαρακτῆρος εἰς ὑψηλὴν θέσιν. Διετήρησε τὸ ἀξιώματος τοῦ πατέρος, σχετικῶς, χρόνον, χάρις εἰς τὴν ἔλευψιν δισταγμοῦ νὰ ἔξυπηρετῇ τὰ συμφέροντα τοῦ κατακτητοῦ, πρὸς τὸν ὅποιον ἥτο ἀπολύτως ἀφωνιμένος, τυφλὸν δὲ ὅργανον τοῦ πενθεροῦ του Ἀννα (6-15 μ.Χ.), παρὰ τοῦ ὅποιού ἐλάμβανεν ὁδηγίας καὶ κατευθύνεις εἰς τὴν ἀσκήσιν τοῦ ἀξιώματός του. Ἰδοὺ τὶ γράφει ὁ Ἄ. Μωϋσῆς (Ἐληνηοῦνδαικαὶ μελέται, σελ. 10-11, Ἀθῆναι 1958) περὶ τῶν ἀρχόντων τῶν Ἰουδαίων τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, ἵδια δὲ περὶ τῶν δύο τούτων ἀρχιερέων Ἀννα καὶ Καϊάφα: «Οἱ ἐγκάθετοι οὗτοι τῶν ρωμαϊκῶν Ἀρχῶν κατοχῆς μόνην φροντίδα εἰχον νὰ κολακεύουν τοὺς Ρωμαίους προστάτας των, νὰ διευκολύνουν τὸ ἔργον των καὶ νὰ προλαμβάνουν καὶ ἀποτρέπουν πᾶσαν ἐκδήλωσιν ὁδηγούσαν εἰς τὴν διατάραξιν τῆς καθεστηκούσας τάξεως. Συμφώνως πρὸς τὴν σημερινὴν Ἑκφρασιν τῶν ἐννοιῶν, οἱ ἀνθρώποι αὐτοὶ ἥσαν ἔνα εἶδος «κουνόλιγκ» καὶ ἔτι ἔζων σήμερον, θὰ ἡμιτορούσαν νὰ χρακτηρισθοῦν ὡς «δοσιλογοί». Ὁ ἐσμὸς αὐτὸς τῶν Ἐβραίων δοσιλόγων καὶ συνεργατῶν τῶν ρωμαϊκῶν Ἀρχῶν κατοχῆς τοῦ Ἄ' μ.Χ. αἰώνος, ἀπετέλει τὰς δῆθεν ἐβραϊκὰς Ἀρχὰς τῆς ὑποδούλου Ιουδαίας. Κατὰ τὴν μαρτυρίαν τοῦ Λουκᾶ ὁ Χριστὸς ἐκακοποιήθη εἰς χεῖρας τῶν φρουρῶν, κατὰ τὴν μεταγωγήν Του εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ Καϊάφα. Οὗτοι ἐροπάτιζον, ἐνέπαιξον καὶ ἐβλασφήμουν Αὐτόν (Λουκᾶς 22, 63-65). Βλ. Ἰωάννου Χ. Ἀγαπίδη, ἔνθ' ἀν., σελ. 63.

34) Μάρκου 14,61. Ματθαίου 26,63. Λουκᾶ 22,67. Ὁ ἀρχιερεὺς εἰς τὸν τίτλον τοῦ Μεσσίου ἐπισυνάπτει καὶ τὸν τίτλον ὃ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ ὡσεὶ ἥσαν οὗτοι συνώνυμοι. Δὲν ἥτο αὕτη ἡ γενικὴ ἀντιληφτὶς περὶ Μεσσίου μεταξὺ τῶν Ἰουδαίων. Εἰς τοὺς ψαλμοὺς τοῦ Σολομῶντος, ὅπου ἴσως τὸ πρῶτον γίνεται ἡ χρῆσις τοῦ τίτλου τούτου εἰς δῆλωσιν τοῦ μεγάλου ἐλευθερωτοῦ, ὁ Μεσσίας εἶναι ὁ Υἱὸς τοῦ Δαυΐδ καὶ ὅχι ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ. Εἶναι δεύτερος τις Σολομῶν ἀνεν τῶν ἀμάρτιων τοῦ Σολομῶντος. Ἀλλ' εἰς τὸ Βιβλίον τοῦ Ἐνώπιον (105,2 καὶ 62,14) εἶναι ὁ Υἱός τοῦ Θεοῦ. Δυνάμεθα λοι-

πὸν νὰ συμπεριφέρουμεν, ὅτι καὶ ὁ Καϊάφας, δπως ὁ Ναθαναὴλ (Ιωάννου 1,49) εἶχεν αὐτὴν τὴν ἰδέαν περὶ Μεσσίου. Ἱσως δημιούσησε τοὺς δύο τούτους τίτλους πονηρῶς καὶ σκοτύμως. Ἐδὲ συνελάμβανε τὸν Ἰησοῦν δημόλογοῦντα διτὶ ἥτο ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, θὰ ἥτο πολὺ σοβαρώτερον ἀπὸ τὸ ἔτιν ὡμολόγει διτὶ ἥτο ἀπλῶς ὁ Μεσσίας Βλ. Alf. Plummer, *An exegetical commentary on the Gospel according to S. Matthew*, σελ. 283-284, London 1911.

- 35) Ματθαίου 7,29. Προβλ. Μάρκου 1,17. Λουκᾶ 4,32. Ἰωάννου 7,46. Προάξεων 13,12.

36) Λουκᾶ 20,20.

37) Βλ. E. Stauffer, *Christ and the Caesars*, σελ. 129, 1955. Oscar Cullmann, *The State in the New Testament*, σελ. 34. Αἱ ἀρχούσαι τάξεις τοῦ Ἰσραὴλ, ἰδίᾳ δὲ οἱ Ἡρῳδιανοί, οἱ ὅποιοι ἀπετέλουν πολιτικὴν μερίδα, φίλα διατείμενοι πρὸς τὸν Ἡρῷδην τὸν Ἀντίπατον (4 π.Χ. - 39 μ.Χ.), χρηματίσαντα τετράρχην τῆς Γαλιλαίας καὶ Περσίας ὑπὸ τὸν Καϊσαρα. Ἡ μερὶς αὕτη ἀπεδοκίμαζε τὸν ὑπὸ τοῦ Καίσαρος ἐπιβληθέντα εἰς τοὺς Ἰουδαίους φόρον, τὸν ὅποιον καὶ οἱ Φαρισαῖοι — καὶ ἰδίᾳ οἱ Ζηλωταὶ — ἔθεωρον παρανομον καὶ βδελυκτόν, ὡς ἀντικείμενον εἰς τὸν Μωσαϊκὸν Νόμον (Δευτερονόμιον 17,15), ἐφ' ὃσον κατεβάλλετο εἰς ἀλλόθροον καὶ ἀλλοεθνῆ. Βλ. Ἰωάννου Χ. Ἀγαπίδη, ἔνθ' ἀν., σελ. 29. Παναγιώτου Δ. Ἡλιάδη, Ἡ Δίκη τοῦ Χριστοῦ, σελ. 130.

38) Ματθαίου 22, 21-22. Μάρκου 12,17. Λουκᾶ 20, 25-26.

39) Μάρκου 14,62. Ὁ Καϊάφας ἐρωτᾷ τὸν Ἰησοῦν ἐὰν εἶναι ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ καὶ ὁ Κύριος ἐθέλουσίως λύων τὴν σιωπὴν Του ἀπαντᾷ μὲ εὐθύτητα καὶ συνέπειαν πρὸς τὸν Ἐαυτὸν Του καὶ μὲ εὐλικρίνειαν καὶ καθαρότητα σκέψεως, ἐνῷ μὲ ἐν ἀπλούν καὶ ἀπεριφράστον ὅχι θὰ ἡδύνατο νὰ θάψῃ δριτικῶς πάσας τὰς παρανόμους ἐλπίδας τοῦ Καϊάφα. Ἡ ἀπάντησις εἶναι: «Σὺ εἰλίας» (Ματθαίου 26,24), ἡ ὅποια ὡς ἐβραιϊσμὸς σημαίνει: «εἶναι ἀκριβῶς ὅπως τὸ λέγεις». Ο Μάρκος γράφει: «Ἐγώ εἰμι» (Μάρκου 14,62). Καὶ ὁ Λουκᾶς ἀναφέρει: «Ὑμεῖς λέγετε διτὶ ἐγώ εἰμι» (Λουκᾶ 22,67). Ὁ οπωδήποτε ἡ ἀπάντησις εἶναι καταφατικὴ καὶ θεωρεῖται δημολογία ἀπὸ τὸ δικαστήριον. Πολλοὶ ὑποστηρίζουν ὃ Ἰησοῦς ἐδέχθη τὸν ὄρκον. Τὸ τοιούτον ὄμως δὲν εὐσταθεῖ, διότι ὁ Ἰδιος μὲ τὴν διδασκαλίαν Του ἀπαγορεύει τὸν ὄρκον γενικῶς: «ἐγὼ δὲ λέγω ὑμῖν μὴ ὅμοσαι δλῶς» (Ματθαίου 5,34) (Βλ. Ἰωακ. Ἀποστολοπούλου, Ἡ λύσις τοῦ προβλήματος τοῦ ὄρκου, σελ. 42). Ο Κύριος διὰ τῆς ἀπάντησεως Του ταύτης πρὸς τὸν πρόσεδρον τοῦ Δικαστηρίου Καϊάφαν, ἀπεδέχθη τὴν ἐπαλήθευσιν εἰς τὸ Πρόσωπόν Του τῆς βιβλικῆς προφητείας «Λύτρωσιν ἀπέστειλε τῷ λαῷ αὐτοῦ» (Ψαλμός 110,9). Βλ. καὶ Παναγιώτου Δ. Ἡλιάδη, ἔνθ' ἀν., σελ. 121.

40) Βλ. Βασιλείου Ἰωαννίδου, *Εἰσαγωγὴ εἰς τὴν Καινὴν Διαθήκην*, σελ. 52, Ἀθῆναι 1960. Ἀντωνίου Γ. Κόμπου, *Εἰσαγωγὴ εἰς τὰς Ἀγίας Γραφάς*, σελ. 53, Κόρινθος 1959.

41) Ματθαίου 26,64. Ὁ Κύριος δὲν περιορίζεται εἰς τὴν λακωνικὴν ἀπάντησιν: «Σὺ εἰλίας», ἀλλ' ὅμιλει καὶ περὶ τῆς μελλούσης δόξης Του, ὡς πνευματικοῦ Βασιλέως, θέτων τὸ βάρος τῆς διακηρύξεως Του εἰς τὴν φράσιν «ὅψεωθε τὸν οἶδον τοῦ ἀνθρώπου καθήμενον ἐκ δεξιῶν τῆς δυνάμεως καὶ ἐρχόμενον ἐπὶ τῶν νεφελῶν τοῦ οὐρανοῦ» (Ματθαίου 26,64) καὶ ἐμφαίνων οὕτω τὴν ἐκτὸς τῶν ἐγκοσμίων ἀποστολήν Του, οὕσαν τελείως ἀσχετον πρὸς τὰς ἐπὶ γῆς βασιλείας καὶ δυναστείας. Βλ. καὶ Ἰωάννου Ἀγαπίδη, ἔνθ' ἀν., σελ. 68.

## 1. ΤΟ ΑΣΜΑ ΤΟΥ ΑΝΘΡΩΠΟΥ

Τοῦ Θεοφ. Ἐπισκόπου Ἀχελώου κ. ΕΥΘΥΜΙΟΥ

‘Ο ἄνθρωπος, ώς ὅργανο καὶ μέσο ἔκφρασης καὶ ἐπικοινωνίας του μὲ τὸν Θεόν καὶ τοὺς ἀνθρώπους, χρησιμοποιεῖ ὅχι μόνο τὸν ἀπλὸν λόγον, ἀλλὰ καὶ τὸ μονοικό, τὶς μελωδικὲς δηλαδὴ ἴδιότητες τῶν φωνητικῶν του χορδῶν. ‘Ο μουσικὸς λόγος εἶναι ἡ ὑψιστη βαθμίδα τοῦ ἀνθρώπινου λόγου: ὑπάρχει δὲ ἐνδιάθετος λόγος (ἢ σκέψη), ὁ πεζὸς λόγος (προφορικὸς καὶ γραπτός), ὁ ποιητικὸς λόγος (τὸ ποίημα) καὶ δὲ μουσικὸς λόγος (τὸ τραγούδι). Μὲ τὸ μουσικὸν λόγον, ἀπὸ τὸ ἀπλὸν τραγούδι μέχρι τὴν συμφωνικὴν συναυλίαν, ὁ ἀνθρώπως ἐκφράζεται μὲ ἓνα ὀλοκληρωτικὸν καὶ πληρωτικὸν τρόπον. Μὲ ἄλλα λόγια, τὸ τραγούδι ἐκφράζει κατὰ τὸν καλύτερο καὶ πληρέστερο τρόπο τὰ προσωπικὰ βιώματα τοῦ ἀνθρώπου, καθὼς καὶ τὶς ἐμπειρίες του ἀπὸ τὴν σχέση του μὲ τὸν Θεό καὶ τοὺς ἄλλους ἀνθρώπους.

Ωστόσο, τὸ τραγούδι δὲν εἶναι δὲ συνηθισμένος, δὲ καθημερινὸς λόγος τοῦ ἀνθρώπου. Τὸ τραγούδι, ὡς παντοτινὸν λόγον, ἔχουν μόνο τὰ πούλια: τὸ κελάδημα... ‘Ο ἄνθρωπος χρησιμοποιεῖ τὸν ἀπλὸν ἢ ἔντεχνο μελωδικὸν λόγον σὲ ὁρισμένες περιστάσεις καὶ περιπτώσεις. Αὐτὸν σημαίνει, ὅτι ὑπάρχουν συγκεκριμένα αἴτια καὶ ὁρισμένες καταστάσεις ποὺ δημιουργοῦν στὸν ἀνθρώπο τὴν ἀνάγκην νὰ ἐκφραστεῖ μελωδικά. Τὰ αἴτια ποὺ ὀθωοῦν τὸν ἀνθρώπο νὰ τραγουδήσει εἶναι:

α) **Ψυχικὲς καταστάσεις:** ‘Ο ἄνθρωπος αἰσθάνεται τὴν ἀνάγκην νὰ χρησιμοποιήσει τὶς φωνητικές του χορδές καὶ νὰ τραγουδήσει, ὅταν ἡ καρδιά του πλημμυρίζεται ἀπὸ αἰσθήματα ἢ ὅταν κάποιες ἰδέες συναρπάζουν τὴν σκέψη του. Αὐτὸν σημαίνει ὅτι τὸ τραγούδι συνδέεται ἀμεσαً τόσο μὲ τὸ συναίσθημα (ἐνθουσιασμὸς) δόσο καὶ μὲ τὴν νοητικὴν λειτουργία (λογικὴ) τοῦ ἀνθρώπου.

Οἱ ἄνθρωποι τραγουδοῦν ὑστερα ἀπὸ μιὰ εὐχάριστη ἐμπειρία (φαγητό, ἐκδρομή, ἐπικοινωνία μὲ ἄλλους) ἢ ἀπὸ ἓνα περιστατικὸν (ἀνάγνωσμα, ἀκρόαμα, γεγονός). Τὸ τραγούδι ἐκφράζει τὴν καρδα τὴν λύπη τοῦ ἀνθρώπου, ‘Υπάρχουν τραγούδια ἐπιτραπέξια, ἐορταστικά, νευρωσιμα (πρβλ. μοιρολόγια), τραγούδια συνάντησης ἢ ἀποχωρισμοῦ. Εἶναι χαρακτηριστικὸν ὅτι ὁ Χριστὸς καὶ οἱ Μαθηταὶ του, τὸ τελευταῖο βράδυ, στὸ Μυστικὸ Δεῖπνον καὶ πρὸν ἀπὸ τὸν ἀποχωρισμὸν τους, ἔψαλαν ὕμνους: «Καὶ ὑμνήσαντες ἔξῆλθον» (Μάρκ. ιδ' 26). Τὸ τραγούδι εἶναι μαζὶ καὶ μιὰ ψυχικὴ ἐκτόνωση, ἔνα ἐλάφρωμα τοῦ ἀνθρώπου. Στὸ σημεῖο αὐτὸν μποροῦμε νὰ ποῦμε ὅτι τὸ τραγούδι μοιάζει μὲ τὸ δάκρυ τοῦ ἀνθρώπου. Τὸ τραγούδι εἶναι τὸ δάκρυ τῆς καρδας ἢ τῆς λύπης τοῦ ἀνθρώπου!

β) **Ιστορικοκοινωνικὲς καταστάσεις** δημιουργοῦν πολλὲς φορὲς τὴν ἀνάγκην στὸν ἀνθρώπον νὰ τραγουδήσει. Πολλὰ τραγούδια τῆς Πατριόδος μας ὀφείλον-

ται σὲ ἵστορικὰ γεγονότα, πολεμικὲς περιπέτειες, χαροκόπειας μιᾶς κοινότητος ἢ ὀλοκλήρου τοῦ λαοῦ μας (πρβλ. τὰ δημοτικὰ τραγούδια, τὰ ἐθνικὰ ἐμβατήρια). Ἀλλὰ καὶ κοινωνικὰ περιστατικά, ὥστα ὁ γάμος, ἡ ἀποδημία, οἱ ἀνθρώπωνες σχέσεις δίνουν πολλὲς φορὲς ἀφοριμῇ νὰ γραφοῦν ὑπέροχα τραγούδια (πρβλ. τὰ γαμήλια τραγούδια, τῆς ἔνιτιᾶς κ.ἄ.).

γ) **Θρησκευτικὲς ἐμπειρίες:** Εἶναι, ἔξαλλου, χαρακτηριστικὸν ὅτι, ὅταν ὁ ἄνθρωπος ἐπικοινωνεῖ μὲ τὸν Θεό, χρησιμοποιεῖ τὸ μουσικὸν κυρίων λόγον, τὸν ὕμνο. Αὐτὸν φανερώνει, ὅτι ὁ ἄνθρωπος τὴν σχέση του μὲ τὸν Θεό θεωρεῖ ὡς ὑψιστη ἀπόλαυση τῆς ὑπαρξῆς του καὶ γι' αὐτὸν χρησιμοποιεῖ τὸν ὑψιστο βαθμὸ τοῦ λόγου, τὸ τραγούδι. Ἀπὸ τὴν ἀποψή αὐτῆς, τὸ ἄσμα ἀποκτᾶ τὴν σημασία τοῦ δώρου ποὺ προσφέρει δὲ ἀνθρώπος στὸν Θεό.

Αὐτὸν ἄλλωστε ἔξηγει καὶ τὸ γεγονός ὅτι, ἀπὸ τὴν πρωτόγονη ἀκόμη ἐποχή, τὸ ἄσμα εἶχε θρησκευτικὸν χαρακτήρα καὶ ἔξεφραζε τὴν καρδα τὴν ἱκανοποίηση τοῦ ἀνθρώπου γιὰ τὴν σχέση καὶ ἐπικοινωνία του μὲ τὸν Θεό, καθὼς καὶ τὴν εὐγνωμοσύνη του πρὸς Αὐτόν. Ο πρωτόγονος (μεταπτωτικός) ἀνθρώπος ἐκφράσθηκε γιὰ πρώτη φορά, μὲ τὶς κινήσεις τῶν χειρῶν του καὶ τὸν μορφασμὸν τοῦ προσώπου του. Τὴν «γλώσσα» αὐτῆς τῶν κινήσεων χρησιμοποιήσει δὲ πρωτόγονος ἀνθρώπος γιὰ νὰ ἐπικοινωνήσει μὲ τοὺς ἄλλους ἀνθρώπους καὶ μὲ τὸν Θεό. Ο χορός, εἰδικότερα, οἱ κινήσεις δηλαδὴ τοῦ σώματος μιᾶς ὁμάδος ἀνθρώπων, εἶχε ἔξαρχῆς θρησκευτικὸν χαρακτήρα καὶ ἔξεφραζε τὴν καρδα τὴν ἱκανοποίηση τῆς κοινότητος, γιὰ τὴν ἐπικοινωνία της μὲ τὸν Θεό (θρησκευτικὸς χορός). Ἀλλὰ καὶ ὅταν ὁ ἵστορικὸς ἀνθρώπος ἀρχισε νὰ μεταχειρίζεται τὸν ἔναρθρο λόγο καὶ, εἰδικότερα, τὸ μουσικὸν λόγον, ὡς μέσο ἔκφρασης καὶ ἐπικοινωνίας, τὰ πρώτα ἄσματά του εἶχαν θρησκευτικὸν χαρακτήρα.

Τὸ θρησκευτικὸν ἄσμα, ἔξαλλου, ἔχει τὰ ἔξης ἐπὶ μέρους χαρακτηριστικά:

α) **Τὸ ἐρωτικὸ στοιχεῖο:** Τὸ θρησκευτικὸ τραγούδι ἦταν πάντοτε δομημένο πάνω στὴν προσωπικὴ σχέση ΕΓΩ-ΣΥ. Αὐτὸν φανερώνει, ὅτι τὸ θρησκευτικὸ ἄσμα εἶναι ἀπήκηση καὶ ἵστορικὴ συνέχεια τοῦ ἐρωτικοῦ ὕμνου ποὺ ἔψαλλε ὁ ἀρχέγονος ἀνθρώπος, κατὰ τὴν προπτωτικὴ περίοδο, ὅταν ἦταν συνομιλητὴς καὶ συνδαιτημόνας τοῦ Θεοῦ στὸ τραπέζι τῆς Τριαδικῆς Θεότητος!

Μαρτυρία γιὰ τὸν ἐρωτικὸ χαρακτήρα τοῦ θρησκευτικοῦ τραγούδιο ἀποτελεῖ τὸ βιβλίο τῆς Π. Διαθήκης «Ἄσμα Ἀσμάτων». Τὸ βιβλίο αὐτὸν εἶναι ἔρωτικὸ ἄσμα, δομημένο στὴν προσωπικὴ σχέση ΕΓΩ-ΣΥ καὶ ἐκφράζει, μὲ λυρικοὺς τόνους, ἀφενὸς

τὴν ἀγάπη τοῦ Θεοῦ πρὸς τὸν ἄνθρωπο καὶ ἀφετέρου τὰ συναισθήματα, ἀλλὰ καὶ τὰ βιώματα ποὺ πληρωμοῦσιν τὸν ἄνθρωπο ποὺ ἐρωτεύεται καὶ ἀγαπᾷ τὸ Θεό (θεῖος ἔρως).

Ο Θεὸς πρὸς τὸν ἄνθρωπο: «Ἄνοιξόν μοι, ἀδελφῷ μου, ἡ πλησίον μου, περιστερά μου, τελεία μου» (ε' 2).

Ο ἄνθρωπος πρὸς τὸν Θεό: «Ἐλθέ, ἀδελφιδέ μου, ἔξελθωμεν εἰς ἀγρόν... εύροῦσά σε ἔξω φιλήσω σε» (ζ' 12, η' 1 κ.λπ.).

Ὑστερα ἀπὸ αὐτά, μπροσθετές νὰ πούμε, ὅτι τὸ κοινό, κοσμικὸ ἐρωτικὸ τραγούδι, δὲν εἶναι τύποτε ἄλλο παρὰ παραφθορὰ τοῦ θρησκευτικοῦ ἐρωτικοῦ ἀσματος. Τὸ εἶδος μάλιστα τοῦ ἐρωτικοῦ τραγούδιου ποὺ ἐπικρατεῖ σὲ κάθε ἐποχὴ εἶναι καὶ μᾶλιστα τῆς θρησκευτικότητάς της<sup>2</sup>.

Κατὰ τὴν περίοδο τῆς Βυζαντινῆς Αὐτοκρατορίας, ὅπου ἡ ζωὴ ἦταν δομημένη πάνω στὴν πόστη, στὴ σχέση δηλαδὴ τοῦ ἀνθρώπου μὲ τὸν Θεό<sup>3</sup>, τὸ θρησκευτικὸ ἀσμα καλλιεργήθηκε ἰδιαίτερα καὶ ἡ ἀντίστοιχη ποιητικὴ καὶ μουσικὴ δημιουργία κατεῖχε τὰ πρωτεῖα τῆς φιλολογικῆς καὶ μουσικῆς κίνησης<sup>4</sup>. Εἶναι μάλιστα χαρακτηριστικό, ὅτι ἡ Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία, ἐκφράζεται μέχρι σήμερα μὲ τοὺς θρησκευτικοὺς ὑμνοὺς τῆς ἐμπνευσμένης ἐκείνης ἐποχῆς!

β) Τὸ στοιχεῖο τῆς δοξολογίας: Τὸ θρησκευτικὸ ἀσμα εἶναι κυρίως δοξολογικό. Ο ἄνθρωπος χρησιμοποιεῖ τὸν μουσικὸ λόγο, γιὰ νὰ δοξολογήσει τὸν Θεό. Σὲ ὅλες τὶς ἐποχές, τὸ θρησκευτικὸ ἀσμα τῶν ἀνθρώπων ἦταν δοξολογικό. Χαρακτηριστικὸ παράδειγμα ἀπὸ τὴν Ἀγία Γραφὴ εἶναι ἡ περίπτωση τοῦ βασιλέως καὶ ποιητοῦ Δαβὶδ. Ο Δαβὶδ, ὅπως μᾶς πληροφορεῖ στὸν ἴδιογραφο τελευταῖο Ψαλμό του, τὸ ποιητικὸ καὶ μουσικὸ χάρισμά του, ἀπὸ τὰ παιδικά του ἀκόμη χρόνια, τὸ χρησιμοποιοῦσε κυρίως γιὰ τὴ δοξολογία τοῦ Θεοῦ: «Μικρὸς ἦμην ἐν τοῖς ἀδελφοῖς μου καὶ νεώτερος ἐν τῷ οἴκῳ τοῦ πατρός μου. Ἐποιμανον τὰ πρόβατα τοῦ πατρός μου. Αἱ χεῖρες μου ἐποίησαν δργανον καὶ οἱ δάκτυλοι μου ἥρμοσαν ψαλτήριον. Καὶ τίς ἀναγγελεῖ τῷ Κύριῷ μου (=ποιός εἶναι ἀξιος νὰ συναντηθεῖ τὸν Κύριο); Αὐτὸς Κύριος, αὐτὸς εἰσακούσει (=αὐτὸς ὅμως καταδέχεται καὶ ἀκούει τὰ ἀσματά μου)»!

γ) Τὸ προσωπικὸ καὶ ἵστορικὸ στοιχεῖο: Τὸ θρησκευτικὸ τραγούδι δὲν εἶναι θεωρητικὸ καὶ ἀρριστο. Συνδέεται ἀμεσα τόσο μὲ τὴν προσωπικὴ ὅσο καὶ μὲ τὴν ἵστορικὴ ζωὴ τῶν ἀνθρώπων. Τὸ θρησκευτικὸ τραγούδι, εἰδικότερα, ἀναφέρεται σὲ συγκεκριμένες ἐπεμβάσεις τοῦ Θεοῦ, γιὰ τὴ βοήθεια ἡ σωτηρία ἀτόμων καὶ λαῶν.

Στὴν Ἀγία Γραφή, τὰ ώραιότερα θρησκευτικὰ ἀσματα ἔχουν προσωπικὸ καὶ ἵστορικὸ χαρακτήρα. Ὑπάρχουν, καταρχήν, ἀσματα ποὺ συνέθεσαν πρόσωπα καὶ ποὺ ἀναφέρονται σὲ σωτήριες ἐπεμβάσεις τοῦ Θεοῦ στὴν προσωπική τους ζωὴν. Στὴν κατηγορία αὐτὴ ἀνήκουν οἱ περισσότεροι ψαλμοὶ τοῦ Δαβὶδ (βλ. Ψαλμοὺς 4-7, 12-17 κ.λπ.). Ἀνάμεσα στὰ βιβλικὰ ἀ-

σματα ποὺ ἀναφέρονται σὲ ἐπεμβάσεις τοῦ Θεοῦ γιὰ τὴ σωτηρία λαῶν, τὰ πιὸ σημαντικὰ εἶναι οἱ Ὁδὲς τοῦ Μωϋσέως ('Εξοδ. ιε' 1-19, Δευτ. λβ' 1-43), τῶν Τριῶν Παίδων (Δανιὴλ γ') καὶ τῆς Θεοτόκου (Λουκ. α' 46-55).

Στὴ χριστιανικὴ Ἀνατολὴ καὶ κατὰ τὴ χιλιετὴ βυζαντινὴ περίοδο, τὰ θρησκευτικὰ ἀσματα χαρακτήριζε πολὺ ἔντονα τὸ ἵστορικὸ στοιχεῖο. Τὰ πιὸ ἐκλεκτὰ ποιητικὰ καὶ ὑμνολογικὰ δημιουργήματα τῆς ἐποχῆς αὐτῆς ἔχουν ἐμπνευσθεῖ ἀπὸ τὶς διάφορες ἵστορικὲς περιπέτειες τῆς Αὐτοκρατορίας καὶ εἰδικότερα, τῆς Βασιλεύουσας, τῆς Κωνσταντινούπολης! Κορυφαίο θρησκευτικὸ ἀσμα τοῦ αὐτοῦ εἶναι, ἀσφαλῶς, ὁ Ἀκάθιστος Ὅμνος καὶ, ίδιαίτερα, τὸ Κοντάκιον «Τῇ Ὅπερμάχῳ Στρατηγῷ τὰ νικήτηρια...»!

Στὴ Δύση, τὸ θρησκευτικὸ ἀσμα καλλιεργήθηκε κατὰ τοὺς μέσους καὶ ίδιαίτερα τοὺς νεώτερους χρόνους, καὶ ἦταν καρπὸς τοῦ χριστιανικοῦ πολιτισμοῦ ποὺ ἀναπτύχθηκε τὴν ἐποχὴ αὐτὴ στὴ Δυτικὴ Εὐρώπη. Πρῶτος ὁ J. S. Bach, ὁ πατέρας τῆς θρησκευτικῆς μουσικῆς στὴ Δυτικὴ Εὐρώπη, καὶ ἐπειτα μὰ σειρὰ ἐμπνευσμένων μουσουργῶν συνέθεσαν ἀθάνατα ἔργα ὑψηλῆς μουσικῆς ποιότητος. Τὰ ἔργα αὐτά, ἀποτελοῦν πολύτιμη πνευματικὴ κληρονομία τοῦ Χριστιανικοῦ Πολιτισμοῦ καὶ χρησιμοποιούνται εὐρύτατα τόσο στὴ λατρεία τῆς Δυτικῆς Ἐκκλησίας ὅσο καὶ σὲ διάφορες κοινωνικὲς ἐκδηλώσεις, στὴν Εὐρώπη καὶ σὲ ὅλον τὸν κόσμον.

1. «Οπως παραπτεῖ ὁ ἄγιος Μάξιμος, ὁ Θεὸς ἔθεσε ἔξαρχης στὴν ἀνθρώπινη ὑπαρξὴ τὸν «θεῖο ἔρωτα», δηλαδὴ μὰ τάση ποὺ ἔκανε τὸν ἄνθρωπο νὰ τείνει πρόσωπα πρὸς τὸν Θεό... κατὰ τρόπον «ἐκστατικόν», δηλαδὴ νὰ βγαίνει ἀπὸ τὸν ἑαυτό του, γιὰ νὰ συναντηθεῖ μὲ τὸν «μόνον Ἐραστόν», τὸν Θεό. Βλ. στὴ μελέτη μας μας, «Ἀνθρωπος, ἀρσενικό θῆλυ», σελ. 82.

2. Στὴν ἐποχὴ μας π.χ. ὅπου ἡ ἀνθρωπότητα διέρχεται μὰ περίοδο ἀθεϊας, τὸ κοινό καὶ, κυρίως, τὸ ἐρωτικὸ τραγούδι ἔχει ἐκχυδάστει. Τὸ στοιχεῖο αὐτὸν φανερώνει καὶ τὴν τραγικότητα τοῦ συγχρόνου ἀνθρώπου, καθὼς καὶ τὴ μονομερὴ κατεύθυνση τῆς ζωῆς του. Η τραγικότητα συνίσταται στὸ ὅτι ὁ ἀνθρωπός ποὺ δὲν σχετίζεται μὲ τὸν Θεό καὶ δὲν χαίρεται τὴ σχέση αὐτὴ καὶ δὲν τὴν τραγουδά «φωναίς αἰσίαις», εἶναι δύντως μὰ τραγικὴ ὑπαρξη, ἀποκομένη ἀπὸ τὸν Δημιουργό της. Καὶ ἡ μονομέρεια συνίσταται στὸ ὅτι ὁ ἀνθρωπός, ὁ πρώτης τοῦ Θεοῦ, ψελλίζει εύτελεῖς ἐρωτικοὺς στύχους μόνο γιὰ τὴ σάρκα του...

3. Χαρακτηριστικὸ τῆς ἐποχῆς αὐτῆς ἦταν ὅτι τὸ θρησκευτικὸ ἀσμα καὶ, εἰδικότερα, ὁ ἐκκλησιαστικὸς ὑμνος, ἐνέπνευσε ὄλες τὶς κοινωνικὲς τάξεις καὶ ὄλες τὶς ἡλικίες. Ο πας εἶναι γνωστόν, ὑμνος καὶ θρησκευτικὰ ἀσματα συνέθεται ἀκόμη καὶ οἱ Αὐτοκράτορες, π.χ. Λέων ΣΤ' ὁ Σοφὸς ἔγραψε τὰ 11 Εὐθινὰ Ἐξαποστειλάρια, ὁ Θεόδορος Λάσκαρης ἔγραψε τὸν Μεγάλο Παρακλητικὸ Κανόνα κλπ.

4. «Ως τέχνη ἡ βυζαντινὴ μουσικὴ ἀποτελεῖ ἔκφραση τοῦ βυζαντινοῦ πνεύματος καὶ πολιτισμοῦ καὶ ώραγνωμήκει ἀπὸ τὰ μέσα τοῦ 10ου αἰώνος ἡ καὶ λίγο νωρίτερα, σὲ πλήρες, αὐτοτελές, ἀρτιο καὶ δύμοιογνενές σύστημα σημειογραφίας γιὰ τὴν τελειότερη δυνατὴ ἔκφραση τῆς λατρείας τῆς Ορθόδοξης Ἀνατολικῆς Ἐκκλησίας». Γρ. Θ. Στάθη, Ἐκκλησιαστικὴ μελουργία, Ἐφημ. ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ - ΕΠΤΑ ΗΜΕΡΕΣ, 16.4.1995, σελ. 2.

# ΓΕΘΣΗΜΑΝΗ Ἡ ΕΦΕΣΟΣ;

Τοῦ πανος ἀρχιμανδρίτου π. Εὐθυμίου 'Ελ. Ἐλευθεριάδη  
Διδάκτορος τῆς Θεολογίας - Υμνογράφου τῆς Σιωνίτιδος

Ἄπο 154 ἑτῶν, αἱ πατικαὶ καινοτομίαι τοῦ ἡησουΐτικου «ὅ σκοπός ἀγιάζει τὰ μέσα», καὶ ὁ τουρκικὸς τουρισμός, συνεμάχισαν, ἵνα ἀποσβέννουσαι γραπτήν καὶ προφορικήν, πεξὴν καὶ ἔμμετρον Παράδοσιν τῆς πρώτης τοῦ Χριστιανισμοῦ χιλιετίας, τυμβωρυχήσουν καὶ μεταφέρουν τὸν πάνσεπτον Θεομητορικὸν Τάφον τῆς Παναγίας Θεοτόκου καὶ Ἀειπαρθένου Μαρίας, ἀπὸ «Γεθσημανῆ τοῦ χωρίου» τῆς Ιερουσαλήμ, εἰς τὸ τρίῳρον, ἀπὸ τῆς Ἐφέσου, τῆς Δυτικῆς πρόσθετην Μικρᾶς Ἀσίας, ἀπέχον χωρίον «Καπούλη Παναγιά».

Προκειμένου νὰ ἀποτολμήσουν τὴν ἄποπον, ὡς παράλογον, ἀνιστόρητον καὶ πλαστὴν ταύτην καινοτομίαν, ἐπενόησαν νὰ στηριχθοῦν, εἰς τὴν «αὐθεντίαν» τῶν ὁραμάτων τῆς γερμανικῆς καταγωγῆς, ὁψίμου ὁραματιστρίας Anne Catherine Emmerich (1841-1969).

Διαπράττοντες, λοιπόν, οἱ Παπικοὶ βλασφημίαν, κατὰ τοῦ Ἀγίου Πνεύματος, ἐπιτάσσοντος, διὰ στόματος τοῦ Παροιμιαστοῦ: «Μὴ μέταιρε δρια αἰώνια, ἂ ἔθεντο οἱ πατέρες σου!», ἀντιστρατεύονται: τὴν Καινὴν Διαθήκην, τὴν τοπικὴν τῆς Ιεροσολυμίτιδος Ἐκκλησίας Παράδοσιν, ἀπηχουμένην, εἰς τὴν ἀνὰ τὴν Οἰκουμένην, Πανορθόδοξον Υμνολογίαν, καὶ αὐτὴν τὴν Ἐπιστήμην τῆς Ἀρχαιολογίας καὶ Ιστορίας. Εἶναι δὲ ιρανγαλέα τῆς Ἐπιστήμης ἡ φωνή, ἡ, εἰς ἀνύποπτον χρόνον καὶ τόπον, διακηρύγτουσα, ὅτι: ἡ Θεοτόκος Παρθένος Μαρία, ἡ τοῦ Θεανθρώπου Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ πεφιλημένη Μήτηρ, ἔζησεν, ἐκοιμήθη, καὶ ἐνεταφάσθη, ἐν Ιερουσαλήμ, ἐν «Γεθσημανῇ τῷ χωρίῳ». Τεκμηριοῖ δὲ τὸ ἴστορικὸν τοῦτο γεγονός, αὐτὴ ἡ Βιβλιοθήκη τοῦ Βατικανοῦ, τῆς ὁποίας γνωστὸς Κώδιξ τοῦ ἐνδεκάτου αἰώνος σαφῶς, ρητῶς, κατηγορηματικῶς καὶ διαπονσίως διασώζει τὴν παγχριστιανικὴν Παράδοσιν τῶν ἐνδεκα πρώτων αἰώνων, ὅτι ἐν Γεθσημανῇ τῆς Ιερουσαλήμ, καὶ οὐχί, ὅπουδήποτε ἀλλού, εὑρίσκεται ὁ σεπτὸς Τάφος, ἐν ᾧ ἐνεταφάσθη ἡ ἐν Ιερουσαλήμ κοιμηθεῖσα Θεομήτωρ Μαρία.

Οἱ Ιεροσολύμων Ιουβενάλιος († 458) εἶναι ἀρχαιότατος μάρτυς τῆς, ἐν Σιών, Κοιμήσεως καὶ τοῦ, ἐν Γεθσημανῇ, ἐνταφιασμοῦ τῆς Παναγίας Θεοτόκου Μαρίας<sup>2</sup>.

Πρόσκλος ὁ Κπόλεως († 446), ἐκφωνήσας Λόγον, ποὺν ἡ γίνη Πατριάρχης, πιθανὸν τὴν 15ην Αὔγουστου τοῦ 429, δὲν μετακινεῖ τὴν Θεομήτορα, ἐκ τῆς Σιών, ὅπου ἔζησε μονίμως καὶ ἐκοιμήθη, ἡ, ἐκ τῆς Γεθσημανῆς, ὅπου ἐκηδεύθη καὶ ἐτάφη<sup>3</sup>.

Τὸ δὲ πλέον ἀξιοσημείωτον: Οἱ Πατριάρχης Ἀλεξανδρείας, ἄγιος Κύριλλος (374-444), μὲ τὸν θρίαμβον τῆς Ὁρθοδοξίας, κατὰ τοῦ πολεμίου τῆς Μητρὸς

τοῦ Κυρίου, Νεστοριανισμοῦ, ἐν τῇ Τρίτῃ Οἰκουμενικῇ Συνόδῳ (Ἐφεσος, 431) καὶ ἐν τῷ Ναῷ τῆς Θεοτόκου Μαρίας τῆς Ἐφέσου, ὅπου συνεκλήθη ἡ Τρίτη Οἰκουμενικὴ Σύνοδος, εἴτε Λόγον Ἐπινίου Πανηγυρικόν, μὲ ἐπίκεντρον τὸ πρόσωπον τῆς, Μητρὸς τοῦ Κυρίου, Θεοτόκου Μαρίας, «δι' ἡς Τριάς ἀγιάζεται, δι' ἡς Σταυρὸς τύμος ὀνομάζεται, καὶ προσκυνεῖται, εἰς πᾶσαν τὴν οἰκουμένην... δι' ἡς τὸ ἐκτεσὸν πλάσμα ἀναλαμβάνεται..., δι' ἡς Βάπτισμα ἄγιον γίνεται τοῖς πιστεύουσι..., δι' ἡς νεκροὶ ἐγείρονται»<sup>4</sup>.

Καὶ, ἐνῶ, κατὰ τὸν Ἰ. Δαμασκηνὸν<sup>5</sup>, τόσον μεγάλη ομηρία, διὰ τὴν πόσιν τῆς τιμῆς καὶ προσκυνήσεως τῆς Μητρὸς τοῦ Κυρίου ἀποδίδεται, εἰς τὰς ἀποφάσεις τῆς Τρίτης Οἰκουμενικῆς Συνόδου (Ἐφεσος 431), ἐμτνευστής καὶ ψυχὴ τῆς ὅποιας ὑπῆρξεν ὁ ἄγιος Κύριλλος Πατριάρχης Ἀλεξανδρείας, οὕτε εἰς τὰ Πρακτικὰ τῆς Συνόδου γίνεται μνεία, περὶ Τάφου τῆς Παναγίας, ἐν Ἐφέσῳ, οὕτε καὶ ἐκφωνῶν τὸν πανηγυρικὸν τῆς νίκης καὶ ἐπικρατήσεως τῆς τιμῆς καὶ εὐλαβείας τοῦ προσώπου τῆς Μητρὸς τοῦ Κυρίου, ἐν τῷ Ναῷ τῆς Θεοτόκου, ἐν Ἐφέσῳ ἀναφέρει τὴν ὑπαρξίαν τοῦ Τάφου Αὐτῆς, ὅπερ ἡτο τόσον φυσικὸν καὶ ἐνισχυτικὸν τῆς τιμῆς καὶ εὐλαβείας πρὸς τὸ πρόσωπον τῆς Παναγίας. Ἄλλ' οὕτε καὶ ἡ, ἐν Χαλκηδόνι, Τετάρτη Οἰκουμενικὴ Σύνοδος (451), ἔκαμεν, ἔστω, ὑπαινιγμόν, περὶ μεταναστεύσεως τῆς Παρθένου Μαρίας, ἐξ Ιεροσολύμων, εἰς τὴν ἐγγὺς Μικρασιατικὴν Ἐφεσον καὶ Κοιμήσεως καὶ Ἐνταφιασμοῦ Αὐτῆς, παρὰ τὴν Ἐφεσον, εἰς τρόπον ὥστε, παρ' ἀμφοτέρων τῶν δύο Οἰκουμενικῶν Συνόδων, Τρίτης καὶ Τετάρτης, τῶν ἐπιμόνων καὶ λεπτομερῶς μελετησασῶν τὸ πρόσωπον καὶ τὴν θέσιν τῆς, Παναγίας Μητρὸς τοῦ Κυρίου, Θεοτόκου Ἀειπαρθένου Μαρίας, νὰ ἀγνοηται ἡ ὄψιμος καὶ καινοφανῆς ἀποψις τῶν Παπικῶν.

Ἀντιθέτως, γενικὴ πεποίθησις καὶ πίστις τῆς ἀρχαίας Ἐκκλησίας, ὁργανούσης, ἐπιμόνως καὶ συνεχῶς, ιερὰς ἀποδημίας, πρὸς προσκύνησιν τῶν Ἀγίων Τόπων τῆς Παλαιοτίνης, ἡτο, ὅτι «τόσον ὁ Τάφος τοῦ Χριστοῦ, δύσον καὶ ὁ Τάφος τῆς Παναγίας Θεοτόκου εὐρίσκονται ἐν τῇ Ιερουσαλήμ, τῷ ὁμφαλῷ τῆς Γῆς, ὡς πληροφοροῦσι καὶ ὁ, μέγιστος, μετὰ τὸν ἄγ. Ἐφραίμ, ἐκκλησιαστικὸς ποιητής, Ιάκωβος, ὁ ἐκ Sarug (451-523), Ἐπίσκοπος Batnam τῆς Συρίας καὶ Θεόδωρος Ιεροσολύμων († 529), ὑπογραμμίζοντες τὴν διάδοσιν τῆς Ἐροτῆς τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου, ἀρχομένου τοῦ ἔκτου αἰώνος καὶ ἐν Συρίᾳ<sup>6</sup>.

Ἄπο τὸν Νικηφόρον Κάλλιστον (14ος αἰ.), πληροφορούμεθα, ὅτι ὁ αὐτοκράτωρ τοῦ Βυζαντίου, Μαυρίκιος (582-602), διὰ διατάγματος, ἐπέβαλεν ὑποχρεω-

τικὸν τὸν ἑορτασμὸν τῆς Κομῆσεως τῆς Θεοτόκου, κατὰ τὴν 15ην Αὐγούστου, εἰς ὀλόκληρον τὴν αὐτοκρατορίαν, ἀφοῦ ἀνήγειρεν, ἐπὶ τοῦ Τάφου τῆς Παναγίας, ἐν Γεθσημανῇ τῆς Ἱερουσαλήμ, Ναόν, γνωστὸν ὡς «Ἐύκτήριον τοῦ Μαυρικίου»<sup>9</sup>.

Ο Μ. Φώτιος, ἐξ ὄλλου<sup>10</sup> ἀποδίδει εἰς τὸν, Πατριάρχην Ἱεροσολύμων, ἄγ. Μόδεστον (632-634), Ὁμιλίαν, εἰς τὴν Κοίμησιν τῆς Θεοτόκου, θεωρουμένην ὡς ἀρχαιοτέραν μνείαν τῆς, ἐν Γεθσημανῇ Κηδείας καὶ Μεταστάσεως<sup>11</sup>.

Ζῶσα εἶναι, εἴτε σήμερον, ἡ Παράδοσις, ἐν Ἱερουσαλήμ, ὅτι μεταξὺ τῶν ἑτῶν 450 - 18 Φεβρουαρίου 453, ἡ αὐτοκράτειρα Πουλχερία, μετὰ τοῦ αὐτοκρατορικοῦ συζύγου αὐτῆς Μαρκιανοῦ, ἀνιδρύσασα τὸν, ἐν Βλαχέρναις τῆς ΚΠόλεως Ναόν, πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου, ἔξῆτησε νὰ ἀνοιγῇ ὁ, ἐν, τῷ χωρίῳ τῆς Ιερουσαλήμ, Γεθσημανῇ Τάφος τῆς Παναγίας Θεοτόκου, ἵνα ἀναζητήσουσιν ὀστὰ τῆς Θεομήτορος, καί, κομίσαντες, νὰ καταθέσουν κατὰ τὴν τελετὴν τῶν Ἑγκανίων, ἐν τῷ νεοτεύκτῳ Θεομητορικῷ Ναῷ τῶν Βλαχερνῶν. Τότε δ' ὁ Πατριάρχης Ἰουβενάλιος (422-458), ἀπεκάλυψε τὸ ιερὸν καὶ ἀπόρρητον μυστικόν, τό, ἀπὸ Ἐπισκόπου Ἱεροσολύμων, εἰς μόνον τὸν, διάδοχον αὐτοῦ, Ἐπίσκοπον Ἱεροσολύμων παραδιδόμενον, ὅτι, δηλαδή, δὲν εἶδε διαφθοράν, οὐδὲ ἐγένετο σκωλήκων βρῶμα καὶ δυσωδία τό, δύοσύσιον πρὸς τὸ Σῶμα τοῦ Ἐνανθρωπήσαντος, ἐξ Αὐτῆς, Μονογενοῦς Υἱοῦ Της, Μονογενοῦς Υἱοῦ καὶ Λόγου τοῦ Θεοῦ, Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἀχροντὸν Σῶμα τῆς Παναγίας Θεοτόκου καὶ Ἀειπαρθένου Μαρίας, ἀλλ' ἀλλαγὴν καὶ δοξασθὲν καὶ ἀφθαρτοθὲν μετέστη ἀκέραιον, ἵνα, ἡνωμένον, μετὰ τῆς παναγίας Αὐτῆς ψυχῆς, καθίσῃ, ἐκ δεξιῶν τοῦ Παμβασιλέως Υἱοῦ Αὐτῆς, κατὰ τὴν Δαβιδικὴν προφητείαν, «Παρέστη ἡ Βασιλισσα ἐξ δεξιῶν Σου»<sup>12</sup>. Διὸ καὶ μόνον τὴν τιμίαν αὐτῆς Ἐσθῆτα, καὶ μέρος τῆς Ἅγιας Αὐτῆς Ζώνης, καὶ τὸ Μαφρόιον Αὐτῆς ἀπέστειλαν καὶ κατέθεσεν ἡ Πουλχερία, εἰς τὸν ἐγκανιασθέντα, ἐν Βλαχέρναις, Ναὸν Αὐτῆς<sup>13</sup>. Ὡς πραγματικὸν γεγονός, μηδέποτε ἀμφιλεγόμενον, μηδὲ ἀμφισβητούμενον, τὴν, ἐν Σιών Κοίμησιν καὶ τὸν, ἐν τῷ χωρίῳ τῆς Ἱερουσαλήμ, Γεθσημανῇ, Ἐνταφιασμὸν τῆς Παναγίας Θεοτόκου καὶ Ἀειπαρθένου Μαρίας, ὡς ἀποτελοῦν καθολικὴν πίστιν καὶ πεποιθησιν τοῦ ἀδιαιρέτου Χριστιανισμοῦ τῆς Οἰκουμένης, ὑμνησαν, ἐν τῇ ὑμνολογικῇ τῶν ποιῆσει, οἱ αὐθεντικοὶ καὶ ἐπισήμως ἀνεγνωρισμένοι Ἐκκλησιαστικοὶ Ὕμνογράφοι καὶ μάλιστα οἱ ἀντιπροσωπευτικῶν τούτων, διὰ μέσου τῶν πρώτων ὀκτὼ αἰώνων τῆς Ἐκκλησίας: Ρωμανὸς ὁ Μελωδὸς († 560), Ἀνατόλιος (805 αἰών), Γερμανός Α' ΚΠόλεως († 730), Ἀνδρέας ὁ Κρήτης († 740), Ιωάννης ὁ Δαμασκηνὸς († 756), Κοσμᾶς ὁ Ἀγιοπολίτης († 750), Θεόδωρος ὁ Στουδίτης (759-826), Ἰωσὴφ ὁ Σι-

κελὸς († 886) καὶ Κασσιανὴ (9ος αἰ.), ὁμοφώνως ἐπιβεβαιοῦντες τὴν κοινὴν πεποιθησιν καὶ πίστιν τῶν ἀπανταχοῦ τῆς Γῆς Χριστιανῶν, ὅτι ἡ Παναγία Μήτηρ τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἡ Ἀειπάρθενος Θεοτόκος Μαρία (47-50), ἐν Σιών ἐτελεύτησε τὸν βίον, πρὸ τῆς Ἀποστολικῆς Συνόδου τῶν Ἱεροσολύμων (48-52). Σαφέστατα, Θεόδωρος ὁ Στουδίτης († 826), διασώζει τὴν περὶ τοῦ, ἐν Γεθσημανῇ τῆς Ἱερουσαλήμ, Ἐνταφιασμοῦ τῆς Θεομήτορος: «καὶ ἡ Ἀποστολικὴ Δωδεκάς, ἄλλος ἄλλαχθεν, ὡς νεφέλαι, τῷ πτερῷ τοῦ Πνεύματος πρὸς τὴν τοῦ φωτὸς Νεφέλην ἐλασθέντες καὶ καταπαύσαντες, συναθροισθέντες, θαυμαστῷ τῷ τρόπῳ, ἐκ τῶν τῆς Οἰκουμενικῆς περάτων, ἴερούργησαν εὐλαβῶς, εἰς τὴν, ἐν Γεθσημανῇ, ἀηδείαν καὶ ταφὴν τῆς Θεομήτορος, ὁ μὲν Βαρθολομαῖος, ἐκ Θηβαΐδος, ὁ Μάρκος, ἐξ Ἀλεξανδρείας, ὁ Θωμᾶς, ἐξ Ἰνδιῶν, ὁ Παῦλος, ἐκ Τιβερίας (Ρώμης), ὁ Πέτρος, ἐπίσης, ἐκ Ρώμης, ὁ δὲ Ἰωάννης ὁ Θεολόγος, ἐξ Ἐφέσου, ἥλθον, εἰς Σιών, καὶ ἐλιτάνευσαν τῆς Θεοτόκου τὸ ξωαρχικώτατον σκῆνος, πρὸς Γεθσημανῆ» (Ἐγκώμ. εἰς τὴν Κοίμησιν τῆς Θεοτόκου, PG 99, 720-729).

Τὴν καθεστηκυῖαν ταῦτην πίστιν καὶ πεποιθησιν τῶν ὀκτὼ πρώτων αἰώνων τῆς ἡνωμένης Χριστιανοσύνης ἐπιβεβαιοῖ ὑμνογραφιῶς καὶ ὁ Ὅμνογράφος Στέφανος ὁ Σαββαΐτης († 790), ἀνεψιδὸς τοῦ ἀγίου Ιωάννου τοῦ Δαμασκηνοῦ. Εἰς δὲ τὸν Κώδικα τοῦ ἐνδεκάτου αἰώνος τῆς Βιβλιοθήκης τοῦ Βατικανοῦ, ὅπου περιέχεται κατάλογος τῶν τριάντα Ναῶν, οὓς, ἐν τοῖς Ἀγίοις Τόποις, ἰδρυσεν ἡ Ἰσαπόστολος Βασιλομήτωρ Ἐλένη (325-328), τέταρτος, κατὰ σειράν, ὁ Ναὸς τῆς, ἐν Ἱεροσολύμοις, Γεθσημανῆ, ὡς «ἐκκλησία, ἐν Γεθσημανῇ, ἐπὶ τοῦ τάφου τῆς Υπεραγίας Θεοτόκου»<sup>12</sup>.

1. Παροιμ. 22,28.

2. F. Kattenbusch, Juvenal von Jerusalem, RPTK, γ' ἐκδ. IX, σ. 625-696. Χρυσοστόμου Παπαδοπούλου, Ἰστορία τῆς Ἐκκλησίας Ἱεροσολύμων, 1910, σ. 152-174.

3. Ἐγκώμιον εἰς τὴν Παναγίαν Θεοτόκον Μαρίαν, PG 65, 680-757.

4. PG 77, 992.

5. Ἐκδοσ. Ὁρθόδ. Πίστ. 3,12.

6. Ἰωάνν. Φουντούλης, ἐν ΘΗΕ τ. 7, στ. 705-707.

7. Νικηφ. Κάλλιστ. Ἐκκλ. Ἰστορ. ΙΗ', 28, PG 145, 684 ἔξ.

8. Βιβλ. κωδ. 275.

9. Χρυσοστ. Παπαδοπούλου, Ἰστορ. Ἐκκλ. Ἱεροσολ. σ. 245. M. Γεδεών, Πατριαρχικοὶ Πίνακες, ΚΠολις, 1890, σ. 188-193.

10. Ψ. 44, 7-11.

11. R. Janin, La geographie ecclesiastique de l'empire byzantin. Les églises et les monastères, Paris, 1953, σ. 44 ἔξ. J. B. Papadopoulos, Les palais et les églises des Blachernes, Athènes, 1928, σ. 22 ἔξ.

12. Νικ. Παπαδοπούλου, Ποῦ ὁ τάφος τῆς Παναγίας; Ἀθῆναι, 1968, σ. 11- 19).

# Μοναχοί, οἱ «σιωπῶντες κήρυκες»

Τοῦ ἀρχιμ. κ. Παντ. Καθρεπτίδη, Ιεροκήρυκος Καθεδρικοῦ Ναοῦ Ἀθηνῶν

Ἡ μοναχικὴ «ἰσάγγελος» πολιτεία ἀπελάμβανε ἀνέκαθεν μεγάλης τιμῆς μέσα στὴν Ἐκκλησία καὶ οἱ μοναχοὶ ἐθεωροῦντο πάντοτε, ὡς ἡ ἐμπροσθοφυλακὴ τῶν πνευματικῶν ἀγώνων. Ἀγώνων εἴτε πρὸς τὰ ἔσω, γιὰ πνευματικὴ καλλιέργεια τοῦ ἀνθρώπου καὶ τὴν κατάκτηση τῆς ἀγιότητας, εἴτε πρὸς τὰ ἔξω, γιὰ τὴν ὑπεράσπιση καὶ κραταίωση τῆς πίστεως.

«Ὥ πόσης τιμῆς ὑπεροχὴν ἔχει τὸ ἄγιον καὶ ἵερὸν ὑμῶν σχῆμα!» — γράφει πρὸς Μονάζοντας ὁ ἄγ. Σεραπίων Θμούεως — «ὦ πόσης εὐωδίας πνευματικῆς πνέει! ὥ πηλίκου τοῦ ἐπαγγέλματος ἐψήφισασθε! λόγος οὐδεὶς ἀνυψήσαι δύναται! ὥ ἐπάγγελμα οὐρανοῦ ἀπτόμενον! ὥ ἐπάγγελμα Θεῷ συναπτόμενον! ὥ ἐπάγγελμα ἀγγέλοις ἔξεικονιζόμενον! ὥ ἐπάγγελμα τὸ κατ' εἰκόνα Θεοῦ σῶζον! ὥ ἐπάγγελμα Θεῷ παρεστηκόσ! ὥ ἐπάγγελμα Θεῷ τιμιώτατον! ὥ ἐπάγγελμα δι' οὐ σώζεται κόσμος!»<sup>1</sup> (= Ὡ πόσο μεγάλη τιμὴ ἔχει τὸ ἄγιο καὶ ἵερὸ σχῆμα σας! πόση εὐωδία πνευματικὴ ἀποτνέει, πόσο μεγάλῃ ἀσχολίᾳ διαλέξατε. Κανένας λόγος δὲν φθάνει νὰ τὴν ὑμνήσει. Ἐπάγγελμα ποὺ ἀγγίζει τὸν οὐρανό. Ἐπάγγελμα ποὺ μιμεῖται τοὺς ἀγγέλους. Ἀσχολία, ποὺ διασῶζει τὸ «κατ' εἰκόνα». Ἀσχολία, ποὺ στέκεται δίπλα στὸ Θεό. Ἐπάγγελμα τιμημένο ἀπ' τὸ Θεό. Ἀσχολία μὲ τὴν όποια σώζεται ὁ κόσμος). Γι' αὐτὸ οἱ μοναχοὶ ἀποδεικνύονται «σοφώτεροι τῶν πολλῶν, οἱ κόσμου χωρίσαντες ἑαυτοὺς καὶ τῷ Θεῷ τὸν βίον καθιερώσαντες»<sup>2</sup> (= σοφώτεροι τῶν πολλῶν, γιατὶ ἀπομάκρυναν τὸν ἑαυτὸ τους ἀπὸ τὸν κόσμο καὶ ἀφίερωσαν στὸ Θεὸ τὴν ζωὴ τους). Ἀλλὰ «οὐ δύνασαι γενέσθαι μοναχός, ἐὰν μὴ γένῃ ὡς πῦρ φλογιζόμενος ὅλος»<sup>3</sup>. (= Δὲν μπορεῖς νὰ γίνεις μοναχός, ἐὰν δὲν εἶσαι πυρακτωμένος ὁλόκληρος σᾶν φωτιά). Καὶ ὁ Μ. Βασιλειος τονίζει «ὅ ἀσκητικὸς βίος ἔνα σκοπὸν ἔχει, τὴν τῆς ψυχῆς σωτηρίαν»<sup>4</sup>.

Θεμελιώδους σημασίας γιὰ τὴν ἐπιτυχία τοῦ σκοποῦ τῆς μοναχικῆς ζωῆς εἶναι οἱ τρεῖς βασικὲς μοναχικὲς ἀρετές: Παρθενία, ἀκτημοσύνη καὶ ὑπακοή. Γι' αὐτές θὰ κάνουμε μερικὲς σκέψεις στὴ συνέχεια, ὀδηγημένοι ἀπὸ τὴν πατερικὴ ἐμπειρία καὶ σοφία.

## Παρθενία

«Μεγάλη τίς ἐστιν ὑπερφυῶς καὶ θαυμαστὴ καὶ ἔνδοξος ἡ παρθενία... τοῦτο τὸ ἄριστον καὶ κάλλιστον ἐπιτήδευμα μόνον τυγχάνει» τονίζει ὁ ἄγ. Μεθόδιος Ὁλύμπου. (= Ἡ παρθενία εἶναι κάτι μεγάλο, ὑπερφυσικό καὶ θαυμαστὸ καὶ ἔνδοξο. Αὐτὴ εἶναι ἡ ἄριστη καὶ ὡραιότερη ἐνασχόληση). Ἡ μοναχικὴ παρθε-

νία δὲν ἔχει καμιαὶ σχέση μὲ τὴν μανιχαϊκὴ περιφρόνηση τοῦ σώματος. «Ἡμεῖς οὐκ ἐδιδάχθημεν σωματοκτόνοι ἀλλὰ παθοκτόνοι»<sup>6</sup> τονίζει ὁ Ἀββᾶς Ποιμὴν (ἐμεῖς δὲν διδαχθήκαμε νὰ πολεμᾶμε τὸ σῶμα, ἀλλὰ τὰ πάθη).

Κίνητρό της ἔχει ἡ παρθενία τὴν ὀλοκληρωτικὴ ἀφοσίωση - ἀφιέρωση τοῦ ἀνθρώπου στὸ Θεό. Αὐτὸς εἶναι ὁ μεγάλος του ἔρωτας. Μέσα στὸ καμίνι αὐτῆς τῆς ἀγάπης δὲν ὑπάρχει «πῦρ φιλόδύλον». Ἐτοι κατὰ κάποιο τρόπο η ζωὴ τῆς μοναχικῆς ἀφιερώσεως ἐνώνει τὸν προπτωτικὸ ἀνθρωπο μὲ τὸν μετα-αναστασικὸ ἀνθρωπο - τὸν ἀνθρωπο μετὰ τὴν ἀνάσταση - δταν «ὦς ἄγγελοι τοῦ Θεοῦ» θὰ ἀπολαμβάνουν οἱ πιστοὶ τὸ πρόσωπον τοῦ «ἡγαπημένου».

Βέβαια τὸ νὰ βρίσκεσαι ἀκόμη στὴ γῆ καὶ νὰ ἐπιδιώκεις νὰ ζεῖς ὡς «ἐπίγειος ἄγγελος» δὲν εἶναι ἀπλῶς δύσκολο, ἀλλὰ ἐνέχει καὶ πολλοὺς κινδύνους. «Εἴ τις δύναται ἐν ἀγνείᾳ μένειν, εἰς τιμὴν τῆς σαρκὸς τοῦ Κυρίου ἐν ἀκαυχησίᾳ μενέτω· ἐὰν καυχήσται ἀπόλετο· καὶ ἐὰν γνωσθῇ πλέον τοῦ ἐπισκόπου, ἐφθαρται»<sup>7</sup>. (= Ἐὰν κάποιος μπορεῖ νὰ ζεῖ μὲ ἀγνότητα, τιμώντας τὴν σάρκα, ποὺ προσέλαβε μὲ τὴν ἐνανθρωπηση Του ὁ Κύριος, ἀς ζεῖ ἔτσι, ἀλλὰ χωρὶς νὰ καυχᾶται. Ἀν καυχήθει, χάθηκε. Καὶ ἀν αὐτὸ γνωσθεῖ πιὸ πέρα ἀπ' τὸν ἐπίσκοπο, ἔχασε τὴν ἀξία του), τονίζει ὁ ἄγ. Ἰγνάτιος ὁ θεοφόρος, ἀπευθυνόμενος πρὸς τοὺς πιστοὺς γενικῶς. Αὐτοὺς τοὺς κινδύνους τοὺς πολεμοῦν οἱ μοναχοὶ μὲ τὴν αὐτομεμψία καὶ τὴν «ὑψηποτὸ» ταπείνωση. Γι' αὐτὸ γράφει καὶ ὁ Μ. Ἀθανάσιος στὸ περὶ παρθενίας ἔργο του· «οὐ μὴ θαρρήσεις ἐπὶ τῇ σωφροσύνῃ σου, ἵνα μὴ πέσης ἀλλὰ φοβοῦ· ἐφ' ὅσον γὰρ φοβῇ, οὐδέποτε πίπτεις»<sup>8</sup>. (= Μήν ἀποθραυσθεῖς γιὰ τὴν σωφροσύνῃ σου, γιὰ νὰ μὴ πέσεις, ἀλλὰ νὰ φοβᾶσαι. «Οσο φοβᾶσαι, δὲν πρόκειται νὰ πέσεις). Αὐτὸς ὁ φόβος πηγάζει ἀπὸ τὴν ορεαλιστικὴ ἀντιμετώπιση τῆς «πεπτωκίας» ἀνθρωπίνης φύσεως, χωρὶς ὠραιοποίησεις καὶ ἐξιδανικένσεις. Αὐτὴν τὴν βλέπουν οἱ μοναχοί. Καὶ βλέπουν ἀκόμη χωρὶς αὐταπάτες καὶ τὴν δικῆ τους, προσωπικὴ κατάσταση, ὥστε νὰ ἀποφεύγουν τὴν παγίδα τῶν ἀπωθήσεων καὶ τῶν ἀρρωστημένων ψυχικῶν καταστάσεων καὶ ψυχολογικῶν συμπλεγμάτων.

Στὸν ἀγώνα τους ἐμπνέονται ἀπὸ τὴν ἀγάπη τοῦ Ἰησοῦ σκεπτόμενοι ὅτι «βαρὺ ἐστιν ἀσκησις καὶ δυσβάστακτον ἐγκράτεια, ἀλλ' οὐδὲν γλυκύτερον τοῦ ἐπιουρανίου νυμφίου»<sup>9</sup>. (= Εἶναι βαρὺ ἡ ἀσκηση καὶ δυσβάστακτο ἡ ἐγκράτεια, ἀλλὰ τίποτα δὲν εἶναι πιὸ γλυκὺ ἀπὸ τὸν ἐπουρανίο νυμφίο). Πάνω σ' αὐτὸ τὸ

ύφαδι τῆς ἀγάπης πρὸς τὸν Χριστὸν κινεῖται τὸ στημόνι τῆς παρθενίας καὶ ύφαίνει τὸ θαῦμα τῆς μοναχικῆς ζωῆς.

Βεβαίως ὑπάρχει καὶ ἡ τεχνικὴ τοῦ ἀγῶνος, τὴν ὅποια τονίζει ὁ ἄγ. Γεργόριος ὁ Θεολόγος, ὅταν συμβουλεύει τὸν μοναχούς: «Παρθενεύετω καὶ ἡ διάνοια· μὴ οεμβέτω, μὴ πλανάσθω, μὴ τύπους ἐν αὐτῇ φερέτω πονηρῶν πραγμάτων· μὴ εἰδωλοποιείτω τῇ ψυχῇ τὰ μισούμενα»<sup>10</sup>. (= Νὰ παρθενεύει καὶ ὁ νοῦς. Νὰ μὴ οεμβάζει καὶ ὀνειροπολεῖ, νὰ μὴ πλανιέται, νὰ μὴ ἀφήνει μέσα του εἰκόνες πονηρῶν πραγμάτων, νὰ μὴ δημιουργεῖ μέσα στὴν ψυχὴ τὰ εἰδωλα τῶν μισουμένων κακῶν καὶ παθῶν).

Ἡ καθαρότητα, λοιπόν, ἡ παρθενία καὶ ἔγκρατεια εἶναι ἐκ τῶν ὠν̄ σὲν γιὰ τὸν μοναχό. Καταρθοῦται, βέβαια, μὲ τὴν χάρη τοῦ Θεοῦ καὶ τὴν συνεργία τοῦ Ἅγ. Πνεύματος, ἀλλὰ καὶ ἐλκύει τὴν χάρη τοῦ Θεοῦ καὶ τὸ Ἅγ. Πνεῦμα κατὰ ἓνα ὅχι φαῦλο, ἀλλὰ ἄγιο κύκλῳ, ὅπως ἀναφέρει ὁ ἄγιος Ἐφραὶμ ὁ Σύρος: «Ωσπερ θυμίαμα εὐφραίνει αἱσθησιν, οὕτω καὶ ἐπὶ τῇ ἀγνείᾳ εὐφραίνεται τὸ Πνεῦμα τὸ Ἅγιον καὶ κατοικεῖ ἐν τῷ ἀνθρώπῳ»<sup>11</sup> (= ὅπως τὸ θυμίαμα εὐφραίνει τὴν αἱσθησην τῆς ὀσφρήσεως, ἔτσι εὐφραίνεται τὸ ἄγιο Πνεῦμα μὲ τὴν ἀγνότητα καὶ κατοικεῖ στὸν ἀνθρώπο, ποὺ τὴν ἔχει). Γι’ αὐτὸν συμβουλεύει καὶ ὁ ἄγ. Γεργόριος ὁ Παλαμᾶς τὸν μοναχό: «Παρθενίαν ἀσκησον, ἵνα δυνηθῆς ὅλος γενέσθαι τοῦ Θεοῦ καὶ δι’ ἀγάπης τελείας αὐτῷ προσκολληθῆναι»<sup>12</sup>. (= "Ασκήσε τὴν παρθενία, γιὰ νὰ μπορέσεις ν' ἀνήκεις ὀλόκληρος στὸ Θεό καὶ μὲ τὴν τέλεια ἀγάπη νὰ προσκολληθεῖς μὲ Αὐτόν, χωρὶς τίποτα νὰ παρεμβάλλεται"). Εἳσι τονίζει ὁ ἄγ. πατὴρ καὶ τὸν σκοπὸν τῆς μοναχικῆς ζωῆς καὶ παρθενίας – «ἵνα δυνηθῆς ὅλος γενέσθαι τοῦ Θεοῦ καὶ αὐτῷ προσκολληθῆναι» – καὶ τὸν τρόπο, τὴν μέθοδο ἐπιτυχίας τοῦ σκοποῦ – «δι’ ἀγάπης τελείας».

### Ἀκτημοσύνη

«Μὴ κτήσησθε χρυσὸν μηδὲ ἀργυρὸν»<sup>13</sup> παρόγγειλε ὁ Κύριος στὸν μαθητάς του. Καὶ ἡ ἐντολή Του αὐτὴ ἰσχύει, βεβαίως, κατ’ ἔξοχὴν γιὰ τὸν μοναχούς. «Οὐδὲν δὲ ἀργύριον ἔχουσι μὴ τί γε χρυσὸν καὶ τινες αὐτῶν ἐτελεύτηται μὴ εἰδότες ποτὲ τοιαῦτα»<sup>14</sup>. (= Καὶ δὲν ἔχουν χρήματα, νομίσματα ἀσημένια, ἡ χρυσὰ καὶ μερικοὶ πέθαναν χωρὶς ποτὲ νὰ τὰ γνωρίζουν), ἀναφέρεται γιὰ τὸν μοναχοὺς τῶν κοινοβίων τοῦ Ἄββα Παχωμίου.

Γιατὶ τάχα ἡ ἀκτημοσύνη νὰ θεωρεῖται καὶ αὐτὴ βασικὴ καὶ θεμελιώδης γιὰ τὸν μοναχούς; Ἡ ἀπάντηση εἶναι ἀπλῆ: Διότι ἡ προσκόλληση στὸ χρῆμα καὶ στὰ ὑλικὰ ἀγαθὰ γενικῶς ἀποδεικνύει ἔλλειψη ἀγάπης καὶ ἐμπιστοσύνης στὸ Θεό. Γιὰ τὸν μοναχὸν

σχύει τὸ ψαλμικὸν «ἐπίρροιψον ἐπὶ Κύριον τὴν μέριμνάν σου καὶ αὐτὸς σὲ διαθρέψει»<sup>15</sup>. (= Ἐμπιστεύσου στὸν Κύριο τὴν φροντίδα σου καὶ αὐτὸς θὰ σὲ θρέψει). Εἶναι, λοιπόν, ἔνα εἶδος προδοσίας τοῦ Θεοῦ, ὅταν ὁ μοναχὸς ἀντὶ Χριστοῦ ἐπιδιώκει χρυσόν. Συνδυασμὸς δὲ τῶν δύο εἶναι ἀδύνατος. Τὸ εἴτε ὁ Κύριος· «οὐ δύνασθε Θεῷ δουλεύειν καὶ μαμωνᾶν»<sup>16</sup>.

Ο ἀληθινὸς μοναχὸς ὑπερακοντίζει, πολλὲς φορές, καὶ αὐτὴν τὴν προτοπὴ τοῦ Ἅπ. Παύλου· «ἔχοντες διατροφὰς καὶ σκεπάσματα τούτοις ἀρκεσθήσομεθα»<sup>17</sup> καὶ ἐλαττώνει καὶ αὐτὴν τὴν «διαδρομὴν» καὶ τὰ «σκεπάσματα» στὰ ἀπολύτως ἀναγκαῖα καὶ ἀπαραίτητα. Μήνυμα – εἰρήσθω ἐν παρόδῳ – πολὺ κοίσμο καὶ ἐπίκαιῳ γιὰ τὴν ὑπεροκαταναλωτικὴν ἐποχὴν μας. Ἀποδεικνύεται ἔτσι ὁ μοναχὸς ὅχι μόνο αὐτάρκης καὶ ὀλιγαρχῆς, ἀλλὰ καὶ πλούσιος μέσα στὴ φτώχεια του. "Ἄλλωστε καὶ ὁ ἄγ. Γεργόριος ὁ Θεολόγος χαρακτηρίζει τὴν μοναχικὴν ζωὴν ὅτι εἶναι «ὅ ἐν πενίᾳ πλοῦτος»<sup>18</sup> (ὅ πλοῦτος μέσα στὴ φτώχεια). Πιστεύοντας ὁ μοναχὸς ὅτι εἶναι «ὅ ἐν πενίᾳ πλούσιος», βιώνει τὸ «ἀμέριμνον» καὶ «τελείας ψυχῆς ἐστι τὸ ἀμέριμνον, ἀσεβοῦς δὲ τὸ ταῖς φροντίσι κατατριβεσθαι»<sup>19</sup>. (= Τὸ νὰ μὴ κατατρώγεται κανεὶς ἀπὸ τὴν φροντίδα καὶ τὴν μέριμνα εἶναι δεῖγμα τελείας ψυχῆς, ἐνῶ τῆς ἀσεβοῦς τὸ νὰ κατατρίβεται στὶς ἔννοιες). Τὸ «ἀμέριμνον», ἀπαραίτητο γιὰ τὸν μοναχό, μόνο ἡ ἀπημοσύνη ἔξασφαλίζει κατὰ παράδοξο τρόπο. Γιατὶ οἱ ἀνθρώποι νομίζουν ὅτι μὲ τὰ κτήματα θὰ ἔξασφαλίσουν «τὸ ἀμέριμνον», τὴν σιγουριά, καὶ ἐπιτυχάνουν «τὸ ταῖς φροντίσι κατατριβεσθαι».

Πόσο ὥραῖα τονίζει ὁ ὅσιος Νεῖλος ὁ Ἀσκητής· «ώσπερ οἱ εἰσπορευόμενοι ἐπὶ τὸ λουτρόν, γυμνοῦνται παντὸς περιβλήματος, οὕτω δεῖ καὶ τοὺς ἐν τῇ ἀσκητικῇ προσερχομένους ζωῆς, πάσης ὕλης βιωτικῆς γυμνωθέντας, ἐντὸς γενέσθαι τοῦ κατὰ σοφίαν θείου πολιτεύματος»<sup>20</sup>. (= "Οπως αὐτοί, ποὺ μπαίνουν στὸ λουτρό, γυμνώνονται ἀπὸ κάθε ἔνδυμα, ἔτσι πρέπει καὶ αὐτοί, ποὺ προσέρχονται στὴν ἀσκητικὴν ζωῆς, ἀφοῦ γυμνωθοῦν ἀπὸ κάθε φροντίδα καὶ βάρος ὑλικὸν νὰ μποῦν στὸν κατὰ τὴν σοφίαν θεϊκὸ τρόπο ζωῆς). Αὐτὸν τὸ «κατὰ σοφίαν θείου πολιτεύμα» διδάσκει τοὺς μοναχοὺς νὰ ζοῦν κατὰ τὸν Μ. Βασίλειον «ώς χρωμενοι τῷ κόσμῳ τούτῳ καὶ μὴ παραχρώμενοι. Τῆς γὰρ χρήσεως τὸ μέτρον ἡ ἀπαραίτητος ἀνάγκη τῆς χρείας· ἡ δὲ ὑπὲρ τὴν χρείαν ἡ πλεονεξίας ἡ φιληδονίας ἡ κενοδοξίας ἔχει τὴν νόσον»<sup>21</sup>. (= Νὰ ζοῦν χρησιμοποιώντας σωστὰ τὰ πράγματα τοῦ κόσμου καὶ ὅχι νὰ τὰ καταχρῶνται. Καὶ σωστὴ χρήση σημαίνει τὴν ἴκανοποίηση τῆς ἀπαραίτητης ἀνάγκης. Ἐνῶ ἡ λανθασμένη χρήση δείχνει τὴν ἀρρώστιαν ἡ τῆς πλεονεξίας ἡ τῆς φιληδονίας ἡ τῆς κενοδοξίας). Μοναχός,

ποὺ ἀποκτὰ κτήματα καὶ χρήματα, εὔκολα μπορεῖ νὰ δόλισθήσει στὴν κενοδοξία ἢ τὴν φιληδονία. Ἀλλὰ καὶ ἄν μόνο ὁδηγηθεῖ στὴν πλεονεξία, ἡ πτώση εἶναι βαρύτατη, γιατὶ τὴν πλεονεξία χαρακτηρίζει ὁ Ἀπ. Παῦλος «εἰδωλολατρείαν». Καὶ αὐτὸς εἶναι ἔνας ἀκόμη λόγιος τῆς βαρύτητας, ποὺ ἔχει ἡ ἀρετὴ τῆς ἀκτημοσύνης γιὰ τὸν μοναχὸ.

Πρέπει ἡ καρδιὰ τοῦ μοναχοῦ νὰ εἶναι ἐλεύθερη γιὰ τὸν Θεό, ὅχι δεσμωμένη στὰ ύλικὰ ἀγαθά, ποὺ εὔκολα μποροῦν νὰ ὑποδουλώσουν τὸν ἀνθρωπὸ, γιατὶ «μοναχὸς φιλόϋλος, ἔσικεν ἵερακι ἐκπετασθέντι, ἔχοντι λώρους εἰς τοὺς πόδας, καὶ ὅπου δ' ἄν καθίσῃ, ἐμπλακήσεται· ὁ δὲ ἄϋλος ὥσπερ εὐστολὸς ὁδοιπόρος»<sup>22</sup>. (= Μοναχός, ποὺ ὀγαπᾷ τὰ ύλικὰ ἀγαθά, μοιάζει μὲ τὸ γεράκι, ποὺ πετάει, ἔχοντας τὰ πόδια δεμένα μὲ λουριὰ καὶ ὅπου κι ἄν καθίσει θὰ μπλεχθεῖ. Ἐνῶ αὐτὸς ποὺ δὲν δένεται μὲ τὰ ύλικὰ μοιάζει μὲ τὸν ἐλαφρονυμένο ὁδοιπόρο). Ὁ μοναχὸς δὲν μπορεῖ ποτὲ νὰ εἶναι ἔνα γεράκι, ποὺ τοῦ ἔχουν δέσει τὰ πόδια μὲ λουριά. Τὰ λουριὰ τῆς φιλαραγγίας. Ἀλλὰ εἶναι ὁ «εὐστολὸς ὁδοιπόρος», ποὺ εἶναι ἐλαφρὸς στὴν πορεία του πρὸς τὸν οὐρανό, ὅπου καὶ ὁ «θησαυρός» του.

## Υπακοὴ

Τὸ ὅτι ἡ παρθενία καὶ ἡ ἀκτημοσύνη ὁδηγοῦν στὴν ἐλευθερία τῶν «τέκνων τοῦ Θεοῦ», ποὺ πρέπει νὰ βιώνουν κατ' ἔξοχὴν οἱ μοναχοί, φαίνεται πολὺ καθαρά. Πῶς ὅμως συνδυάζεται ἐλευθερία καὶ ὑπακοή; Σὲ μὰ ἐποχὴ σὰν τὴν σημερινή, ποὺ γίνεται τόσος λόγος γιὰ τὴν ἐλευθερία τῆς προσωπικότητος τοῦ ἀνθρώπου, φαίνεται κάπως παράδοξο, πραγματικά, νὰ μᾶλιμε γιὰ ὑπακοή. Καὶ ὅμως ἡ ὑπακοὴ εἶναι μὰ ἀπὸ τὶς τρεῖς θεμελιώδεις ἀρετὲς τοῦ μοναχοῦ.

Μὲ τὴν ὑπακοὴ ὁ μοναχὸς «ὑποτάσσει τῷ Θεῷ τὸ ἔαυτοῦ θέλημα» κατὰ τὸν Ἰσαὰκ τὸν Σύρο. Καὶ αὐτὸς φαίνεται αὐτονόητο. Γιατὶ ἄν δὲν ὑπακούεις στὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, πῶς μπορεῖς νὰ εἶσαι μοναχός; Ἀλλὰ ἡ μοναχικὴ ὑπακοὴ ἐπεκτείνεται καὶ στὴν ὑπακοὴ στοὺς ἀνθρώπους. Ὁχι, βέβαια, τοὺς τυχόντας, ἀλλὰ τοὺς ἐπιφορτισμένους μὲ τὴν πνευματικὴν καθοδήγηση τῶν ψυχῶν. Παραγγέλλει, λοιπόν, ὁ Ἀββᾶς Ἡσαΐας: «Ὑπῆρκοι γενώμεθα τῶν κατὰ Θεὸν πατέρων ἡμῶν ἐν πᾶσιν, ἐκκόπτοντες πᾶν θέλημα ἡμῶν, ἔως οὗ ὑποταγῶμεν αὐτοῖς, ἵνα μείνῃ ἡ εὐλογία αὐτῶν μεθ' ἡμῶν, ὡς εἰς τὸν Ἐλισσαῖον»<sup>23</sup>. (= Ἄξ εἴμαστε ὑπάκουοι σὲ ὅλα στοὺς κατὰ Θεὸν πατέρες μας, κόβοντας κάθε δικό μας θέλημα, μέχοι νὰ ὑποταχθοῦμε σ' αὐτοὺς, γιὰ νὰ μένει ἡ εὐλογία τους μαζί μας, ὅπως στὸν Ἐλισσαῖο ἡ εὐλογία τοῦ Ἡλίου).

Τὴν ὑπακοὴ στὸν πνευματικὸν πατέρα τὴν στηρίζουν οἱ νηπτικοὶ πατέρες στὴν ὑπακοὴ τοῦ Χριστοῦ

στὸν Πατέρα Του. «Τὸ μὴ ὑποταγῆναι πατρὶ πνευματικῷ κατὰ μίμησιν τοῦ μέχοι θανάτου καὶ σταυροῦ ὑποταγέντος Υἱοῦ τῷ Πατρὶ, τὸ μὴ γεννηθῆναι ἄνωθέν ἐστι»<sup>24</sup>. (= Ὁταν δὲν θέλει κανεὶς νὰ ὑποταχθεῖ σὲ πνευματικὸν πατέρα μιμούμενος τὸν μέχοι θανάτου καὶ σταυροῦ ὑποταγέντα στὸν Πατέρα Υἱό, σημαίνει ὅτι δὲν ἔχει γεννηθῆναι ἄνωθεν). Ἐτοι ἡ ὑπακοὴ δὲν εἶναι ἀπλῶς μία «τεχνικὴ» γιὰ τὴν μοναχικὴν πολιτείαν, ἀλλὰ ἀποκτᾶ ἔνα ὑπερφυσικὸ βάθος καὶ μὰ θεολογικὴν βαρύτητα. Ἐπειδὴ «ὅ ἐπὶ τὸν σταυροῦ Κύριος ὑπῆρχος γέγονεν μέχοι θανάτου» γι' αὐτὸς καὶ «ὑπῆρχος μοναχὸς εὐπαρορησιάστως τῷ σταυρωθέντι παραστήσεται»<sup>25</sup> (= ὁ ὑπάκουος μοναχὸς μὲ πολλὴ παρορησία θὰ σταθεῖ δίπλα στὸν σταυρωθέντα).

Ἡ ὑπακοὴ τοῦ μοναχοῦ ἀποδεικνύει ἄνθρωπον συνετὸ καὶ ἰσορροπημένο, ποὺ ὁδηγεῖται σταθερὰ στὴν ὁδὸν τῆς τελειώσεως, ἐνῷ τὸ «ἀφρνιάζειν καὶ ἀντιλέγειν, πολλῶν κακῶν ἀπόδειξιν ἔχει, πίστεως νόσον, ἐλπίδος ἐνδοιασμόν, ὅγκον τε καὶ ὑπερηφανίαν ἥθους»<sup>26</sup>. (= Τὸ νὰ ἀγριεύει κανεὶς καὶ νὰ ἀντιμιλά ἀποδεικνύει πολλὰ κακά, πίστη ἀρρωστημένη, ἐλπίδα φοβισμένη, φούσκωμα καὶ ὑπερηφάνια). Γι' αὐτὸς ὁ μοναχὸς ἀγωνίζεται συνεχῶς γιὰ τὴν «ἐκκοπὴν τοῦ ἴδιου θελήματος». Αὐτὸς τὸ βιώνει ὡς μίαν μόνιμη, καθημερινὴ θυσία, ὅπως παραγγέλλει ὁ Μ. Βασίλειος: «Πόνησον τοῦ κόψιμου τὸ θέλημά σου ἐν πᾶσι: εἰς θυσίαν γὰρ λογίζεται τῷ ἀνθρώπῳ καὶ τούτῳ ἐστι τὸ “ἔνεκά σου θανατούμεθα ὅλην τὴν ἡμέραν, ἐλογίσθημεν ὡς πρόβατα σφαγῆς”»<sup>27</sup>. (= Προσπάθησε νὰ κόψεις τὸ θέλημά σου σὲ ὅλα. Αὐτὸς λογαριάζεται ὡς θυσία γιὰ τὸν ἀνθρωπὸ, ποὺ τὸ πραγματοποιεῖ. Καὶ αὐτὸς εἶναι ἀκοιβῶς τὸ «πρός χάριν σου θανατονόμαστε ὅλη τὴν ἡμέρα, θεωρηθήκαμε ὡς πρόβατα σφαγῆς» τῆς Γραφῆς).

Ἐτοι ἡ μοναχικὴ ἀρετὴ τῆς ὑπακοῆς φαίνεται καὶ εἶναι δυσκολότερη ἀπὸ τὴν παρθενία καὶ τὴν ἀκτημοσύνη γιατὶ, ὅπως λέγει ὁ ὄντος Θεολόγος: «Πολλοὶ μὲν τῷ βίῳ τούτῳ καὶ τοῖς τοῦ βίου πράγμασιν ἀποτάσσονται, ὀλίγοι δὲ καὶ τοῖς θελήμασιν ἔαυτῶν· περὶ ὃν καὶ ὁ θεῖος λόγος καλῶς ἀποφαίνεται· “Πολλοὶ μὲν οἱ κλητοὶ” λέγων “οἱ λόγοι δὲ ἐκλεκτοί”»<sup>28</sup>. (= Πολλοὶ ἀπαρνοῦνται αὐτὴ τὴν ζωὴν καὶ τὰ πράγματά της, ὀλίγοι ὅμως μποροῦν ν' ἀπονθοῦν καὶ τὰ θελήματά τους. Γι' αὐτοὺς πολλοὶ ἐπιτυχημένα λέγει καὶ ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ· «πολλοὶ εἶναι οἱ καλεσμένοι, ἀλλὰ λίγοι οἱ διαλεγμένοι»). Σ' αὐτοὺς τοὺς «ἐκλεκτούς» συγκαταλέγεται ὁ μοναχὸς μὲ τὴν ὑπακοήν. Χωρὶς αὐτὴν δὲν μπορεῖ νὰ συναφθεῖ μὲ τὸν Θεό. Πρέπει νὰ πέσει τὸ «μεσότοιχον» τοῦ «ἰδίου θελήματος» διότι «μεσότοιχόν ἐστι τὸ ἡμέτερον θέλημα, χωρίζον ἡμᾶς ἀπὸ τὸν Θεοῦ· καὶ εἰ μὴ καταλυθῇ τὸ μεσότοιχον, οὐ δυνάμεθα τὰ τοῦ Θεοῦ μα-

θεῖν καὶ ποιεῖν»<sup>29</sup>. (= Τοῖχος ἀνάμεσα σὲ μᾶς καὶ τὸν Θεόδ εἶναι τὸ ἐγωιστικὸ θέλημά μας, ποὺ χωρίζει ἀπ' τὸν Θεό. Καὶ ἂν δὲν γκρεμιστεῖ αὐτὸς ὁ τοῖχος, δὲν μποροῦμε νὰ μάθουμε οὕτε νὰ πράττουμε, ὅσα θέλει ὁ Θεός).

Ἐτοι, ἐνῷ φαίνεται ἀντιφατικὸ τὸ σχῆμα: ὑπακοὴ καὶ ἐλευθερία, εἶναι ὁ μόνος τρόπος καὶ δρόμος κατακήσεως καὶ καταξιώσεως τῆς ἐλευθερίας «ἡ Χριστὸς ἡμᾶς ἡλευθέρωσε»<sup>30</sup>, γιατὶ σ' αὐτόν, ποὺ «ἐκκόπτει τὸ ἴδιον θέλημα», «ὁ Θεός χαρίζεται αὐτῷ τὸ ἔαυτοῦ θέλημα καὶ ἀνεξάλειπτον αὐτὸ διατηρεῖ ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ»<sup>31</sup>. (= Σ' αὐτόν, ποὺ κόβει τὸ ἐγωιστικό του θέλημα χαρίζει ὁ Θεός τὸ δικό του θέλημα καὶ τὸ διατηρεῖ μέσα στήν καρδιά του ἀνεξάλειπτο). Ἐτοι ταῦτιζεται τὸ θέλημα τοῦ ἀνθρώπου μὲ τὴν θέληση τοῦ Θεοῦ σ' ἔνα πλήρωμα ἀγάπης καὶ ἐλευθερίας, «ταῦτα δὲ ή χάρις τοῦ ἄγιου Πνεύματος ἐνεργεῖ καὶ χωρὶς αὐτῆς γίνεται οὐδέν»<sup>32</sup>.

Παρθενία, ἀκτημοσύνη, ὑπακοή. Οἱ τρεῖς βασικὲς μοναχικὲς ἀρετές. Καὶ οἱ τρεῖς ἀμφισβητούμενες στὴν ἐποχή μας. Καὶ ὅμως ἀπαραιτήτες δχι μόνο γιὰ τοὺς μοναχούς, ἀλλὰ καὶ ἐπέκτασιν καὶ γιὰ ὅλους τοὺς πιστούς. Βέβαια, δὲν ἀπαιτεῖ ὁ Θεός ἀπ' ὅλους τὴν παρθενία, ἀφοῦ «οὐ πάντες χωροῦσι τὸν λόγον τοῦτον, ἀλλ' οἵ δέδοται»<sup>33</sup>. Ζητεῖ ὅμως τὴν ἐγκράτεια καὶ τὴν σωστὴ ιεράρχηση καὶ ἔνταξη τῶν βιολογικῶν λειτουργιῶν μέσα στὰ εὐρύτερα πλαίσια τῆς ἀνθρωπινῆς ζωῆς. Καὶ τούτο, γιὰ νὰ μὴ σύρεται ὁ ἀνθρωπὸς στὴν ἀμετρία καὶ φθάνει ἀπὸ τὴν ἥδονὴ στὴν ὄδυνη.

Δὲν ζητᾶ ὁ Θεός ἀπ' ὅλους τὴν ἀκτημοσύνη, ἀλλὰ τὴν ἀφιλαργυρία καὶ τὴν σωστὴ ἀξιολόγηση καὶ ἀξιοποίηση τῶν ύλικῶν ἀγαθῶν γιὰ τὴν προαγωγὴ τῆς ζωῆς. Ζητᾶ τὴν ἀποφυγὴ τῆς ὑποδουλώσεως στὰ ύλικὰ ἀγαθὰ καὶ τὴν χρησιμοποίησή τους γιὰ τὴν πρακτικοποίηση τῆς ἀγάπης. Καὶ ζητᾶ ἀκόμη ἀπ' ὅλους τὸ σμίλευμα τοῦ ιδίου θελήματος ὑπὸ τὸ φῶς τῶν ἐντὸλῶν τοῦ Χριστοῦ.

Βέβαια, ὅλοι αὐτοὶ οἱ ἀγῶνες δὲν εἶναι αὐτονομημένες, ἀτομικὲς προσπάθειες, ἀλλὰ πραγματοποιοῦνται «ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ», μὲ τὸν ἐγκεντρομὸ τῶν πιστῶν στὸ Χριστὸ διὰ τῶν μυστηρίων καὶ τὴν ἀντληση τῆς χάριτος τοῦ ἄγ. Πνεύματος. Ἐτοι κοινωνεῖ μὲ τὶς ἀκτιστες ἐνέργειες τοῦ Θεοῦ ὁ ἀνθρωπὸς καὶ φωτίζεται, ζωογονεῖται, ἀνακαινίζεται, ἀναμορφώνεται καὶ ὁδηγεῖται στὴν κατὰ χάριν θέωση, ποὺ εἶναι τὸ τέλος καὶ ὁ σκοπὸς κάθε ἐπίγειας ζωῆς καὶ προσπάθειας.

Σ' αὐτὴν τὴν πορεία προηγοῦνται, ὁδηγοῦν καὶ κατευθύνονται οἱ μοναχοί, ποὺ εἶναι «οἱ σιωπῶντες κήρυκες... οἱ τρυφῶντες τῷ μὴ τρυφάν, οἱ ταπεινοὶ ὑπὲρ

τῶν οὐρανίων· οἱ μηδὲν ἐν κόσμῳ καὶ ὑπὲρ κόσμον· οἱ σαρκὸς ἔξω καὶ ἐν σαρκὶ, ὃν μερὶς Κύριος, οἱ πτωχοὶ διὰ βασιλείαν καὶ διὰ πτωχείαν βασιλεύοντες»<sup>34</sup>. (= Οἱ κήρυκες, ποὺ διδάσκουν μὲ τὴν σιωπὴν τους. Αὐτοί, ποὺ ἀπολαμβάνουν μὲ τὸ νὰ μὴ ἀπολαμβάνουν. Οἱ ταπεινοὶ γὰρ χάρη τῶν οὐρανίων. Αὐτοί, ποὺ δὲν εἶναι τίποτα γιὰ τὸν κόσμο καὶ ὅμως εἶναι πάνω ἀπὸ τὸν κόσμο. Ποὺ ζοῦν σωματικὰ ἀλλὰ ἔξω ἀπὸ τὴν σάρκα, τῶν ὅποιων ἡ μερίδα, ποὺ διάλεξαν, εἶναι ὁ Κύριος. Οἱ πτωχοὶ χάριν τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, ποὺ βασιλεύουν ἐξ αἰτίας τῆς φτώχειας των).

1. Σεραπίωνος Θημούεως, Πρὸς μονάζοντας, Mg PG 40, στ. 933.
2. Γηργογίου Θεολόγου, Εἰς τὸν Μ. Βασίλειον ἐπιτάφιος, Mg PG 36, στ. 533.
3. Ἰωσῆφ τοῦ εἰς Πανεφά, Γεροντικόν, σελ. 53.
4. Μ. Βασίλειου, Λόγος ἀσκητικός, Mg PG 31 στ. 881.
5. Μεθοδίου Ὄλυμπίου, Συμπόσιον, ΒΕΠΕΣ 18, σελ. 17.
6. Ἀββᾶ Πομένος, Γεροντικὸν σελ. 101.
7. Ἰγνατίου τοῦ θεοφόρου, Πρὸς Πολύκαρπον, ΒΕΠΕΣ 2, σελ. 283.
8. Μ. Ἀθανασίου, Περὶ παρθενίας ΒΕΠΕΣ 33, σελ. 72.
9. Ἐνθ' ἀνωτ. σελ. 72.
10. Γηργογίου Θεολόγου, Λόγος ΑΖ', Mg PG 36, στ. 296.
11. Ἐφραὶμ τοῦ Σύρου, Εὐεργετινὸς Β', αξ' 4.
12. Γηργογίου τοῦ Παλαμᾶ, Mg PG 150, στ. 1097.
13. Ματθ. ι, 9.
14. F. Halkin SPVG σελ. 40.
15. Ψαλμ. 54, στ. 23.
16. Ματθ. στ', 24.
17. Α' Τιμ. στ', 8.
18. Γηργογίου τοῦ Θεολόγου, Εἰρηνικὸς Α', Mg PG 35, στ. 724.
19. Νεῖλου τοῦ ἀσκητοῦ, Λόγος ἀσκητικὸς Mg PG 79, στ. 801.
20. Νεῖλου τοῦ ἀσκητοῦ, Πρὸς νεωτέρους μοναχοὺς Mg PG 79, 537.
21. Μ. Βασίλειου, Ὁροι καὶ ἐπιτομὴν Mg PG 31, στ. 1132.
22. Ἐφραὶμ τοῦ Σύρου, Εὐεργετινός Δ', α' 19.
23. Ἀββᾶ Ἡσαΐου, Λόγοι ΚΘ', σελ. 160-161.
24. Νικάντα τοῦ Στηθάτου, Κεφάλαια φυσικά, Φιλοκαλία Γ', σελ. 311.
25. Ἀββᾶ Ὑπερεχίου, Παρανέσεις ἀσκητῶν Mg PG 79, στ. 1488.
26. Μ. Βασίλειου, Ὁροι κατὰ πλάτος, Mg PG 31, στ. 989.
27. Βαρσανουφίου τοῦ Μεγάλου, Βίβλος Βαρσ. καὶ Ἰωάννου, σελ. 157.
28. Συμεὼν τοῦ νέου Θεολόγου, Κεφάλαια θεολογικὰ ἐν Sources Chrétiennes 51, σελ. 48.
29. Πέτρου τοῦ Δαμασκηνοῦ, Βιβλίον Α', Φιλοκαλία Γ', σελ. 99.
30. Γαλάτ. ε', 1.
31. Συμεὼν τοῦ νέου Θεολόγου, ἐνθ' ἀνωτ., σελ. 104.
32. Ἐνθ' ἀνωτ.
33. Ματθ. ιθ', 11.
34. Γηργογίου Θεολόγου, Εἰρηνικὸς Α', Mg PG 35, στ. 724.

## Προαιρετικὸ τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν;

Τοῦ κ. Μιχάλη Γ. Τρίτου, Δρος Θεολογίας

‘Ο ἀείμνηστος παιδαγωγὸς καὶ φιλόσοφος Κων/νος Γεωργούλης εἶχε γράψει γιὰ τὸ μάθημα τῶν θρη- σκευτικῶν: «Κανένα μάθημα δὲν ἔχει προκαλέσει τό- σες συζητήσεις, δῆσες δημιουργήθηκαν τὰ τελευταῖα χρόνια γύρω ἀπὸ τὸ μάθημα αὐτό». Ή παρατήρηση αὐτὴ ἴσχυει καὶ σήμερα μὲ μιὰ ἄλλαγὴ στὶν προβλη- ματικῇ. Οἱ ἀμφισβήτησεις δὲν ἔχουν ώς ἄξονα τὴν παιδαγωγικὴν καὶ θρησκευτικὴν ἀξία τοῦ μαθήματος, ἀλλὰ τὸ ἐρώτημα ἢν ἡ ὁρισμένη θρησκευτικὴ διδα- σκαλία συμβιβάζεται μὲ τὶς ἀτομικὲς ἐλευθερίες καὶ τοὺς δημοκρατικοὺς θεσμούς. Σήμερα, δηλαδή, γίνε- ται λόγος γιὰ τὴν προαιρετικοποίηση τοῦ μαθήματος, ἀφ' ἑνὸς μὲν γιὰ τὸν ἐκουγχρονισμὸ τῆς ἀγωγῆς, ἀφ' ἑτέρου δέ, γιατὶ ἡ ὑποχρεωτικὴ διδασκαλία θέγει τὴν ἐλευθερία τῶν μαθητῶν.

Ἐπειδὴ ἡ πρόσφατη ἀπόφαση τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας βρίσκεται στὴν ἐπικαιρότητα καὶ ἐρμη- νεύεται ποικιλότροπα, κρίνουμε σκόπιμο νὰ σημειώ- σουμε τὰ ἔξης:

1. Η παιδεία στὸ σύνολό της θεωρούμενη ἀποτε- λεῖ κοινωνικὸ λειτουργῆμα, ποὺ εἶναι στενὰ συνδεδε- μένο μὲ τὴν ἴστορικὴν ἰδιουστασία καὶ τὴν ἴδεολογι- κὴν φυσιογνωμία κάθε λαοῦ. Ἐχει πάντοτε συγκεκρι- μένο ἴδεολογικὸ προσανατολισμό, τὸν ὃποῖο προσφέ- ρει ἡ γενιὰ τῶν ἐνηλίκων στὴ γενιὰ τῶν παιδαγωγου- μένων. Ὁ ἴδεολογικὸς αὐτὸς προσανατολισμὸς πηγά- ζει ἀπὸ τὰ ἴδανικὰ καὶ τὶς ἀξίες, ποὺ διέπουν τὴ σκέ- ψη καὶ τὴ ζωὴ τῆς γενιᾶς ποὺ ἀσκεῖ τὴν ἀγωγή. Τὸ κράτος μὲ τὸ σχολεῖο ἐκφράζει θεσμικὰ αὐτὴ τὴ σχέ- ση. Τόσο μὲ τὸ Σύνταγμα ὅσο καὶ μὲ ἄλλα νομοθετι- κὰ κείμενα ὁρίζει τοὺς σκοποὺς τῆς ἀγωγῆς σύμφωνα μὲ τὸ πιστεύω τοῦ λαοῦ. Οἱ σκοποὶ αὐτοὶ πραγματώ- νονται μὲ τὴ διδασκαλία τῶν μαθημάτων ἴδεολογικοῦ προσανατολισμοῦ. Μάλιστα τὸ κράτος ἔχει χρέος νὰ κατοχυρώνει νομοθετικὰ αὐτὸ ποὺ ὁ λαὸς φρονεῖ καὶ ἐπιθυμεῖ νὰ προσφέρει στὰ παιδιά του, ἐπειδὴ ὁ ρό- λος του εἶναι ἐκεῖνος τοῦ ἐντολοδόχου καὶ ἐκτελεστῆ τῆς λαϊκῆς βουλῆσεως.

Στὴν Ἑλλάδα οἱ κάτοικοι ώς πνευματικὴ ὄντότητα καὶ πιστεύουσα κοινότητα, πέρα ἀπὸ τὶς ἄλλες ἀξίες καὶ παραδόσεις τους ἔχουν καὶ τὶς θρησκευτικές. Οἱ Ἑλληνες δηλ. στὴ συντριπτικὴ τους πλειοψηφία εἶναι χριστιανοὶ ὁρθόδοξοι. Αὐτὴ τὴ δοκιμασμένη πείρα τοῦ παρελθόντος ἐπιθυμοῦν νὰ προσφέρουν στὴ νέα

γενιά. Βασικὸ μέσο προσφορᾶς αὐτῆς τῆς πολύτιμης κληρονομιᾶς εἶναι τὸ σχολεῖο, διὰ μέσου τοῦ ὁποίου οἱ Ἑλληνες ἀπὸ συστάσεως τοῦ νεοελληνικοῦ κρά- τους προσφέρουν στὰ παιδιά τους τὴν ἐλληνορθόδοξην πίστην καὶ ζωὴν. Ἐτοι εἰσήχθη τὸ μάθημα τῶν θρη- σκευτικῶν ώς ἔνα ἀπὸ τὰ ὑποχρεωτικὰ μαθήματα τοῦ ἐλληνικοῦ σχολείου. “Αν αὔριο οἱ Ἑλληνες ἀλλάξουν πίστην, δίκαιοι καὶ φυσικὸ εἶναι αὐτὴ ἡ ἄλλαγὴ νὰ ἐκ- φραστεῖ καὶ μέσα στὸ σχολεῖο ὅχι μονάχα μὲ τὴν προαιρετικοποίηση τοῦ μαθήματος, ἀλλὰ καὶ μὲ τὴν κατάργηση του ἡ ἀντικατάστασή του μὲ κάτι τὸ ἐντε- λῶς διαφορετικό. Σήμερα ὅμως οἱ Ἑλληνες, ὅπως ἀ- πέδειξαν καὶ μὲ τὴν παταγώδη ἀποτυχία τοῦ πολιτι- κοῦ γάμου, δὲν ξητοῦν κάτι τέτοιο καὶ καλὸν θὰ εἴ- ναι ὁρισμένοι ἀμφισβήτησεις τοῦ μαθήματος νὰ μὴν αὐ- τοαναγορεύονται ώς ἐκφραστὲς τῆς λαϊκῆς βουλῆ- σεως.”

2. Στὰ ἄρθρα 3 παρ. 1 καὶ 16 παρ. 2 τοῦ ἰσχύοντος Συντάγματος ὁρίζεται: «Ἐπικρατούσα θρησκεία στὴν Ἑλλάδα εἶναι ἡ τῆς Ἀνατολικῆς Ὁρθοδόξου τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας» καὶ «ἡ παιδεία ἀποτελεῖ βασικὴ ἀποστολὴ τοῦ κράτους καὶ ἔχει ώς σκοπὸ τὴν ἀνά- πτυξην τῆς ἔθνικῆς καὶ θρησκευτικῆς συνειδήσεως καὶ τὴ διάπλαση τους σὲ ἐλευθερούς καὶ ὑπεύθυνους πο- λιτεῖς». Ἀπὸ τὰ δύο αὐτὰ ἐδάφια βγαίνουν τὰ ἔξης συμπεράσματα:

a. Ο δρος «ἐπικρατούσα θρησκεία» δὲν σημαίνει τίποτε ἄλλο, παρὰ μονάχα τὴ θρησκεία τῆς συντριπτι- κῆς πλειοψηφίας τοῦ ἐλληνικοῦ λαοῦ.

β. Ἐνας ἀπὸ τοὺς σκοποὺς τοῦ κράτους στὸν το- μέα τῆς παιδείας εἶναι καὶ ἡ ἀνάπτυξη τῆς θρησκευ- τικῆς συνειδήσεως τῶν μαθητῶν. Οἱ τελευταῖοι λόγω τῆς ἀνηλικότητας καὶ τοῦ ἀδιαμόρφωτου τῆς προσω- πικότητάς τους δὲν ἔχουν σχηματισμένη θρησκευτικὴ συνείδηση. Ἐπομένως τὸ περιεχόμενο τῆς θρησκευτι- κῆς τους διδαχῆς καθορίζεται μὲ βάση τὸ θρησκευτι- κὸ πιστεύω τῶν γονέων τους.

“Ἀλλωστε σκοπὸς τῆς ἐπιμέλειας καὶ ἀνατροφῆς τῶν ἀνηλίκων ποὺ ἀσκεῖται ἀπὸ τοὺς γονεῖς τους εἴ- ναι καὶ ἡ διαπαιδαγώγηση τους σύμφωνα μὲ τὶς ἀρ- χές τῆς θρησκείας τους.

Τὸ ἄρθρο 2 τοῦ πρόσθετου πρωτοκόλλου τῆς Συμ- βάσεως τῆς Ρώμης γιὰ τὴν προστασία τῶν δικαιωμά- των τοῦ ἀνθρώπου, ποὺ κυρώθηκε μὲ τὸ N. 2329/1953

καθώς και τὸ ἄρθρο 26 παρ. 3 τῆς οἰκουμενικῆς διακηρύξεως τῶν δικαιωμάτων τοῦ ἀνθρώπου, προβλέπουν ώς σκοπὸν τῆς ἐπιμέλειας και ἀνατοροφῆς τοῦ προσώπου τῶν ἀνηλίκων, ἡ ὅποια ἀσκεῖται ἀπὸ τοὺς γονεῖς τους, τὸν προσδιορισμὸν τοῦ εἴδους τῆς ἐκπαιδεύσεως και εἰδικότερα τὴ διαπαιδαγώγησή τους σύμφωνα μὲ τὶς ἀρχὲς τῆς θρησκείας τους.

Μὲ δεδομένο τὸ γεγονὸς ὅτι ἡ συντριπτικὴ πλειοψηφία τῶν Ἑλλήνων γονέων εἶναι χριστιανὸς ὁρθόδοξοι, τὸ Σύνταγμα μὲ τὸν ὅρο θρησκευτικὴ συνείδηση ἐννοεῖ τὴ συνείδηση, ποὺ διαμορφώνεται σύμφωνα μὲ τὴν ὁρθόδοξην χριστιανικὴν πίστην. "Οπως παρατηρεῖ ὁ Ἀντιπρόσεδρος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας κ. Ἀναστ. Μαρίνος «ἡ πολιτεία ὑποχρεούται νὰ διδάσκει στὰ σχολεῖα Δημοτικῆς και Μέσης Ἐκπαιδεύσεως τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν κατὰ τὸ ὁρθόδοξο χριστιανικὸ δόγμα, γιατὶ τὸ δόγμα αὐτὸν ἀποτελεῖ τὴ θρησκεία τῆς πλειοψηφίας τῶν Ἑλλήνων, οἱ ὅποιοι ἔχουν ἔτοι, ἀπὸ τὸ Σύνταγμα πιά, δικαιώμα νὰ ἀξιώσουν ἀπὸ τὴν ἐλληνικὴν πολιτεία νὰ παρέχει στὰ παιδιά τους θρησκευτικὴν ἐκπαίδευσην, σύμφωνα μὲ τὸ δόγμα τοῦτο».

Ἐξάλλου τὸ ἄρθρο 1 παρ. 1 (α) τοῦ N. 1566/1985 τονίζει ὅτι σκοπὸς τῆς Πρωτοβάθμιας και Δευτεροβάθμιας Ἐκπαίδευσης εἶναι και ἡ ὑποβοήθηση τῶν μαθητῶν νὰ διακατέχονται ἀπὸ πίστη στὴν πατρίδα και τὰ γνήσια στοιχεῖα τῆς ὁρθόδοξης χριστιανικῆς παραδόσεως. Ἔτοι ἡ χριστιανικὴ ἀγωγὴ ὁριοθετεῖται κατὰ τρόπο ποὺ νὰ συμπνευματίζεται μὲ τὴν πνευματικὴν αὐτοσυνειδησία τοῦ ἐλληνισμοῦ και νὰ ἐκφράζει τους πόθους και τὴν πίστη τοῦ λαοῦ.

3. Ἐκτὸς ἀπὸ τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν ὑπάρχουν και ἄλλα μαθήματα ἰδεολογικοῦ χαρακτήρα. Πρόκειται γιὰ τὸ σύνολο σχεδὸν τῶν θεωρητικῶν μαθημάτων π.χ. πολιτικὴ ἀγωγή, ιστορία, νέα ἐλληνικά, φιλοσοφία, κοινωνιολογία κ.λπ. Μὲ τὸ σκεπτικὸ τῶν ἐπικριτῶν τοῦ μαθήματος πρέπει νὰ γίνουν και αὐτὰ προαιρετικά, γιὰ νὰ μὴ προσβάλλεται ἡ ἐλευθερία τῆς συνειδήσεως τῶν μαθητῶν. Τὸ σχολεῖο ὅμως δὲν μπορεῖ νὰ χάσει τὸν παιδαγωγικὸ και κατευθυντήριο χαρακτήρα του ποὺ ἀπορρέει ἀπὸ τὴν ἴδια τὴ φύση του. Συνεπῶς διατηρεῖ τὰ μαθήματα αὐτὰ ὑποχρεωτικά, ὅπως και τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν, και ὅπως ἔχει χρέος προσφέρει στὰ παιδιά ὅ,τι ὁ ἐλληνικὸς λαὸς στὸ σύνολό του φρονεῖ. Μὲ τὶς ὑπεύθυνες κυβερνήσεις, ποὺ ὀφείλουν νὰ τὸν ἐκφράζουν, πραγματώνει αὐτὰ ὡς παιδαγωγικὸ γεγονός.

4. Ἐπειδὴ κατὰ κόρον διαδίδεται ὅτι στὶς ἄλλες χώρες τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν δὲν διδάσκεται στὰ σχολεῖα, γιὰ τὴ

σωστὴ ἐνημέρωση τῶν ἀναγνωστῶν μας ἔχουμε νὰ πούμε τὰ ἔξης. Μὲ βάση τὰ στοιχεῖα ποὺ διαθέτουμε, σὲ ὅλα σχεδὸν τὰ σχολεῖα τῶν εὐρωπαϊκῶν χωρῶν παρέχεται θρησκευτικὴ ἀγωγὴ μὲ τὴ φροντίδα τῆς πολιτείας ἥ τῆς Ἐκκλησίας. Βασικὸ στοιχεῖο στὸν καθορισμὸ τῆς μιօρφῆς ποὺ παίρνει τὸ θρησκευτικὸ μάθημα σὲ κάθε χώρα εἶναι κυρίως ὁ ρόλος τῆς κάθε χριστιανικῆς ὁμολογίας στὴ διαμόρφωση τοῦ ἔθνικου και κοινωνικοῦ γίγνεσθαι. Συγκεκριμένα, τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν εἶναι ὑποχρεωτικὸ στὴ Γερμανία, στὴν Ἐλβετία, στὴν Ἀγγλία, στὴ Δανία, στὴν Ἰσλανδία, στὴν Ὀλλανδία, στὴ Νορβηγία, στὴ Σουηδία, στὴν Αὐστρία και προαιρετικὸ στὸ Βέλγιο (ὑποχρεωτικὸ στὰ σχολεῖα τῆς Ἐκκλησίας), στὴ Γαλλία, στὸ Λουξεμβούργο και τὴν Πορτογαλία.

Πέρα ἀπὸ αὐτά, ἡ Γαλλία, ἀν και ἐπίσημα ἄθεο κράτος, σεβάστηκε τὴν παράδοση τῶν σχολικῶν προγραμμάτων μὲ τὴν ὑποχρεωτικὴ θρησκευτικὴ ἀγωγὴ στὶς τέως γερμανικὲς περιοχὲς τῆς Ἀλσατίας και Λωραΐνης. Σὲ πρόσφατη ἔρευνα ποὺ ἔκανε τὸ "Υπουργεῖο Παιδείας τῆς Ἰταλίας διαπιστώθηκε ὅτι τὸ 95% τοῦ συνολικοῦ πληθυσμοῦ τῆς χώρας ἀναγνώρισε τὴν ἀνάγκη τῆς ὑποχρεωτικῆς διδασκαλίας τοῦ μαθήματος τῶν θρησκευτικῶν στὰ σχολεῖα αὐτῆς τῆς χώρας.

Στὴν Ἀμερικὴ ἔγινε μεγάλη στροφὴ ὑπὲρ τῆς θρησκευτικῆς ἀγωγῆς ὕστερα ἀπὸ τὸ πείραμα μὲ τὸ ὅποιο ἐπιχειρήθηκε ἡ ὑπερτόνωση τῶν τεχνολογικῶν μαθημάτων σὲ βάρος τῶν ἀνθρωπιστικῶν και ἡθοπλαστικῶν. Αὐτὸ εἶχε ως ἀποτέλεσμα τὴν ἀνθηση τῆς βιομηχανίας παραγωγῆς μαστιγίων γιὰ γονεῖς, κηδεμόνες και παιδαγωγούς! Διαπρεπεῖς τοῦ ὕψους τῶν Ρόντερ και τοῦ Ντέβιντ Πιέρποντ διαπιστώνουν πὼς ἡ Ἀμερικὴ γεύτηκε τοὺς ἀρνητικοὺς καιροὺς τῆς πρόωρης και μονόπλευρης ἔξειδίκευσης, γι' αὐτὸ εἶναι ἀναγκαῖα ἡ ἐνίσχυση τῆς ἀνθρωπιστικῆς παιδείας. Γιατί, ἐνῷ ἡ πρακτικὴ ἐκπαίδευση προετοιμάζει τὸν ἀνθρωπο νὰ κάνει κάτι, ἡ ἀνθρωπιστικὴ τοῦ δίνει τὴ δυνατότητα νὰ καταλάβει τὸ νόημα αὐτοῦ ποὺ κάνει.

Στὴν Πορτογαλία, σὲ ἀναγνώριση τῶν μεγάλων υπηρεσῶν ποὺ πρόσφερε ἡ Ἐκκλησία διὰ μέσου τῶν αἰώνων στὸ πορτογαλικὸ "Ἐθνος, ἡ κυβέρνηση παραχώρησε στὴν Ἐκκλησία τὸ τρίτο κανάλι τῆς πορτογαλικῆς τηλεοράσεως. Ἄλλα και σὲ ὄσα κράτη τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν καταφρήθηκε βίαια, ἡ λαϊκὴ βιούληση ἀξίωσε τὴν ἐπαναφορά του (π.χ. Πολωνία, Ρουμανία, Τσεχοσλοβακία κ.λπ.).

5. Μὲ τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν διδάσκεται κατὰ κύριο λόγο ὁ Χριστιανισμός. Ὁ Χριστιανισμὸς δικαίως δὲν ὑπῆρξε και δὲν ὑπάρχει μόνον ὡς θρησκευ-

τική πίστη. Υπῆρξε καὶ ύπάρχει συγχρόνως καὶ ώς ίστορικοπολιτιστικὸ μέγεθος τεραστίων διαστάσεων, ποὺ χώρισε στὰ δύο τὴν παγκόσμια ίστορία καὶ κυριολεκτικὰ διέπλασε τὸν βυζαντινὸ καὶ νεώτερο ἐλληνισμὸ καὶ ἀπετέλεσε τὴν βάση τῆς δημιουργίας τοῦ εὐρωπαϊκοῦ πολιτισμοῦ. Συνεπῶς ὁ Χριστιανισμὸς ώς τέτοιο μέγεθος δὲν μπορεῖ νὰ παραθεωρηθεῖ ἀπὸ τὸ ἐλληνικὸ σχολεῖο. Ἀλλωστε καὶ σύγχρονοι μεγάλοι φιλόσοφοι προερχόμενοι ἀπὸ τὸ χῶρο τοῦ Μαρξισμοῦ, ὅπως ὁ Bloch, ὁ Garaudy, ὁ Gardawski, ὁ Kolkowski κ.ἄ. θεωροῦν ὅτι χωρὶς τὴν συμβολὴ τοῦ Χριστιανισμοῦ εἶναι ἀδύνατη ἡ βελτίωση καὶ ἡ ἀναγέννηση τοῦ κόσμου.

Ποτὲ δὲν πρέπει νὰ ξεχνᾶμε ὅτι στὸ χῶρο τοῦ σχολείου τὸ παιδὶ ἔχεται ἀναπόφευκτα σὲ σχέση μὲ τὴν πολιτιστικὴ κληρονομιά, ἡ ὅποια εἶναι διαποτισμένη ἀπὸ τὴν χριστιανικὴ παράδοση.

Αὐτὴ τὴν παράδοση τὴν ξοῦμε καθημερινὰ στὴν Ἐκκλησία, τὴν Τέχνη, τὴν Λογοτεχνία, τὰ ἥθη καὶ ἔθιμα τοῦ λαοῦ μας. Πολιτιστικὰ εἴμαστε ἀπόγονοι τοῦ βυζαντινοῦ πολιτισμοῦ, ποὺ εἶναι ἡ ἐλληνορθόδοξη παράδοση, ὅπως τὴν ξοῦμε σὰν ἐκκλησιαστικὴ ζωὴ καὶ στὴν «περιρρέονσα ἀτμόσφαιρα» ἡθῶν καὶ ἔθιμων καὶ τῶν ἀλλοτίνων καὶ τωρινῶν μορφῶν κάθε εἰδούς τέχνης. Τὰ δημοτικά μας τραγούδια, ὁ Καβάφης, ὁ Σεφέρης, ὁ Ἐλύτης, ὁ Σολωμός, ὁ Μακρυγιάννης, ὁ Παπαδιαμάντης εἶναι μερικὰ χαρακτηριστικὰ δείγματα τῆς ζωῆς τοῦ βυζαντινοῦ πολιτισμοῦ, ποὺ μετουσιώνεται βέβαια σὲ νέα δυναμικὰ καὶ ἐκφραστικὰ σχήματα.

Ἄργοι δηλ. ίστορικοί καὶ ἔθνικοί, ἀλλὰ καὶ λόγοι ποὺ πηγάζουν ἀπὸ τὸ παιδαγωγικὸ καὶ ἐπιστημονικὸ αἴτημα τῆς ἀγωγῆς τοῦ ὄλου, ἐπιβάλλουν τὴν ὑποχρεωτικὴ γνωριμία τοῦ μαθήματος τῶν θρησκευτικῶν μὲ τοὺς μαθητές. Μονάχα ἄτομα προκατειλημένα καὶ ἀνιστόρητα εἶναι δυνατὸν νὰ ξητοῦν τὸν ἔξοβελο μόδο αὐτοῦ τοῦ μεγέθους ἀπὸ τὸ γνωστικὸ πεδίο τοῦ μαθητῆ.

6. Πρόβλημα ἐλευθερίας τῆς συνειδήσεως σχετικὰ μὲ τὴν ὑποχρεωτικὴ διδασκαλία τοῦ μαθήματος τῶν θρησκευτικῶν θὰ ὑπῆρχε στὴν περίπτωση κατὰ τὴν ὅποια ὁ μαθητὴς δὲν ἀνήκει στὴν Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία. Ἀπὸ χρόνια ὅμως γιὰ τοὺς ἐτεροδόξους ἡ ἐτεροθρησκούς μαθητὲς ισχύει ἡ ἀπαλλαγὴ τους ἀπὸ τὸ μάθημα. Μὲ τὶς ἀποφάσεις τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας 4079/1976 καὶ 2706/1977 οἱ μαθητές, τέκνα ἐτεροδόξων καὶ ἐτεροθρησκούς, δὲν εἶναι ὑποχρεωμένοι νὰ παρακολουθοῦν τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν καὶ μποροῦν νὰ ἀπουσιάζουν ἀπὸ αὐτὸν χωρὶς συνέπειες.

΄Ακόμη μποροῦν νὰ ἀπουσιάσουν ὁρισμένη ἡμέρα τῆς ἔβδομάδος ἀπὸ ὅλα τὰ μαθήματα, ἐὰν ἡ ἡμέρα αὐτὴ ἔχει καθιερωθεῖ γιὰ τὸ δόγμα τους ώς ἡμέρα προσευχῆς καὶ ἀργίας (βλ. γνωμοδότηση Ν.Σ.Κ. 538/1968). Μάλιστα σὲ περιοχές, ὅπου οἱ ἐτεροδόξοι ἡ ἐτεροθρησκοί κάτοικοι εἶναι ἀρκετοί, διδάσκεται στὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν τὸ δόγμα ἡ ἡ θρησκεία τους π.χ. Ρωμαιοκαθολικοὶ Σύρου, Μουσουλμάνοι Θράκης. Έπομένως οὔτε τῶν ἐτεροδόξων ἡ ἐτεροθρησκούς ἡ ἐλευθερία προσβάλλεται μὲ τὴν ὑποχρεωτικὴ διδασκαλία τοῦ μαθήματος τῶν θρησκευτικῶν, ἐνῶ παράλληλα ἔξασφαλίζεται ἡ συνταγματικὴ ἐπιταγὴ τῆς ἀνεξιθορησείας.

Γενικὰ τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν ἀποτελεῖ ἀπαίτηση τοῦ Συντάγματος τῆς χώρας καὶ ύπαγορεύεται ὅχι μόνο ἀπὸ τὴ θρησκευτικὴ δόμοιογένεια τῶν Ἑλλήνων, οἱ ὅποιοι στὴ συντομητική τους πλειοψηφία εἶναι χριστιανοί ὁρθόδοξοι, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τὴν ἀρραγὴ ἐνότητα Ἐκκλησίας καὶ Ἐθνους. Έτσι δύσκολα θὰ μποροῦσε νὰ διαχωρίσει κανεὶς τὴν παράδοση τῆς Ὁρθόδοξου Ἐκκλησίας, τὸν κύριο φορέα αὐτοῦ τοῦ μαθήματος, ἀπὸ τὴν ὑπόλοιπη ζωὴ τοῦ ἔθνους. Η ἀναγνώριση αὐτὴ εἶναι καὶ πράξη εὐγνωμοσύνης τῆς ἐλληνικῆς πολιτείας πρὸς τὴν Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία.

Συμπερασματικὰ μποροῦμε νὰ ποῦμε ὅτι κανένας ἀπολύτως λόγος δὲν συνηγορεῖ ὑπὲρ τῆς προσαρτικοποιήσεως τοῦ μαθήματος τῶν θρησκευτικῶν. Ἀντίθετα πολλοὶ λόγοι ἐπιβάλλουν τὴν ισχυροποίηση καὶ τὴν ποιοτική του βελτίωση. Η νέα γενιὰ ποὺ ζεῖ σὲ μιὰ ἐποχὴ ὀλοκληρωτικοῦ μηδενισμοῦ καὶ ὁριστικῆς ἀνατροπῆς τῶν ἀξιῶν, ἔχει ἀπόλυτη ἀνάγκη ἀπὸ τὸ ἀνθρωπιστικό, ἡθοπλαστικὸ καὶ φρονηματιστικὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν, τὸ ὅποιο κυρίως ὑπηρετεῖ τὴν ἐλληνικὴ αὐτοσυνειδησία καὶ τὴν ἡθικὴ θωράκιση τῆς προσωπικότητας.

Τὸ πολύπαθο αὐτὸ μάθημα, ποιοτικὰ βελτιωμένο καὶ ἐκσυγχρονισμένο, εἶναι σὲ θέση νὰ φέρει πλούσιο φῶς στὰ αἰχμηρὰ ὑπαρξιακὰ καὶ μεταφυσικὰ ἐρωτήματα τοῦ μαθητῆ, νὰ εὐρύνει τὸν ψυχικό του ὁρίζοντα, νὰ ὀξύνει τὴν κριτικὴ του σκέψη, νὰ τὸν ἀνυψώσει πάνω ἀπὸ τὸ ύλικὸ καὶ τὸ ζωῶδες, νὰ τοῦ δημιουργήσει ἀνώτερα ὀντολογικὰ βιώματα, νὰ τοῦ ίκανοποιήσει θεμελιώδεις ψυχολογικὲς προδιαθέσεις, νὰ τὸν φέρει σὲ ἐπαφὴ μὲ τὴ μακραίωνη πολιτιστικὴ παράδοση τοῦ Γένους, νὰ τοῦ προσφέρει σύστημα ἀξιῶν, νὰ τοῦ δοίσει τὸ νόημα τοῦ ὑπάρχειν μέσα στὸν κόσμο καὶ κυρίως νὰ τοῦ προσφέρει τὴ λύτρωση, τὴν ὅποια καμιὰ ἐνδοκοσμικὴ καὶ πολιτιστικὴ ἀξία δὲν μπορεῖ νὰ τοῦ προσφέρει.

## Οἱ μικτοὶ γάμοι στὴν ἑλληνορθόδοξη ὅμογένεια τῆς Μεγ. Βρετανίας

Τοῦ οἰκονόμου π. Ἀναστασίου Δ. Σαλαπάτα

### Εἰσαγωγικὰ

Οἱ μικτοὶ γάμοι εἶναι ἔνα πολὺ ἐνδιαφέρον θέμα, τὸ ὅποιο ἀπασχολεῖ ἀρκετά, γιὰ εὐνόητους λόγους, σύνολο τὸν Ἑλληνισμὸν τῆς σύγχρονης Διασπορᾶς. Ἰσως δὲ νὰ μὴν εἶναι μακρού ὁ καιρὸς ποὺ θ' ἀπασχολήσει ἐκτενῶς καὶ τὸν Ἑλληνισμὸν τῆς Μητροπόλεως, ἀφοῦ ἡ μετακίνηση τῶν πληθυσμῶν εἶναι ἔνα σύνηθες φαινόμενο κατὰ τὴν σημερινὴ ἐποχὴ, ἵδιαίτερα μάλιστα μέσα στὰ γεωγραφικὰ ὅρια τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως.

Στὸ κείμενο ποὺ ἀκολουθεῖ παρουσιάζονται τὰ ἀποτελέσματα τῆς ἔρευνας γύρω ἀπὸ τὸ προτεινόμενο θέμα τοῦ τίτλου, καθὼς καὶ οἱ ποιμαντικὲς ἐμπειρίες τοῦ συγγραφέα, ἀπὸ τὴν διακονία τοῦ στὸ χῶρο τῆς Ἑλληνικῆς Ὁμογένειας ποὺ διαβιοῖ στὴν Μεγ. Βρετανία.

Εἶναι ὅμως ἀνάγκη νὰ καθορισθοῦν ἀπ' ἀρχῆς δύο σημαντικὲς ἔννοιες, ποὺ θὰ μᾶς ἀπασχολήσουν παρακάτω.

A. «Μικτοὶ γάμοι» εἶναι μὰ γενικὴ ἔκφραση ποὺ ἐπισημαίνει δύο κατηγορίες γάμων:

a. Τοὺς γάμους μεταξὺ ἀλλογενῶν (ἢ ἀλοεθνῶν), π.χ. μεταξὺ ἐνὸς Ἑλληνα καὶ μᾶς Ἀγγλίδας.

b. Τοὺς γάμους μεταξὺ ἐτεροδόξων, π.χ. μεταξὺ ἐνὸς Ὁρθοδόξου Χριστιανοῦ καὶ μᾶς Ἀγγλικανῆς, ἢ ἀκόμη καὶ μεταξὺ ἐτεροθρήσκων, π.χ. μεταξὺ ἐνὸς Ὁρθοδόξου Χριστιανοῦ καὶ μᾶς Μωαμεθανῆς.

Στὸ παρακάτω κείμενο δίδεται ἵδιαίτερη ἔμφαση στοὺς μικτοὺς γάμους μεταξὺ ἐτεροδόξων Χριστιανῶν.

B. «Μεγάλη Βρετανία» εἶναι τὸ Ἡνωμένο Βασίλειο, ποὺ ἀποτελεῖται ἀπὸ τὴν Ἀγγλία, τὴν Οὐαλία, τὴν Σκωτία καὶ τὴν Βόρεια Ἰρλανδία. Στὴν παρακάτω ἐξέταση τοῦ θέματός μας θὰ ἀσχοληθοῦμε μόνο μὲ τὰ τρία πρῶτα τμῆματα τῆς Μεγ. Βρετανίας, ἀφοῦ στὴν Βόρεια Ἰρλανδίᾳ δὲν ὑφίσταται δραγανωμένη ὁμάδα Ἑλληνορθόδοξων Ὁμογενῶν.

### 1. Ἡ ἐπίσημη θέση τῆς Ὁρθόδοξης Ἐκκλησίας

Τὸ ζήτημα τῶν μικτῶν γάμων δὲν εἶναι και-

νούριο στὴν δυοχιλιόχρονη ἡσὴ καὶ τὴν Παράδοση τῆς Ἐκκλησίας μας. Ἀντίθετα, εἶναι ἔνα ἀπὸ τὰ θέματα μὲ τὰ ὅποια ἀσχολήθηκαν οἱ Ἀπόστολοι<sup>1</sup> καὶ οἱ «Ἄγιοι Πατέρες ἀπὸ πολὺ ἐνωρίς.

Ἡ ἐπίσημη καὶ Κανονικὴ Παράδοση τῆς Ἐκκλησίας ἦταν γιὰ πολλοὺς αἰώνες ἀντίθετη μὲ τοὺς μικτοὺς γάμους. Συγκεκριμένοι Κανόνες, δύος ὁ 10ος καὶ ὁ 31ος τῆς Συνόδου τῆς Λαοδικείας, ὁ 21ος τῆς Συνόδου τῆς Καρθαγένης, ὁ 14ος τῆς Δ' Οἰκουμενικῆς Συνόδου καὶ ὁ 72ος τῆς Πενθέκτης, ἀπαγορεύουν αὐστηρὰ τοὺς μικτοὺς γάμους, προβλέποντας πνευματικὲς ποινὲς γιὰ τοὺς παραβάτες<sup>2</sup>.

Ἡ ἀντίθεση τῆς Ἐκκλησίας μας στὸ φαινόμενο τῶν μικτῶν γάμων δὲν εἶχε ἀναφορὰ τόσο στὴν ἐξωτερικὴ ἢ τυπικὴ θεώρηση τοῦ γάμου, δύσο στὴν οὐσία τοῦ μυστηρίου καὶ στὸν τρόπο τελετουργίας του. Ἡ οὐσία τοῦ μυστηρίου βέβαια σχετίζεται μὲ τὴν σύναψη μιᾶς ὀντολογικῆς σχέσης κοινωνίας τοῦ ζευγαριοῦ, ἢ ὅποια (ὅταν τὸ ζευγάρι ἀποτελεῖται ἀπὸ ὁρθόδοξα μέλη) ἔχει τὴ δυνατότητα νὰ μεταλλαγεῖ καὶ νὰ μετουσιωθεῖ στὴν πραγματικότητα τῆς Βασιλείας τοῦ Θεοῦ<sup>3</sup>.

Όταν ὅμως πρόκειται γιὰ μικτὸ γάμο (μεταξὺ ἐτεροδόξων) αὐτὴ ἡ μετουσίωση στὴν πραγματικότητα τῆς Βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἀποτελεῖ μονάχα κούφιο, ἢ κενό, ἢ φιλοσοφικὸ λόγο, ἀφοῦ ἡ ἐμπειρία καὶ ἡ πίστη γιὰ τὸ τί εἶναι αὐτὴ ἡ Βασιλεία διαφέρουν μεταξὺ τῶν δύο μελῶν τοῦ γάμου, λόγω τοῦ διάφορου δογματικοῦ ὑπόβαθρου<sup>4</sup>.

Ἡ ιερολογία, ἐπίσης, τοῦ γάμου, δημιουργοῦσε ἔνα πρόσθετο λόγο ἀντίθεσης πρὸς τοὺς μικτοὺς γάμους, ἀφοῦ ὁ γάμος παλαιότερα τελοῦνταν «συνημμένως τῇ Θείᾳ Λειτουργίᾳ»<sup>5</sup>. Αὐτὸς σήμαινε βέβαια πῶς τὸ ζευγάρι θὰ κοινωνοῦσε τῶν Ἀχράντων Μυστηρίων ἀπὸ τὸ ἴδιο «Ἄγιο Ποτήριο» κατὰ τὴν στιγμὴν τῆς Θείας Μεταλήψεως, καὶ γιὰ νὰ πραγματοποιηθεῖ αὐτὸς εἶναι αὐτονόητο πῶς θὰ ἔπρεπε καὶ τὰ δύο μέλη τοῦ ζευγαριοῦ νὰ ἥταν «Ορθόδοξα. Μέσα σ' αὐτὴ τὴν λειτουργικὴ προσπικὴ ἢ Ἐκκλησία ἀπλούστατα δὲν ἥταν σὲ θέση νὰ εὐλογήσει μικτοὺς γάμους.

Στὴ σύγχρονη ὅμως ἐποχὴ (ἀπὸ τὰ μέσα τοῦ 19ου αἰ. καὶ ἔπειτα), καὶ ἀφοῦ εἶχε ἥδη συντελε-

στεῖ ἀλλαγὴ στὸν τρόπο τελέσεως τοῦ μυστηρίου τοῦ γάμου (εἶχε, δηλαδή, ἀποχωριστεῖ ὁ γάμος ἀπὸ τὴν Θεία Λειτουργία), ή Ἐκκλησία, γιὰ πρακτικοὺς (κοινωνικοὺς) λόγους, ἐπέτρεψε –κατ’ οἰκονομία – τὴν τέλεση τῶν μικτῶν γάμων, μὲ τὴν προϋπόθεση πὼς ἀφ’ ἐνὸς μὲν τὸ μὴ Ὁρθόδοξο μέλος θὰ εἴναι ὀπωσδήποτε βαπτισμένος (-η) Χριστιανὸς (-η), ἀφ’ ἐτέρου δὲ ὁ γάμος θὰ τελεῖται ἀπὸ Ὁρθόδοξο Ιερέα<sup>6</sup>.

Ἐνας πρόσθετος ὄρος, ποὺ τέθηκε μὲν τότε, ἀλλὰ –ἐνῶ ἴσχυει θεωρητικὰ ἀκόμη – δὲν φαίνεται ὅμως ν’ ἀποτελεῖ γενικὴ πρακτικὴ σήμερα (ἰδιαίτερα στὸν Ἐλληνισμὸ τῆς Διασπορᾶς), εἴναι νὰ δηλώνεται ἐγγράφως<sup>7</sup>, ἀπὸ τὸ μὴ Ὁρθόδοξο μέλος, πὼς τὰ παιδιὰ ποὺ θὰ γεννηθοῦν, ἀπὸ τὸν μικτὸ αὐτὸ γάμο, θ’ ἀκολουθήσουν ὀπωσδήποτε τὸ Ὁρθόδοξο δόγμα<sup>8</sup>. Ἐννοεῖται, δηλαδή, πὼς θὰ πρέπει νὰ βαπτισθοῦν Ὁρθοδόξως.

Ο γάμος μεταξὺ ἐνὸς Ὁρθόδοξου Χριστιανοῦ καὶ ἐνὸς μὴ Χριστιανοῦ (π.χ. Ἰουδαίου, Μωαμεθανοῦ, Ἰνδουϊστῇ, Βουδιστῇ, κ.λπ.) δὲν ἐπιτρέπεται, οὕτε εὐλογεῖται, ἀπὸ τὴν Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία. Ο Ὁρθόδοξος Χριστιανὸς ποὺ θὰ τελέσει τέτοιο γάμο ἀποκόπτεται ἀπὸ τὴν Ὁρθόδοξη κοινωνία<sup>9</sup>.

## 2. Η σημερινὴ πρακτικὴ

Η Ἐλληνικὴ Ὅμογένεια στὴν Μεγ. Βρετανία ἀντιμετωπίζει στὴν καθημερινὴ τῆς πρακτικὴ τοὺς μικτοὺς γάμους σὰν μιὰ δεδομένη πραγματικότητα. Ἀξίζει κανεῖς, λοιπόν, νὰ μελετήσει τὴν σημερινὴ κατάσταση σχετικὰ μὲ τὴν σύναψη μικτῶν γάμων στὸν χῶρο αὐτό.

Ἡ ἔρευνα γιὰ τὴν ἔξαρση συγκεκριμένων στοιχείων ποὺ ν’ ἀποδεικνύουν τὴν σύναψη μικτῶν γάμων εἴναι πολὺ δύσκολη, ἀφοῦ δὲν ὑπάρχουν ἀρχεῖα ποὺ νὰ διατηροῦν μιὰ ἔχωριστὴ καταχώριση σχετικὰ μὲ τὸ ἔρευνόμενο θέμα.

Ἡ Ιερὰ Ἀρχιεπισκοπὴ Θυατείρων καὶ Μεγ. Βρετανίας, ἐνῶ ἰδρύθηκε τὸ 1922, ἐπὶ Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου Μελετίου Μεταξάκη, δὲν διασώζει ἀρχεῖα γάμων πρὸ τὸ 1955. “Ο, τι ἀρχεῖα δὲ ντάρχουν μετὰ τὸ 1955 δὲν μᾶς παρέχουν ἔχωριστὲς πληροφορίες γιὰ τοὺς μικτοὺς γάμους<sup>10</sup>.

Τὰ μόνα ἔγγραφα ποὺ ἀναγράφουν τὸ δόγμα τῶν δύο μελῶν τοῦ γάμου εἴναι οἱ Αἰτήσεις Ἐπισκοπικῆς Ἀδειας γιὰ τέλεση γάμου, ποὺ συντάσσονται στὶς κατὰ τόπους Κοινότητες καὶ Ἐνορίες καὶ ἀπευθύνονται πρὸς τὸν Σεβ. Ἀρχιεπίσκοπο Θυατείρων καὶ Μεγ. Βρετανίας. Οἱ αἰτήσεις αὗτες κρατοῦνται, ὡς τρέχον ἀρχεῖο, στὴν Ιερὰ Ἀρχιεπισκοπὴ γιὰ μιὰ περίοδο 4-5 ἔτῶν. Μετὰ ἀπ’ αὐ-

τὴν τὴν περίοδο καταστρέφονται. Ἔτοι, ἡ σχετικὴ ἔρευνά μας συναντᾶ ἀντικειμενικὲς δυσκολίες καὶ ὡς ἐκ τούτου δὲν μπορεῖ νὰ εἴναι πολὺ πλατειὰ χρονικά.

Παρ’ ὅλες ὅμως τὶς δυσκολίες καταφέραμε τελικὰ νὰ συντάξουμε ἔναν πίνακα (τὸν ὅποιο παραθέτουμε) μὲ στατιστικὰ στοιχεῖα, ποὺ ἔχουμε πάρει ἀπὸ τὶς Αἰτήσεις ποὺ προαναφέραμε, καὶ τὰ ὅποια ἀφοροῦν στὰ ἔτη 1990-94.

## ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΓΑΜΩΝ 1990-94

(Απὸ τὸ Ἀρχεῖο τῆς Ι. Ἀρχιεπισκοπῆς  
Θυατείρων καὶ Μεγ. Βρετανίας)

ΓΑΜΟΙ	1990	1991	1992	1993	1994
Ἄμιγώς Ὁρθόδοξοι	353	341	189	208	229
Μικτοί	196	176	150	127	128
Άδήλωτο δόγμα	3	7	4	2	5
ΣΥΝΟΛΟ	552	524	343	337	362
ΜΙΚΤΟΙ ΓΑΜΟΙ	1990	1991	1992	1993	1994
Ορθοδόξου μέλους μέ:					
Αγγλικανὸ	120	100	86	72	67
Ρ/Καθολικὸ	63	57	47	40	51
Μεθοδιστὴ	2	5	5	4	2
Διαμαρτυρόμενο	3	7	3	4	1
Πρεσβυτεριανὸ (Σκωτίας)	2	3	4	2	3
Πρεσβυτεριανὸ	2	1	1	1	1
Βαπτιστὴ	1	-	2	-	-
Λουθηρανὸ	2	1	1	-	3
Άρμενιο	-	-	1	1	-
Κογκριγκεσ. (Ούαλιας)	-	-	-	1	-
Κογκριγκεσιοναλιστὴ	-	-	-	1	-
Ἐνωμ. Μεταρρυθμιστὴ	-	1	-	1	-
Κόπτη	1	-	-	-	-
Εὐαγγελικὸ	-	1	-	-	-

Ο πίνακας αὐτὸς πιστεύουμε πὼς εἴναι ἀρκετὰ ἐνδεικτικὸς κι ὀπωσδήποτε αὐτεξήγητος. Οἱ μικτοὶ γάμοι παρουσιάζονται ἐδῶ νὰ καταλαμβάνουν ἔνα μεγάλο ποσοστὸ<sup>11</sup> τοῦ συνόλου τῶν γάμων ποὺ τελοῦνται στὶς Ἐλληνορθόδοξες ἐκκλησίες στὴν Μεγ. Βρετανία, κι αὐτό, ὅσο ἀρνητικὸ κι ὃν εἴναι γιὰ τὸ μέλλον τοῦ Ἐλληνισμοῦ στὴν χώρα αὐτή, εἴναι σύγουρα μιὰ δεδομένη ιστορικὴ πραγματικότητα.

## 3. Προβλήματα πρὸ τὴν τέλεση τῶν μικτῶν γάμων

Κατὰ τὴν περίοδο τῆς προετοιμασίας, ἀλλὰ καὶ κατὰ τὴν τέλεση τῶν μικτῶν γάμων συναντοῦμε συνήθως ἀρκετὰ προβλήματα, τὰ ὅποια προσπαθοῦμε πάντα μὲ ἀγάπη καὶ διάκριση νὰ ἐπι-

λύουμε, μὲ σκοπὸ βέβαια τὴν ὅσο τὸ δυνατὸ μεγαλύτερη καὶ οὐσιαστικώτερη ἐπιτυχίᾳ τῶν γάμων αὐτῶν.

Μερικὲς φορὲς ὑποψήφιοι σύζυγοι προσεγγίζουν τὸν Ἱερέα τῆς τοπικῆς Ἑλληνικῆς Κοινότητας καὶ ἀφοῦ τοῦ καταθέτουν τὴν πρόθεσή τους νὰ ἔλθουν σὲ γάμου κοινωνίᾳ, τοῦ ἀναφέρουν ἐπίσης πῶς τὸ μὴ ἐλληνικὸ μέλος εἶναι τελείως ἀβάπτιστο.

Στὶς περισσότερες ἀπ' αὐτὲς τὶς περιπτώσεις τὸ ἀβάπτιστο μέλος γίνεται Ὁρθόδοξο<sup>12</sup>. Τὸ πόσο πραγματικὰ ἐπιθυμεῖ μὲ τὴν καρδιά του νὰ γίνει Ὁρθόδοξο εἶναι ἔνα θέμα συζητήσιμο. Ἡ ἐμπειρία μᾶς διδάσκει πῶς ἀν τὸ ἄτομο αὐτὸ δὲν γνωρίζονταν μὲ τὸ ἐλληνορθόδοξο ἄτομο δὲν ἐπρόκειτο οὔτε νὰ γνωρίσει ποτὲ τὴν Ὁρθοδοξία, οὔτε ν' ἀσχολήθει καθόλου μὲ τὴν ἰδέα τῆς Κατήχησης καὶ τῆς Βάπτισης.

Κάποτε ἄλλοτε βέβαια, ἰδιαίτερα στὶς περιπτώσεις οἰκογενειῶν ποὺ προέρχονται ἀπὸ κάποιες προτεσταντικὲς παραφυάδες, τὸ ἀβάπτιστο μέλος, ὅταν πληροφορεῖται πῶς πρέπει νὰ εἶναι ἀπαραίτητα βαπτισμένο γιὰ νὰ τελεστεῖ ὁ γάμος στὴν Ὁρθόδοξη Ἔκκλησία μας, προτιμᾶ νὰ βαπτιστεῖ στὴν Χριστιανικὴ Ὁμολογία ἀπὸ τὴν ὥποια προέρχεται ή οἰκογένειά του.

Καὶ στὶς δύο παραπάνω περιπτώσεις οἱ Ὁρθόδοξοι Ἱερεῖς δὲν κάνουν καμιὰ προσπάθεια προστήλυτισμοῦ, ἀλλὰ προσπαθοῦν νὰ ἀντιμετωπίσουν καὶ τὰ δύο πρόσωπα (Ὅρθόδοξο καὶ μὴ) μὲ καλοσύνη καὶ πνεῦμα κατανόησης καὶ ἀγάπης.

Ἐνα ἄλλο ποιμαντικὸ πρόβλημα ποὺ ἔχουμε σὲ περιπτώσεις μικτῶν γάμων εἶναι ἡ ἀσυμφωνία μεταξὺ τῶν μελῶν τῆς Ὁρθόδοξης οἰκογένειας, σχετικὰ μὲ τὴν τελικὴ ἀπόφαση ποὺ θὰ πρέπει νὰ ληφθεῖ γιὰ τὸν γάμο μέλους τῆς μὲ ἄτομο προερχόμενο ἀπὸ ἄλλη ἔθνικὴ καὶ θρησκευτικὴ παράδοση.

Ἡ ἀσυμφωνία καὶ διαφωνία αὐτή, ποὺ δὲν ἀργεῖ νὰ ἔξελιχθεῖ σὲ διαμάχη, εἶναι αὐτονόητο πὼς θὰ ἐπηρεάσει καὶ τὴν ἄλλη οἰκογένεια, ἡ ὥποια εἶναι σχεδὸν πάντα πιὸ ἐνδοτικὴ ἀπὸ τὴν Ἑλληνορθόδοξη οἰκογένεια, στὴν ἰδέα ἐνὸς τέτοιου μικτοῦ γάμου.

Στὸ σημεῖο αὐτὸ χρειάζεται ὑπευθυνότητα καὶ σοβαρότητα ἀπ' ὅλες τὶς πλευρές, γιὰ νὰ ἀποφευχθοῦν οἱ ἀκρότητες καὶ βιαιότητες. Ἀπὸ τὴν πλευρὰ τοῦ Ὁρθόδοξου ποιμένα δέ, εἶναι ἀναγκαία ἡ ὑπαρξὴ ποιμαντικῆς ὠδιμότητας καὶ ἡ ἀνάλογη ἐμπειρία τέτοιων καταστάσεων, γιὰ νὰ μπορέσει νὰ βιοθήσει ἀν χρειαστεῖ, καὶ νὰ συμπαρασταθεῖ διακριτικὰ στὴν εὐαίσθητη αὐτὴ φάση ἀπὸ τὴν ὥποια περονᾶ μιὰ οἰκογένεια τῆς Κοινότητας - Ἐνορίας του.

"Οταν ἔξεπεραστοῦν ὅλα τὰ ἐμπόδια γιὰ τὴν ἀπόφαση πραγματοποίησης τοῦ μικτοῦ γάμου, τὸ ὑποψήφιο ζευγάρι θὰ συναντηθεῖ μὲ τὸν Ὁρθόδοξο Ἱερέα γιὰ νὰ τακτοποιήσει τὶς διάφορες λεπτομέρειες τῆς τέλεσης τοῦ μυστηρίου.

(Συνεχίζεται)

1. A' Κορ. 7, 12-14.

2. Ιερων. Ι. Κοτσώνη, «Μικτὸς γάμος», στὴν Θ.Η.Ε., τ. 8ος, σ. 1154-55.

3. J. Meyendorff, Γάμος - Μιλὰ Ὁρθόδοξη προοπτική, Ἀθήνα 1983, σ. 43.

4. Τὸ ἔδιο.

5. Ἀρχιερατικόν, Ἐκδοσις τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, Ἐν Ἀθήναις 1971, σ. 113-15.

6. Ιερων. Ι. Κοτσώνη, ὅπ. παρ., σ. 1155.

7. Ἡμερολόγιον 1995, Ἀρχιεπισκοπῆς Θυατείρων καὶ Μεγάλης Βρετανίας, ἔτος 69ο, Λονδίνο, σ. 23.

8. N.E. Μητσοπούλου, Θέματα Ὁρθοδόξου Δογματικῆς Θεολογίας, ΟΕΔΒ, Ἀθήνα 1984, σ. 326.

9. Stanley S. Harakas, Contemporary Moral Issues facing the Orthodox Christian, Light and Life Publishing Company, Minnesota 1982, p. 106.

10. Μπορεῖ ἵσως νὰ ὑποθέσει κανεὶς ὅτι ὅπου ἀναγράφεται στὰ βιβλία γάμων μὴ ἐλληνικὸ ὄνομα νυμφίου, ἢ νύμφης, ἐκεὶ ὑφίσταται μικτὸς γάμος. Αὐτὸ εἶναι ἵσως σωστὸ ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἔθνικότητα τῶν συζύγων, ἀν καὶ πολλὲς φορὲς διαπιστώνουμε στὴν πρᾶξη πὼς κάποιοι Ἑλληνες ἔχουν καὶ χοησμοποιοῦν ἔνα τελείως ἔξενικὸ δημοπατέρωνυμο. Δὲν μποροῦμε ὅμως νὰ εἴμαστε σίγουροι γιὰ τὸ δόγμα τους κρίνοντας μόνο ἀπὸ τὸ ὄνομά τους, ἀφοῦ πολλὲς φορὲς πρὸν ἀπὸ τὸν Ὁρθόδοξο γάμο τὸ μὴ ἐλληνικὸ μέλος γίνεται (μὲ βάπτισμα, ἢ χρονία) Ὁρθόδοξος (-η), καὶ ἄλλοτε πάλι πραγματοποιεῖται γάμος μεταξὺ Ὁρθοδόξων ἀπὸ διαφορετικὲς ἔθνικότητες, δπως Ἑλληνορθόδοξος μὲ Ρωσσίδα Ὁρθόδοξη, κ.λπ.

11. Τὸ 1990 οἱ μικτοὶ γάμοι ἀπετέλεσαν τὸ 35,5% τοῦ συνόλου τῶν γάμων, τὸ 1991 τὸ 33,6%, τὸ 1992 τὸ 43,7%, τὸ 1993 τὸ 37,7%, ἐνῶ τὸ 1994 τὸ 35,3%. Ὁπως, λοιπόν, γίνεται σαφέστατα φανερό, γιὰ τὰ ἔτη 1990-94 ὁ μέσος ὅρος τῶν μικτῶν γάμων, ἐπὶ τοῦ συνόλου τῶν γάμων ποὺ τελέσθηκαν στὴν Ἱερὰ Ἀρχιεπισκοπὴ Θυατείρων καὶ Μεγ. Βρετανίας, εἶναι περίπου 37%. Στὴν Ἑλληνορθόδοξη Ἱερὰ Ἀρχιεπισκοπὴ Βορείου καὶ Νοτίου Ἀμερικῆς, σύμφωνα μὲ τὸν Stanley S. Harakas (ὅπ. παρ., σ. 105), τὸ ποσοστὸ τῶν μικτῶν γάμων ξεπερνᾷ τὸ 50%.

12. Οἱ ἐμπειρίες ποὺ ἔχουμε ἀπὸ τέτοιες Βαπτίσεις, ἀπό μων ποὺ ἀποδέχονται νὰ γίνουν Ὁρθόδοξοι (-ες) γιὰ λόγους περισσότερο τυπικοὺς παρὰ οὐσιαστικούς, εἶναι πάμπολλες. Μιλὰ ἀπ' αὐτὲς εἶναι ἡ (φανατικὴ καὶ ὑστερικὴ πολλὲς φορὲς) ἀρνητικὴ τους νὰ εἰσέλθουν μέσα σὲ δοχεῖο μὲ νερό. "Ἄλλοτε δὲν ἐπιθυμοῦν τὴν χρίση τους μὲ τὸ λάδι, ἢ δὲν θέλουν νὰ ἐνδυθοῦν λευκὸ χιτώνα, ἢ ἀκόμη δὲν συμφωνοῦν μὲ τὴν ἄλλαγη τοῦ κοσμικοῦ τους δνόματος σὲ ἔνα ἀληθινὰ χριστιανικὸ κ.λπ. Οἱ Ὁρθόδοξοι λειτουργοὶ προσπαθοῦν βέβαια πάντα σὲ ἀνάλογες περιπτώσεις νὰ συμβουλεύουν κατάλληλα τὸν ὑποψήφιο γιὰ τὸ Βάπτισμα καὶ νὰ τελοῦν τὸ μυστήριο μὲ τὴν μεγαλύτερη δυνατὴ ἀρούβεια.

# Οι κυβερνήσεις της Εύρωπαϊκής 'Ενώσεως μπροστά στὸ πρόβλημα τῶν αἰρέσεων καὶ τῆς παραθρησκείας

## 3. Ὁμοσπονδεῖς Χῶρες\*

Τοῦ π. ΑΝΤΩΝΙΟΥ ΑΛΕΒΙΖΟΠΟΥΛΟΥ, Δρ. Θεολ. - Δρ. Φιλοσ.

### γ) Συμπεράσματα

Τὸ συμπέρασμα ποὺ βγάζουμε ἀπὸ τὴν ἀνάλυση αὐτοῦ τοῦ κεφαλαίου εἶναι ὅτι ὅλες οἱ κυβερνήσεις τῶν δύμαστονδων χωρῶν στὴ Γερμανία καὶ ὅλα τὰ κόμματα ἀνησυχοῦν γιὰ τὴν ἔξαπλωση τῶν ὀνομαζομένων «αἰρέσεων τῆς νεότητας» καὶ ἴδιαίτερα τῆς σαηντόλοτζυ.

Ἄλλὰ στὸν κατάλογο τῶν ἐπικίνδυνων δύμάδων συμπεριλαμβάνονται, τουλάχιστον κατὰ τὴν ἀντίληψη τῶν ὑπευθύνων φορέων τῆς κυβέρνησης τοῦ Βερολίνου, ἀκόμη καὶ χριστιανικὲς αἰρέσεις, ἴδιαίτερα χριστιανικὲς καὶ πεντηκοστιανὲς δύμάδες. Ἐντύπωση ὅμως προξενεῖ τὸ ὅτι εἶναι σ' αὐτοὺς ἀπαγορευμένο νὰ ἀσχοληθοῦν μὲ τοὺς «μάρτυρες τοῦ Ἱεχωβᾶ» καὶ νὰ συγκαταλέξουν τὴν δργάνωση «Σκοπιὰ» στὶς ἐπικίνδυνες αἰρέσεις. Αὐτὸ εἶναι ἀποτέλεσμα πολιτικῆς βιούλησης καὶ ὅχι ἐπιλογὴ τῶν ἀνθρώπων ποὺ ἀσχολοῦνται μ' αὐτὸ τὸ θέμα. Η ὑπεύθυνος τοῦ Βερολίνου ἡταν ἔτοιμη νὰ συγκαταλέξει τοὺς «μάρτυρες τοῦ Ἱεχωβᾶ» στὶς ἐπικίνδυνες αἰρέσεις ἐὰν εἴχε αὐτὸ τὸ δικαίωμα.

Πρόκεται κυρίως γιὰ δύμαδες μὲ ἀπόλυτες ιεραρχικὲς δομές, ποὺ ἐγείρουν ἀπόλυτη ἀπαίτηση, ἐπειδὴ θεωροῦν ὅτι ἡ «ἀπόλυτη αὐθεντία» τοῦ «Δασκάλου» ποὺ βρίσκεται στὴν κορυφὴ καὶ τὸ γεγονὸς ὅτι, ὥπως πιστεύουν, κατέχει τὴν «ἀπόλυτη συνταγὴν» γιὰ τὴ λύση δλῶν τῶν προβλημάτων καὶ γιὰ τὴ σωτηρία τοῦ πλανήτη, ἀπαίτει ἀποκλειστικότητα, ἀπόλυτη ὑποταγὴ καὶ ἀπόλυτη στρατευση γιὰ τὴν ἐπίτευξη τοῦ «μεγάλου σκοποῦ».

Οἱ δύμαδες αὐτὲς στρέφονται ἐναντίον τῶν δημοκρατικῶν δομῶν, δημιουργοῦν κοινωνικὲς συγκρουσεις, ἀντιστρέφοντας τὶς παραδεδομένες ἀξίες, πάνω στὶς δοποὶς θεμελιώνονται τὰ συντάγματα τῶν χωρῶν τῆς Εύρωπαϊκῆς Κοινότητας.

Ολα τὰ κοινοβούλια στὴν Ὁμοσπονδία τῆς Γερμανίας συμφωνοῦν στὸ ὅτι οἱ δύμαδες αὐτὲς παραβιάζουν τὸ σύνταγμα καὶ θεμελιώδη ἔννομα ἀγαθά, συνταγματικὰ κατοχυρωμένα. Τέτοια ἀγαθὰ εἶναι ἡ ἀνθρώπινη ἀξιοπρέπεια, ἡ ἐλευθερία τοῦ προσώπου, ἡ ἐλεύθερη ἀνάπτυξη τῆς προσωπικότητας, τὸ δικαίωμα τῆς ἐλεύθερης ἔκφρασης, τῆς διάδοσης τῆς προσωπι-

ῆς γνώμης, τὸ δικαίωμα τῆς ζωῆς, τῆς σωματικῆς ἀκεραιότητας, ὁ γάμος, ἡ οικογένεια.

Ίδιαίτερη ἔμφαση δόθηκε ἀπὸ ὅλους τοὺς βουλευτὲς ποὺ πήραν θέση, στὸν κίνδυνο ποὺ ἀπειλεῖ τὴν ψυχικὴ ύγεια καὶ ἰσορροπία καὶ προέρχεται ἀπὸ ποικίλες ψυχο-τεχνικὲς τέτοιων ὄμάδων, ὥπως ἡ σαηντόλοτζυ, ὁ 'Υπερβατικὸς Διαλογισμὸς τοῦ γκουροῦ Osho - Rajheesh, τῆς «Ἀνθρωπιστικῆς Ψυχολογίας» κ.ἄ. Μερικὲς ἀπὸ τὶς ὄμάδες αὐτὲς (Σαηντόλοτζυ - NARCONON, 'Υπερβατικὸς Διαλογισμός, Le Patriarche κ.ἄ.) προσφέρουν «μεθόδους» ἀπαλλαγῆς ἀπὸ τὰ ναρκωτικά, χρησιμοποιοῦντας τὸν τρόπο αὐτό, γιὰ νὰ ἔλθουν σὲ ἐπαφὴ μὲ ἐπίσημους παράγοντες, ἴδιαίτερα στὸ χῶρο τῆς ἐκπαίδευσης. Οἱ προσφορὲς αὐτὲς γίνονται χωρὶς νὰ φαίνεται κάποια συνάφεια μὲ τὶς «μητρικὲς ὁργανώσεις» κάτω ἀπὸ ποικίλα ὄνόματα.

Κατὰ τὴ συζήτηση στὰ κοινοβούλια συζητήθηκε μὲ ἔμφαση τὸ θέμα τῆς κατάχρησης τῆς ἀνθρώπινης ἀδυναμίας καὶ ἀρρώστιας ἀπὸ μέρους τῶν ψυχο-όμάδων καὶ ὑπογραμμίστηκε ἡ ἔλλειψη ἐνὸς κατάλληλου νόμου, ποὺ νὰ κατοχυρώνει τὸ ἐπάγγελμα τοῦ θεραπευτῆ, νὰ ὀριοθετεῖ τὸν ὄρο ἀρρώστια καὶ νὰ ἀξιολογεῖ ὡς ἀρρώστια τὴν ἔξαρτηση ἀπὸ τέτοιες αἰρέσεις. Μόνο τότε θὰ μπορέσει νὰ ἐπέμβει δραστικὰ ἡ Πολιτεία. Πρέπει νὰ ὀριστοῦν νομοθετικὰ οἱ προϋποθέσεις, κάτω ἀπὸ τὶς ὅποιες μπορεῖ κανεῖς νὰ ἀσκεῖ τὸ ἐπάγγελμα τοῦ ψυχολόγου ἢ τοῦ ψυχοθεραπευτῆ καὶ κάτω ἀπὸ ποιές προϋποθέσεις ἐπιτρέπεται νὰ χρησιμοποιοῦνται τεχνικὲς καὶ μέθοδοι ἀναγνωρισμένοι στὸ χῶρο τῆς Ιατρικῆς. Μόνο τότε θὰ ὑπάρξει ἡ θικὴ ὑπεύθυνότητα καὶ ὑπεύθυνος ἔλεγχος.

Κατὰ τὴν ἀντίληψη τῶν Γερμανῶν βουλευτῶν ὅλων τῶν κοιμάτων, οἱ ψυχο-όμάδες καὶ οἱ ἄλλες αἰρέσεις τῆς νεότητας δημιουργοῦν ἀπόλυτες ἔξαρτησεις καὶ συνιστοῦν κίνδυνο γιὰ τὴν προσωπικότητα, νεαρῶν κυρίων ἀτόμων. Αὐτὸ ἰσχύει ἴδιαίτερα γιὰ τὴν δργάνωση σαηντόλοτζυ ἢ 'Εκκλησία τῆς σαηντόλοτζυ (ΚΕΦΕ). Η δργάνωση αὐτῆ, κατὰ τὴν ἀντίληψη τῶν βουλευτῶν, ἔχει ὀλοκληρωτικές δομές. Η ἔξαρτηση ποὺ δημιουργεῖ εἶναι μεγαλύτερη. Εἰδικὴ ὑπηρεσία «ἀσφαλείας» μεριμνᾷ γιὰ τὴ δημιουργία «περιβάλλοντος ἀσφαλείας» γιὰ τὶς δραστηριότητες τῆς ὄμάδας. Μέλος ποὺ ἔχει ὅποιες δημιουργίας μὲ κάποιον ποὺ ἀσκεῖ κριτική, χαρακτηρίζεται PTS, δηλαδὴ δυνητικὴ πηγὴ ἐνόχλησης, ἀφοῦ τὸ πρόσωπο

\* Συνέχεια ἀπὸ τὴ σελ. 248 τοῦ ὑπ' ἀρ. 11 τεύχους.

ποὺ ἀσκεῖ κριτικὴ χαρακτηρίζεται SP, δηλαδὴ καταπιεστικὸ ἄτομο.

Ἐνα τέτοιο ἄτομο ὁδηγεῖται ἀπὸ τὸν «ἄξιωματικὸ ἡθικῆς» σὲ «δικαστήριο ἡθικῆς» καὶ κινδυνεύει νὰ ἀποκλειστεῖ ἀπὸ τὰ «σεμινάρια» τῆς ὁργάνωσης, ποὺ λογίζονται ἀπαραίτητα γιὰ τὴν «πνευματικὴ ἐξέλιξη». Ἐνα τέτοιο ἄτομο «πέφτει σὲ κατώτερο ἐπίπεδο ἐξέλιξης». Ἡ αἰσθηση τῆς στέρησης τῶν «παροχῶν» τῆς ὁργάνωσης εἶναι παρόμοια μὲ ἔκεινη ποὺ νιώθουν ἐξηρτημένοι ἀπὸ τὰ ναρκωτικά. Δὲν ὑπάρχει μεγαλύτερος βασανισμὸς γι’ αὐτὰ τὰ ἄτομα ποὺ ὁδηγοῦνται μ’ αὐτὸ τὸν τρόπο σ’ ἕνα «δικαστήριο ἡθικῆς» καὶ καταδικάζονται σὲ «στέρηση». Γι’ αὐτὸ καὶ παράλληλα ἀπὸ τὰ ναρκωτικά, γίνεται λόγος καὶ γιὰ ἐξάρτηση ἀπὸ αὐτοὺ τοῦ εἰδούς τὰ «ψυχοναρκωτικὰ» καὶ γιὰ ἐξηρτημένους ἀπὸ «καταστροφικὲς λατρεῖες».

Μὲ τὴν ψυχικὴ ἐξάρτηση καὶ τὴν καταστροφὴ τῶν κοινωνικῶν σχέσεων, τὴν τέλεια «ἀποκοπὴ» τοῦ θύματος ἀπὸ τὸ κοινωνικὸ περιβάλλον, συμβαδίζει καὶ ἡ οἰκονομικὴ ἐξουθένωση καὶ ἐξάρτηση. Στὴ σαηντόλοτζ, ὅπως καὶ σὲ ἄλλες ὁμάδες, προβάλλεται τύπος κυρίαρχου ἀνθρώπου καὶ ἀντίστροφη ἡθικῆ, ποὺ δὲν γνωρίζει δισταγμούς. Ἡ «αὐτοεξέλιξη» σ’ αὐτὸν τὸν τύπο τοῦ «φύρεο» ἡ τοῦ ὑπερανθρώπου βαδίζει μέσα ἀπὸ σεμινάρια καὶ προσφορὲς τῆς ὁργάνωσης, ποὺ στοιχίζουν πολλὰ χρήματα.

Αὐτὸ ἐξηγεῖ γιατὶ οἱ ὄπαδοὶ δὲν μποροῦν νὰ ταυτιστοῦν μὲ τὶς ἀξίες καὶ τὶς δομὲς τῆς κοινωνίας μας, ἀλλὰ καὶ γιατὶ καταλήγουν σὲ ἀπόλυτη ὑλικὴ ἐξάρτηση. Ἀν κάποιος ποὺ βρίσκεται «στὸ δρόμο πρὸς τὴν αὐτοεξέλιξη, μὲ στόχῳ τὸν «ὑπεράνθρωπο» δὲν ἔχει πλέον χρήματα νὰ πληρώσει τὰ σεμινάρια, καταλαμβάνεται ἀπὸ πανικό, πὼς θὰ χάσει καὶ αὐτὰ ποὺ ἔχει πληρώσει. Γιατὶ ἄν σταματήσει, αὐτόματα θὰ «πέσει σὲ κατώτερο ἐξελικτικὸ ἐπίπεδο». Ἔτοι θὰ κάνει τὸ πᾶν νὰ βρεῖ χρήματα καὶ ἐν ἀνάγκῃ θὰ δανειστεῖ ἀπὸ ὅπου τοῦ εἶναι δυνατόν.

Ἡ πνευματικὴ καὶ ὑλικὴ ἐξάρτηση χαρακτηρίστηκε ἀπὸ βουλευτὴ «κατάσταση θεληματικῆς δουλείας» καὶ «φυλάκιση χωρὶς σίδερα». Μὲ τὴν «ὕπηρεσία ἀσφαλείας» ἡ σαηντόλοτζ φροντίζει, ὅπως ἀναφέραμε, νὰ ἀπομονώσει τοὺς ὄπαδοὺς ἀπὸ κάθε ἄλλη πηγὴ πληροφόρησης καὶ χρησιμοποιεὶ γι’ αὐτὸ ἀδίστακτες πρακτικὲς ἐναντίον τῶν ἀνθρώπων ποὺ ἀσκοῦν κριτική, τοὺς ὄποιους καὶ χαρακτηρίζει «καταπιεστικὰ ἄτομα» (SP).

Ἐδῶ τὸ συνταγματικὰ κατοχυρωμένο δικαίωμα τῆς ἐλευθερίας τῆς θρησκείας ἡ τῆς κοσμοθερίας βρίσκεται ἀντιμέτωπο μὲ τὴν ἐκμετάλλευση βασικῶν δικαιωμάτων τρίτων ἡ προπαγάνδα ἀσκεῖται μὲ ἐγκληματικὲς μεθόδους. Ἐναντίον τῶν κριτικῶν χρησιμο-

ποιεῖ ἡ σαηντόλοτζ, κατὰ ἔκφραση βουλευτῆ, φασιστικὸ λεξιλόγιο. Τέτοιες μεθόδους μπορεῖ κανείς, πρόσθεσε, νὰ τὶς παρομοιάσει μὲ μεθόδους τῶν ὁργανώσεων τῆς μαφίας. Μερικὲς μάλιστα φορές, οἱ ὁργανώσεις τῆς μαφίας «φαίνονται σὰν παιδικοὶ σταθμοί, μπροστὰ σὲ τέτοιου εἰδούς ὁμάδες, αἰρέσεων τῆς νεότητας».

Οἱ ὁργανώσεις αὐτές, μὲ ποικίλα μέσα, προσπαθοῦν νὰ συκοφαντήσουν τοὺς ἀνθρώπους ποὺ ἀσκοῦν κριτικὴ καὶ χρησιμοποιοῦν μεθόδους ποὺ εἶναι γνωστὲς ἀπὸ τὸ χῶρο τῆς κατασκοπίας. Διοχετεύουν προταγανδιστικὸ ὑλικό (κείμενα, βιντεοκασέτες) σὲ δημόσια πρόσωπα καὶ ἰδιαίτερα σὲ βουλευτές, ἀστυνομικοὺς διευθυντές, δημοσιογράφους, δικαστικούς, καὶ μὲ τὴ χοήση μεθόδων τῆς ψυχολογίας, ὅπως ἐφαρμόζεται στὴ σύγχρονη διαφήμιση, καταβάλλεται προσπάθεια ἐπηρεασμοῦ ὑπὲρ τῆς ὁργάνωσης καὶ κατὰ τῶν ἀνθρώπων ποὺ ἀσκοῦν κριτική.

“Οπως ὑποστήριξαν βουλευτές, γ’ αὐτὲς τὶς ὁργανώσεις, κάθη ἐννημερωτικὴ ἐκδήλωση χαρακτηρίζεται «ἰερὰ ἐξέταση» καὶ κάθη κριτικὸς φανατικός, μισαλλόδοξος, διώκτης θρησκευτικῶν μειονοτήτων, ἀνθρώπος τοῦ μεσαίωνα, ποὺ καταπατεῖ στοιχειώδη ἀνθρώπινα δικαιώματα. Σὲ βάρος του ἀσκοῦνται πιέσεις, ἐκβιασμοί, πνευματικὴ τρομοκρατία, τρομοκρατία μηνύσεων.

Γι’ αὐτὸ καὶ κατὰ τὴν κρίση τῶν βουλευτῶν εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐνημερωθοῦν οἱ δικαστικοὶ γι’ αὐτὲς τὶς μεθοδεύσεις. Γιὰ ὁρισμένες ὁργανώσεις ὅπως ἡ σαηντόλοτζ, παρατηρήθηκε ὅτι δὲν ἀποτελοῦν θρησκεία, ἀλλὰ κερδοσκοπικὲς ἐπιχειρήσεις καὶ γι’ αὐτὸ δὲν πρέπει οἱ δραστηριότητές της νὰ προστατεύονται ἀπὸ τὴ συνταγματικὴ διάταξη ποὺ κατοχυρώνει τὴν ἐλευθερία τῆς θρησκείας. Εἶναι ἀνάγκη, ἐλέχθη, νὰ προσδιοριστεῖ ὁ ὅρος «θρησκεία» γιὰ νὰ ἀντιμετωπιστοῦν ἀποτελεσματικὰ τέτοια φαινόμενα.

Αὐτὸ ποὺ ἐπίσης ἀνησυχεῖ σοβαρὰ τὰ κοινοβούλια τῶν ὁμόσπονδων χωρῶν στὴν Γερμανία εἶναι ὁ κινδυνος διάβρωσης τῆς οἰκονομίας καὶ ἰδιαίτερα τῶν ἐπιχειρήσεων.

Οἱ ὁργανώσεις αὐτές καὶ ἰδιαίτερα ἡ σαηντόλοτζ, προσφέρουν στὶς ἐπιχειρήσεις προγράμματα ἐπιλογῆς τοῦ προσωπικοῦ, εἰδικῆς ἐκπαίδευσης «συμβιόλων ἐπιχειρήσεων καὶ διοικητικοῦ προσωπικοῦ». Μὲ τὸ λεγόμενο «τέστ προσωπικότηος» συγκεντρώνουν ὅλα τὰ προσωπικὰ στοιχεῖα τῶν ὑποψηφίων καὶ τὰ ἐπεξεργάζονται ἡλεκτρονικά. Μὲ αὐτὸν τὸν τρόπο κάνουν τὴν ἐπιλογὴ τους μεταξὺ τῶν προσώπων ποὺ εἶναι περισσότερο εὐάλωτα στὴν ἴδεολογία καὶ στὶς τεχνικὲς τῆς σαηντόλοτζ.

(Συνεχίζεται)

# ΟΙ 45 ΑΓΙΟΙ ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΙΑΣ ΠΟΥ ΦΕΡΟΥΝ ΤΟ ΟΝΟΜΑ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ

Τοῦ κ. ΚΩΝ. Μ. ΚΟΝΤΑΞΟΠΟΥΛΟΥ, Δρος καρδιολόγου - παθολόγου

Άλεξανδρος ὁ ὄσιος (28 Οκτωβρίου).

Αύτὸς ἦταν ἔνας ἀπὸ τοὺς 353 Πατέρες ποὺ ἐμόνασαν στὴν Χασμάτη κοντὰ στὸ Ἰκόνιο ὅταν αὐτοκράτορας ἦταν ὁ Κωνσταντίνος καὶ ἀργότερα ὁ Ιουλιανός.

Άλεξανδρος ὁ Αλαμανὸς (17 Σεπτεμβρίου).

Ήταν ἔνας ἀπὸ τοὺς 300 Αλαμανούς. Αύτοὶ ἦταν μοναχοὶ καὶ λαϊκοὶ ἀπὸ διαφόρους τόπους καὶ χῶρες ποὺ εύρεθηκαν στὴν Παλαιστίνῃ. Ἀπὸ ἐκεῖ κατέφυγαν στὴν Κύπρο λόγω τῶν διωγμῶν ποὺ γίνονταν στὴν Παλαιστίνῃ.

Ἡ μνήμη του ἐτιμάτο ίδιαιτερα εἰς τὸ χωρὶὸν Αξύλου τῆς ἐπαρχίας Πάφου στὴν Κύπρο, γι' αὐτὸν καὶ λέγεται ἄγιος Άλεξανδρος ὁ ἐν Αξύλῳ.

Άλεξανδρος ὁ ὄσιος (30 Αὐγούστου καὶ 17 Απριλίου).

Ρώσος ὄσιος. Υπῆρξε ὁ κτίπορας καὶ ἡγούμενος τῆς ὁμώνυμης Μονῆς στὸ Σβίρ τῆς Ρωσίας. Έζησε ἀπὸ τὸ 1448 ἕως τὸ 1533. Στὶς 17 Απριλίου ἐορτάζεται ἡ μνήμη τῆς ἀνακομιδῆς τῶν ἱερῶν λειψάνων του.

Άλεξανδρος ὁ ἐν Μπελοζέρσκ (20 Απριλίου).

Ρώσος ὄσιος. Υπῆρξε ὁ ἰδρυτὴς καὶ ἡγούμενος τῆς Μονῆς τοῦ Οσεβένσκ τῆς Ρωσίας. Έζησε ἀπὸ τὸ 1427 ἕως τὸ 1479.

Άλεξανδρος, ὁ ἡγούμενος μονῆς Κούστοκ Βολογνάτα (1439) (9 Ιουνίου).

## ΜΑΡΤΥΡΕΣ

Άλεξανδρος (28 Σεπτεμβρίου).

Μαρτύρησε μαζὶ μὲ τ' ἀδέλφια του Ἀλφειὸ καὶ Ζώσιμο. Κατάγονταν ἀπὸ τὸ χωρὶὸν Κάλυτο στὴν Ἀντιόχεια τῆς Πισιδίας, γι' αὐτὸν καὶ ὀνομάστηκαν Καλυτηνοὶ μάρτυρες. Ήταν οιδηρούργοι στὸ ἐπάγγελμα καὶ τοὺς ἔξητήθη ἀπὸ τὸν ἥγειμόνα τῆς Πισιδίας Μάγνο νὰ κατασκευάσουν ἀλυσίδες γιὰ νὰ δεθεῖ μ' αὐτὲς ὁ μάρτυρας Μάρκος ὁ ποιμένας. Ὄταν ὅμως πληροφορήθηκαν γιὰ ποιὸ λόγο ἥθελε ὁ Μάγνος τὶς ἀλυσίδες ἀρνήθηκαν νὰ συμπράξουν

σ' αὐτὴν τὴν ἀδικίᾳ καὶ ἀπάντησαν ἐμεῖς εἴμαστε ἐπαγγελματίες, δὲν εἴμαστε κακοῦργοι. Τότε καταγγέλθηκαν στὸν Μάγνο σὰν χριστιανοί. Αὐτοὶ ὅμολόγησαν μὲ θάρρος τὸν Χριστὸ καὶ ἀρχισαν οἱ εἰδωλολάτρες νὰ τοὺς βασανίζουν μὲ ποικιλόμορφα βασανιστήρια. Τέλος τοὺς ἔδεσαν σὲ μία πέτρα καὶ τοὺς ἔκαψαν ζωντανούς.

Οἱ ἄγιοι αὐτοὶ ἀδελφοὶ μαρτύρησαν κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ Διοκλητιανοῦ.

Άλεξανδρος (28 Σεπτεμβρίου).

Ἐτερος ἄγιος Άλεξανδρος μάρτυρας ἀξιωματικὸς ποὺ ἐορτάζει τὴν ἴδια ἡμέρα. Μαρτύρησε μαζὶ μὲ ἄλλους τριάντα μάρτυρες. Δὲν γνωρίζουμε ἄλλα στοχεῖα γι' αὐτοὺς τοὺς μάρτυρες, μόνο ὅτι ἐθανατώθησαν μὲ τὸ ξίφος.

Άλεξανδρος (21 Οκτωβρίου).

Ο ἄγιος αὐτὸς Άλεξανδρος εἶναι ἔνας ἀπὸ τοὺς 60 μάρτυρες ποὺ φονεύθηκαν ἀπὸ Ἀγαρηνοὺς στὰ Τεροσόλυμα ἐπὶ αὐτοκράτορα Λέοντα τοῦ Ισαύρου.

Άλεξανδρος (30 Οκτωβρίου).

Μαρτύρησε στὴν Άλεξανδρεια στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Δεκίου (249-251), μαζὶ μὲ τὸν Ἐπίμαχο, τὸν Κρονίωνα καὶ τὸν στρατιώτη Βησᾶ. Ο Άλεξανδρος, ο Ἐπίμαχος καὶ ο Κρονίων καταγγέλθηκαν ως χριστιανοί στοὺς εἰδωλολάτρες καὶ υποβλήθηκαν σὲ βασανιστήρια. Ἐπειδὴ ὅμως ὁ Άλεξανδρος ἔπασχε ἀπὸ ποδάγρα δὲ μποροῦσε νὰ σταθεῖ στὰ πόδια του καὶ ὀδηγήθηκε στὸν ἀρχονταύτοβασταζόμενος ἀπὸ τὸν συγγενῆ του Κρονίωνα. Αφοῦ ὁ ἀρχοντας εἶδε ὅτι δὲν ἄλλαξαν τὶς θρησκευτικές τους πεποιθήσεις, τοὺς ἀνέβασε πάνω σὲ καμῆλες καὶ τοὺς γύρισε στὴν ἀγορὰ γιὰ νὰ τοὺς διακωμαδήσει ἐνῷ συγχρόνως τοὺς μαστίγωνε. Τελικὰ ἔριξε ἐπάνω τους ἀσβέστη ποὺ ἔβραζε καὶ τοὺς κατέκαυσε.

Ο Βησᾶς ποὺ ἦταν στρατιώτης συμπόνεσε τοὺς ἄγιους αὐτοὺς μάρτυρες, πίστευσε καὶ αὐτὸν στὸν Χριστό, ἀλλὰ οἱ φανατισμένοι ἐκεῖνοι εἰδωλολάτρες γιὰ τὴν πίστη του αὐτὴ τὸν ἀποκεφάλισαν.

Άλεξανδρος (7 Νοεμβρίου).

Καταγόταν ἀπὸ τὴν πόλη τῆς Θεσσαλονίκης

\* Συνέχεια ἀπὸ τὴ σελ. 251 τοῦ ὑπ' ἀρ. 11 τεύχους.

καὶ μαρτύρησε στὰ χρόνια τῆς βασιλείας τοῦ αὐτοκράτορα Μαξιμιανοῦ (286-305). Ἡταν γενναῖος χριστιανὸς καὶ χωρὶς νὰ φοβηθεῖ μπῆκε σὲ ἔνα ναὸ εἰδωλολατρικὸ καὶ ἔριξε κάτω τὶς σπονδές ποὺ ἦταν ἐπάνω στὸ βωμό. Ὁμως ἔγινε ἀντιληπτός, συνελήφθη ἀπὸ τοὺς εἰδωλολάτρες καὶ ἀποκεφαλίσθηκε μὲ ξίφος τὸ 289.

#### ΄Αλέξανδρος (24 Νοεμβρίου).

Μαρτύρησε στὴν Κόρινθο ὅταν αὐτοκράτορας ἦταν ὁ Ἰουλιανὸς ὁ Παραβάτης περὶ τὸ 360.

#### ΄Αλέξανδρος (17 Δεκεμβρίου).

Μαρτύρησε στὴν Αἴγυπτο μαζὶ μὲ ἄλλους δύο μοναχοὺς τὸν Πατερούμθιο καὶ τὸν Κόπρη στὰ χρόνια ἐπίσης τοῦ Ἰουλιανοῦ τοῦ Παραβάτου (360-363). Ὅταν αὐτὸς ὁ παρόλογος αὐτοκράτορας πήγαινε γιὰ τὴν Περσία πέρασε καὶ ἀπὸ τὴν Αἴγυπτο. Κατὰ τὴν διαμονὴ του ἐκεῖ ἔμαθε γι’ αὐτοὺς τοὺς μοναχοὺς ὅτι ἥταν πιστοὶ Χριστιανοί. Τότε πρόσταξε νὰ παρουσιασθοῦν μπροστά του καὶ τοὺς ἐξεβίαζε νὰ ἀπαρνηθοῦν τὸν Χριστὸ καὶ νὰ θυσιάσουν στὰ εἰδώλα. Αὐτοὶ ὅμως ἐπέμεναν στὴν χριστιανική τους πίστη καὶ τότε διέταξε καὶ τοὺς ἀποκεφάλισαν

#### ΄Αλέξανδρος (14 Φεβρουαρίου).

Στὸ λεξικὸ τῶν Ἀγίων Πάντων τῶν Ζώτου-Μολοττοῦ ἀναφέρεται καὶ αὐτὸς ὁ μάρτυρας Άλεξανδρος ποὺ μαρτύρησε μαζὶ μὲ τὴν Ἀγία Περοπέτουν στὴν Γαλλία τὸ 189 ἐπὶ Σεπτιμίου Σεβήρου.

#### ΄Αλέξανδρος (25 Φεβρουαρίου).

Ο μάρτυρας αὐτὸς ἀποκαλεῖται ἄγιος Άλεξανδρος ὁ ἐν Δριζιπάροις τῆς Θράκης καὶ ἄγιος Άλεξανδρος ὁ ἐν Κεντουκέλλαις. Λέγεται ὁ ἐν Δριζιπάροις διότι ἐκεῖ ὑπέστη τὸ τελικὸ μαρτύριο, λέγεται ὁ ἐν Κεντουκέλλαις διότι ἐκεῖ τελεῖται ἡ σύναξη του. Καταγόταν ἀπὸ τοὺς Ποτιόλους τῆς Νοτίου Ιταλίας καὶ ἥταν στρατιώτης. Ζοῦσε στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Μαξιμιανοῦ (286-305) καὶ τοῦ ἡγεμόνα Τιβεριανοῦ. Αὐτὸς λοιπὸν ὁ ἡγεμόνας προσπαθοῦσε νὰ τὸν κάνει νὰ προσφέρει θυσίες στοὺς εἰδωλολατρικοὺς θεούς. Μάταια ὅμως γιατὶ ὁ στρατιώτης Άλεξανδρος ὅχι μόνον δὲν ὑπήκουσε σ’ αὐτὸν, ἀλλὰ κορόιδευσε καὶ ἔβρισε κι αὐτὸν καὶ τοὺς ψεύτικους θεούς του. Γι’ αὐτὸν τὸν λόγο τὸν συνέλαβαν καὶ τὸν κρέμασαν ἀπὸ τὰ ἄκρα τῶν χεριῶν του σὰν πρώτη τιμωρία. Μετὰ ἀπ’ αὐτὸν ὁ δόκιμος στὴν Καρθαγένη ὅπου καὶ ὑπέστη νέα βασανιστήρια. Κατόπιν ἀπὸ τὴν Καρθαγένη τὸν ὁδήγησαν στὴν Μαρκιανούπολη γιὰ νὰ τὸν

βασανίσουν πάλι. Τέλος τὸν μετέφερον στὰ Δριζίπαρα τῆς Θράκης ὅπου τὸν ἀποκεφάλισαν.

#### ΄Αλέξανδρος (9 Μαρτίου).

Ἡταν ἔνας ἀπὸ τοὺς 40 μεγάλους μάρτυρες ποὺ μαρτύρησαν στὴν Σεβάστεια. Εἶναι πολὺ γνωστὴ ἡ ἴστοριά τῶν ἐνδόξων σαράντα μαρτύρων ποὺ σὲ καιρὸ μεγάλης βαρυχειμωνιᾶς καὶ ἐνῶ ἡ λίμνη τῆς Σεβαστείας ἥταν παγωμένη, τοὺς ἔριξαν σ’ αὐτὴν οἱ φανατισμένοι εἰδωλολάτρες καὶ μαρτύρησαν ἡρωϊκὰ τὸ 320.

#### ΄Αλέξανδρος ὁ ἐν Πύδνῃ (νῦν Κίρρος) τῆς Μακεδονίας (14 Μαρτίου).

Μαρτύρησε στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Γαλέριου Μαξιμιανοῦ. Κατάφερε νὰ κάνει χριστιανοὺς πολλοὺς εἰδωλολάτρες, γι’ αὐτὸς οἱ συναξαριστὲς τὸν παρουσιάζουν σὰν πολύφωτο ἀστέρα μέσα στὸ σκότος τῆς εἰδωλολατρίας. Αὐτὴ ὅμως ἡ ἱεραποστολική του δράση κίνησε ἐναντίον του τὴν δργὴ τῶν εἰδωλολατρῶν, οἱ ὅποιοι μὴ μπορώντας νὰ ἀνεχθοῦν τὸ θάρρος του καὶ τὴν δύναμη τῶν λόγων του τὸν ἀποκεφάλισαν.

#### ΄Αλέξανδρος ὁ Αἰγύπτιος καὶ Άλεξανδρος ὁ ἐκ Γάζης (15 Μαρτίου).

Ἡταν δύο νεανίες ποὺ μαζὶ μὲ ἄλλους ἔξι νέους μαρτύρησαν στὴν Καισάρεια τῆς Παλαιστίνης στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Διοκλητιανοῦ. Τὰ δύτικα αὐτὰ ἡρωϊκὰ χριστιανόπουλα ἀψηφώντας τὸν κίνδυνο τοῦ θανάτου, παρουσιάστηκαν μπροστά στὸν ἡγεμόνα τῆς Καισάρειας Οὐρβανὸ καὶ ὅμολόγησαν μὲ θάρρος ἐκπληκτικὸ ὅτι εἶναι Χριστιανοί.

“Ομως ὁ σκληρὸς καὶ φανατισμένος Οὐρβανὸς δὲν κατάφερε οὕτε μὲ τὶς ἀπειλὲς οὕτε μὲ τὶς κολακεῖες νὰ τοὺς ἀλλάξει τὴν θερμὴ χριστιανική τους πίστη καὶ ἔδωσε διαταγὴ νὰ τοὺς ἀποκεφαλίσουν. Ἐτοι οἱ νεαροὶ αὐτοὶ Χριστιανοὶ ἔλαβαν τοὺς στεφάνους τοῦ μαρτυρίου.

#### ΄Αλέξανδρος (10 Απριλίου).

Μαρτύρησε στὴν Βόρεια Αφρικὴ μαζὶ μὲ τοὺς μάρτυρες Μακάριο, Ζήνωνα καὶ Θεόδωρο, ἀλλὰ ἐπίσης καὶ μὲ ἄλλους σαράντα μάρτυρες στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Δεκίου καὶ ἐνῶ ἡγεμόνας στὴν Αφρικὴ ἥταν ὁ Φουρτουνιανός. Οἱ ἄγιοι αὐτοὶ ἀνδρες ἀποφάσισαν νὰ ἀντισταθοῦν στὴν προσταγὴ τοῦ ἡγεμόνα νὰ ἀρνηθοῦν τὸν Χριστό. Ἐτοι συνελήφθησαν ἀπὸ τοὺς φανατισμένους εἰδωλολάτρες καὶ ἀρχισαν νὰ τοὺς ὑποβάλλουν σὲ μαρτύρια καὶ φρικτὰ βασανιστήρια. Τελικὰ τοὺς

ἀποκεφάλισαν. Μαζὶ μ' αὐτοὺς τοὺς μάρτυρες μαρτύρησαν καὶ οἱ ἀκόλουθοι τέσσερις: ὁ Τερέντιος, ὁ Ἀφρικανός, ὁ Μάξιμος καὶ ὁ Πομπήιος. Αὐτῶν τῶν μαρτύρων τιμᾶται ἡ μνήμη καὶ στὶς 28 Ὁκτωβρίου.

#### Ἄλεξανδρος (3 Μαΐου).

Μαρτύρησε στὴν Ρώμη στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Τραϊανοῦ μαζὶ μὲ τοὺς μάρτυρες Εὐέντινο καὶ Θεόδουλο.

#### Ἄλεξανδρος (10 Μαΐου).

Μαρτύρησε στοὺς Λεοντίνους τῆς Σικελίας στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Οὐαλεριανοῦ μαζὶ μὲ τοὺς μάρτυρες Ἀλφειό, Φιλάδελφο, Κυρίνο καὶ ὄρισμένους ἄλλους.

#### Ἄλεξανδρος (14 Μαΐου).

Μαρτύρησε μαζὶ μὲ τοὺς μάρτυρες Βάρβαρο καὶ Ἀκόλουθο.

#### Ἄλεξανδρος (20 Μαΐου).

Ο ἄγιος μάρτυρας Θαλλέλαιος ἦταν ἔνας φιλάνθρωπος καὶ ἀνάργυρος γιατρὸς ποὺ ἔζησε στὰ χρόνια τοῦ αὐτοκράτορα Νουμεριανοῦ (283-284). Θεράπευε ἀφιλοκερδῶς ὅλους τοὺς ἀρρώστους, πλούσιους καὶ φτωχούς, ἔνοντας καὶ ἐντόπιους, ἐνώ παράλληλα τοὺς μετέδιδε τὸ χαρούμενο μήνυμα τῆς χριστιανικῆς πίστεως. Ὅταν ὁ αὐτοκράτορας Νουμεριανὸς ἐξαπέλυσε διωγμὸν κατὰ τῶν Χριστιανῶν, ὁ ἄγιος Θαλλέλαιος συνελήφθη στὴ χώρα τῶν Αἰγανῶν, ὅπου βρισκόταν, ἀπὸ τὸν ἔξουσιαστὴ τοῦ τόπου Θεόδωρο καὶ ὑπέστη ποικιλόμορφα βασανιστήρια, διότι ὅμολόγησε πίστη στὸ Χριστό. Τέλος θανατώθηκε μὲ ἀποκεφαλισμὸν τὸ 284. Τότε καὶ ἄλλοι ὀκτὼ πρώην εἰδωλολάτρες ποὺ εἶδαν τὴν ἀνδρείαν καὶ τὴν ὑπομονὴν τοῦ ἀγίου μάρτυρα καὶ τὰ θαύματά του, πίστευσαν στὸ Χριστὸν καὶ μαρτύρησαν καὶ αὐτοὶ γιὰ τὴν χριστιανικὴν πίστην. Μεταξὺ αὐτῶν ἦταν καὶ ὁ στρατιώτης Ἀλέξανδρος ποὺ πίστευσε στὸ Χριστὸν διὰ τοῦ ἀγίου Θαλλέλαιου. Αὐτὸς καὶ ὁ Ἀστέριος ἦταν ὑπηρέτες τοῦ ἀρχοντα Θεόδωρου καὶ εἶχαν διαταχθεῖ νὰ τρυποῦν τοὺς ἀστραγάλους τοῦ ἀγίου Θαλλέλαιου. Ὁμως πίστευσαν στὸ Χριστὸν ἀπὸ τὴν συμπεριφορὰ καὶ τὰ θαύματα αὐτοῦ τοῦ ἀγίου ἀνθρώπου, ὅμολόγησαν καὶ αὐτοὶ τὴν χριστιανικὴν τους πίστην καὶ ἔτσι μαρτύρησαν διὰ ἀποκεφαλισμοῦ.

#### Ἄλεξανδρος ὁ ἰατρὸς (24 Ἀπριλίου καὶ 2 Ιουνίου).

Ο ἄγ. Ἀλέξανδρος εἶναι ὁ πρῶτος μάρτυρας γιατρὸς τοῦ Χριστιανισμοῦ. Καταγόταν ἀπὸ τὴν Φρουγία τῆς Μικρᾶς Ἀσίας καὶ ἔζησε στὸν δεύτε-

ρο αἰώνα, τὴν ἐποχὴ τοῦ διωγμοῦ κατὰ τῶν χριστιανῶν ἐπὶ Μάρκου Αὐρηλίου. Ὁ ἄγιος Ἀλέξανδρος προέτρεψε τοὺς χριστιανοὺς νὰ μὴν ἀρνηθοῦν ἀπὸ τὸν φόβο τοῦ διωγμοῦ τὴν χριστιανικὴν τους πίστην καὶ παρακινοῦσε αὐτοὺς ποὺ τὴν ἀρνήθηκαν νὰ ἔναντισούν στοὺς κόλπους τῆς Ἐκκλησίας, ἀδιαφορῶντας γιὰ τὰ μαρτυρία καὶ τὸ θάνατο. Αὐτὸς ὅμως εἶχε σὰν ἀποτέλεσμα νὰ τὸν συλλάβουν κι αὐτὸν καὶ ἀφοῦ ὅμολόγησε μὲ θάρρος τὸν Χριστὸν σὰν ἀληθινὸν Θεὸν ὑπέστη καὶ ὁ ἕιδος μαρτυρικὸν θάνατο, τὸ 177 στὸ Λούγδουνο, τὴν οημερινὴ Λυών τῆς Γαλλίας μαζὶ μὲ πολλοὺς μάρτυρες, μεταξὺ τῶν ὁποίων ὁ ἄγιος Ἄτταλος καὶ ἡ ἄγια Βλανδίνα.

#### Ἄλεξανδρος (10 Ιουνίου).

Μαρτύρησε μαζὶ μὲ τὴν Ἀντωνίνα. Καταγόταν καὶ οἱ δύο ἀπὸ τὴν Κώμη τῶν Κοδράμων. Ἡ Ἀντωνίνα ἦταν μιὰ νέα χριστιανὴ μὲ πολὺ ζῆλο καὶ ἀγάπη γιὰ τὸ Χριστό. Ἀλλὰ καὶ ὁ Ἀλέξανδρος ἦταν ἐπίσης ἔνας νέος 28 ἑταν μὲ μεγάλη χριστιανικὴ πίστη καὶ βοήθησε τὴν Ἀντωνίνα σὲ μιὰ πολλὴ δύσκολη στιγμὴ τῆς ζωῆς της. Ο Φῆστος ὁ ἱγειμόνας τοῦ τόπου ἔμαθε γιὰ τὴν χριστιανικὴν πίστη τῆς Ἀντωνίνας καὶ διέταξε νὰ τὴν συλλάβουν. Ὁταν εἶδε ὅτι δὲν μποροῦσε νὰ τῆς ἀλλάξει τὶς θρησκευτικὲς τῆς πεποιθήσεις καὶ νὰ θυσιάσει στὰ εἴδωλα, θέλησε νὰ τὴν τιμωρήσει βάζοντάς την μέσα σὲ ἔνα οίκο ἀνοχῆς γιὰ νὰ διαφθαρεῖ. Αὐτὴ ὅμως κατάφερε νὰ μείνει ἀγνή καὶ ἀμόλυντη μέσα σ' αὐτὸν τὸ ἀμαρτωλὸν περιβάλλον καὶ ὁ Ἀλέξανδρος ποὺ παρουσιάστηκε ἔαφνικά ἐκεῖ, μπόρεσε νὰ τὴν ἀπελευθερώσει ἀπὸ αὐτὸν τὸ βρώμικο μέρος. Ὁμως ὅταν ἔμαθε ὁ Φῆστος γιὰ αὐτὴν τὴν ἐνέργεια τοῦ Ἀλέξανδρου συνέλαβε καὶ τοὺς δύο νέους αὐτοὺς χριστιανοὺς καὶ τοὺς τιμώρησε μὲ τὸν πιὸ σκληρὸν καὶ ἀπάνθρωπο τρόπο. Συγκεκριμένα οἱ αἰσχροὶ συνεργάτες του, ἀκρωτηρίασαν τὰ ἄκρα τῶν χειρῶν καὶ τῶν ποδιῶν τῶν δύο μαρτύρων, ἐνώ μετὰ ἀλειφαντά σώματά τους μὲ πίσσα καὶ τοὺς ἔοιξαν σ' ἔνα λάκκο γεμάτο φωτιά. Ἐτοι βρῆκαν μαρτυρικὸν θάνατο οἱ δύο γενναῖοι χριστιανοὶ καὶ ἔλαβαν τοὺς στεφάνους τοῦ μαρτυρίου.

(Συνεχίζεται)

### Γεωργίας Π. Κοννάβη ΠΑΝΑΓΙΑ ΚΑΙ ΕΚΚΛΗΣΙΑ

Τό βιβλίο αὐτό, προσφορά γνήσια καὶ πρωτότυπη, διαφωτίζει, διδάσκει, θεολογεῖ μέσα ἀπὸ τὶς σελίδες του δέν φανερώνεται μόνο ἡ σχέση Παναγίας καὶ Ἐκκλησίας, ἀλλὰ καὶ ἡ σχέση τοῦ κάθε πιστοῦ μὲ τὸν πανάγιο ὄργανον τῆς Ἐκκλησίας.

## ‘Η συμμετοχὴ τῆς κτίσεως εἰς τὴν «έλευθερίαν τῆς δόξης τῶν τέκνων τοῦ Θεοῦ» (Ρωμ. 8,21)

Τοῦ κ. ΓΙΑΝΝΗ ΔΟΝΤΑ, Θεολόγου - καθηγητῆ

‘Η πτώση τοῦ Ἀδάμ ἐπέφερε τὴν πτώση ὁλόκληρης τῆς κτίσεως. Ἡ ἀμαρτία δημιούργησε διάσταση καὶ δυσαρμονία στὴ σχέση τοῦ ἀνθρώπου μὲ τὸν Θεὸν καὶ τὸ φυσικὸ περιβάλλον. «Τῇ γὰρ ματαύτητι ἡ κτίσις ὑπετάγη, οὐχ ἔκουσα, ἀλλὰ διὰ τὸν ὑποτάξαντα, ἐπ’ ἐλπίδι ὅτι καὶ αὐτὴ ἡ κτίσις ἐλευθερωθήσεται ἀπὸ τῆς δουλείας τῆς φθορᾶς εἰς τὴν ἐλευθερίαν τῆς δόξης τῶν τέκνων τοῦ Θεοῦ»<sup>1</sup>.

Σ’ αὐτὸὺς τοὺς στίχους τονίζεται ἀφ’ ἐνδός μὲν ἡ ἀκούσια ὑποταγὴ τῆς κτίσεως στὴ φθορὰ καὶ τὸ θάνατο καὶ ἀφ’ ἐτέρου ἡ προσδοκία τῆς «δόξης τῶν τέκνων τοῦ Θεοῦ». Ἡ κτίσις ὑποτάσσεται στὶς φθοροποιὲς δυνάμεις ἀλλὰ ταυτόχρονα ἀναμένει στὸ μέλλον τὴν «ἀποκάλυψιν τῶν νιῶν τοῦ Θεοῦ». Μετὰ τὴν ἔνδοξην δευτέρᾳ παρουσία τοῦ Κυρίου ἡ «συνωδίνουσα» κτίσις θὰ συμμετάσχει στὴ νέα «ἐν Χριστῷ» κατάσταση τοῦ Κόσμου, δηλαδὴ θὰ ἀνακαινισθεῖ καὶ θὰ ἀφθαρτοποιηθεῖ. Σύμφωνα μὲ τὴν διδασκαλία τοῦ Ἀποστόλου Πέτρου ὁ χριστιανὸς προσδοκεῖ «καινοὺς οὐρανοὺς καὶ καινὴν γῆν»<sup>2</sup>. Σ’ αὐτὸ τὸ νέο κόσμο, ὁ ὅποιος περιλαμβάνει τὸν οὐρανὸν καὶ τὴ γῆ κατοικεῖ δικαιοσύνη. Στὴ νέα κατάσταση θὰ ἔχουμε ἀναμόρφωση καὶ ἀναστοιχείωση ὁλόκληρης τῆς ὁρατῆς καὶ ἀόρατῆς κτίσεως. Ἡ κτίσις «ἀπεκδέχεται τὴν ἀποκάλυψιν τῶν νιῶν τοῦ Θεοῦ...» Στὴ νέα ἐν Χριστῷ πραγματικότητα ἡ κτίσις θὰ ἀκολουθήσει τὴν εὐμορφία καὶ ἀρμονία τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος. «Ἐλευθερωθήσεται ἀπὸ τῆς δουλείας τῆς φθορᾶς, τούτεστιν οὐκέτι ἔσται φθαρτὴ ἀλλὰ ἀκολουθήσει τῇ τοῦ σώματος εὐμορφίᾳ»<sup>3</sup>.

Ἡ κτίσις «ἀναμορφουμένη δικαίωσις καὶ ἀναπλασσομένη ἐν τῇ τῶν πάντων ἀνακαινίσει οὐ μόνον ἀξία καὶ ἀνάλογος πρὸς τὴν νέαν δεδοξασμένην φύσιν τῶν δικαίων θὰ καταστῇ, ἀλλὰ καὶ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ αἰώνιως καὶ πανηγυρικῶς θὰ ἔξαγγελῃ»<sup>4</sup>.

Ο κόσμος πρέπει νὰ καθαρισθεῖ ἀπὸ κάθε εἰδους ἀμαρτία καὶ νὰ ἐπανέλθει στὴν προπτεικὴ κατάσταση. «Ἐπειδὴ γὰρ καὶ φθορὰ καὶ κλοπὴ καὶ μοιχεία καὶ πᾶν εἰδος ἀμαρτιῶν ἐχύθη ἐπὶ τῆς γῆς καὶ αἴματα ἐφ’ αἷμασιν ἐμίγη ἐν τῷ κόσμῳ, ἵνα μὴ μείνῃ τὸ θυματὸν τοῦτο οἰκητήριον ἀνομοίας πεπληρωμένον, παρέρχεται ὁ κόσμος οὗτος, ἵνα ὁ καλλίων ἀναδειχθῇ»<sup>5</sup>.

Στὴν Ἀγία Γραφὴ καὶ στὴν Ἱερὰ Παράδοση ἔχουμε μαρτυρίες γιὰ τὴ νέα μορφὴ τὴν ὅποια θὰ προσλάβει ὁ κόσμος. Δὲν γνωρίζουμε δικαίωση τὴ φύση

αὐτοῦ τοῦ μεταστοιχειωμένου καὶ ἀνακαινισμένου κόσμου. Ἐκεῖνο τὸ ὅποιο γνωρίζουμε εἶναι ὅτι ἡ βάση «τῆς μελλούσης νέας καὶ ἀφθάρτου ὑψῆς τοῦ φυσικοῦ κόσμου συνάπτεται πρὸς τὸ σωτηριῶδες ἔργον τοῦ Θεανθρώπου καὶ δὴ τὴν διὰ τῆς Ἀναστάσεώς του κατανίπτου τῆς φθορᾶς»<sup>6</sup>. Ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τὰ πάντα καθίστανται «καινά»<sup>7</sup>. «Μὴ μνημονεύετε τὰ πρῶτα καὶ τὰ ἀρχαῖα μὴ λογίζεσθε. Ἰδοὺ ποιῶ καινὰ ἄνυν ἀνατελεῖ καὶ γνώσεσθε αὐτά»<sup>8</sup>. Γιὰ τὸ μέλλον τῆς κτίσεως ἔχουμε ἀναφορὲς στὴν Κ.Δ. καὶ ἰδιαίτερα στὸν Ἀπόστολο Παῦλο, οἱ ὅποιες στηρίζονται σὲ ἐσχατολογικὲς περιγραφὲς τῆς Π.Δ. Ὁ Μάρκος παραθέτει λόγια τοῦ Χριστοῦ στὰ ὅποια παρουσιάζεται μία καταστροφὴ τῆς κτίσεως κατὰ τὴ δευτέρᾳ παρουσία τοῦ Χριστοῦ: «Ἄλλ’ ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις μετὰ τὴν θλῖψιν ἐκείνην ὁ ἥλιος σκοτισθήσεται καὶ ἡ σελήνη οὐ δώσει τὸ φέγγος αὐτῆς. Καὶ οἱ ἀστέρες ἔσονται ἐκ τοῦ οὐρανοῦ πίπτοντες, καὶ αἱ δυνάμεις ἐν τοῖς οὐρανοῖς σαλευθήσονται»<sup>9</sup>. Σ’ αὐτὸὺς τοὺς στίχους γίνεται λόγος γιὰ τὰ γεγονότα τὰ ὅποια θὰ συμβοῦν, «κατὰ τὴν περιόδον, ἦτις ἀρχισε διὰ τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ Ἰησοῦ ἀπὸ τοῦ κόσμου καὶ διὰ τῆς ἐν οὐρανοῖς ἀναλήψεως ὅπου ἀνέλαβε τὰς ἔξουσίας καὶ δυνάμεις τοῦ ἀρχιερατικοῦ καὶ βασιλικοῦ του ἀξιώματος καὶ ὅποθεν παρεμβαίνει κατ’ ἐπανάληψιν εἰς τὰς κρίσεις τῆς ιστορίας τοῦ κόσμου, ἐκ τῶν ὅποιών κρίσεων ἡ καταστροφὴ τῆς Ἱερουσαλὴμ εἶναι ἡ πρώτη»<sup>10</sup>.

Σὲ γενικότερες γραμμὲς προδοῦμε νὰ ποῦμε ὅτι στὶς ἐσχατεῖς ἡμέρες ὅπου θὰ πραγματοποιηθεῖ ἡ ἐλευθερία τοῦ Μεσσία θὰ ἐπικρατήσει ὁ θρίαμβος, ἡ δόξα καὶ ἡ κατάσταση εὐδαιμονίας τῆς βασιλείας Του<sup>11</sup>. Η προσδοκία τῆς ἡμέρας τοῦ Θεοῦ ὅπου θὰ ἔχουμε καταστροφὴ τοῦ οὐρανοῦ καὶ τῆς γῆς συνδέεται μὲ τὴν ταυτόχρονη προσδοκία τῶν «καινῶν οὐρανῶν καὶ γῆς καινῆς κατὰ τὸ ἐπάγγελμα αὐτοῦ». Αὐτὴ ἡ προσδοκία τῶν χριστιανῶν γιὰ τὴν ἀνακαίνιση τοῦ κόσμου ἀποτελεῖ τὴν ἐσχατολογικὴ προοπτικὴ τῆς ιστορίας. Ὁ Ἀπόστολος Πέτρος ἐπαναλαμβάνει τὰ λόγια τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ ὅτι «ὅ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παρελεύσονται»<sup>12</sup>. Καὶ τοῦ Ἀποστόλου Παύλου, «παράγει τὸ σχῆμα τοῦ κόσμου τούτου»<sup>13</sup>. Στὸ 21ο κεφάλαιο τοῦ βιβλίου τῆς Ἀποκαλύψεως διατυπώνεται ἡ ἴδια διδασκαλία γιὰ καινὴ γῆ καὶ καινοὺς οὐρανοὺς σύμφωνα μὲ τὰ λόγια τοῦ Χριστοῦ: «Καὶ εἰδόν οὐρανὸν καινὸν καὶ γῆν καινὴν· ὁ γὰρ πρῶτος οὐρανὸς καὶ ἡ πρώτη

γῆ ἀπῆλθον... Καὶ τὴν πόλιν τὴν ἀγίαν Ἱερουσαλήμ καινὴν εἶδον... Καὶ εἶπεν ὁ καθῆμενος ἐπὶ τῷ θρόνῳ, Ἰδού καινὰ ποιῶ πάντα»<sup>14</sup>. Σ' αὐτὴν τὴν ἐσχατολογικὴν κατάσταση οἱ σχέσεις τοῦ ἀνθρώπου μὲ τὸ φυσικὸ περιβάλλον θὰ γίνουν πάλι φιλικὲς καὶ ἀρμονικές. Ἀποκαθίσταται ἡ προπτωτικὴ ἀθωότητα ἔτοι ὅπως περιγράφεται ἐσχατολογικὰ ἀπὸ τοὺς προφῆτες: «Συμβοσκηθήσεται λύκος μετ' ἀρνός καὶ πάροδαλις συναναπαύσεται ἐρίφω καὶ μοσχάριον καὶ ταῦρος καὶ λέων ἄμα βοσκηθήσονται καὶ παιδίον μικρὸν ἄξει αὐτούς. Καὶ βοῦς καὶ ἄρκος ἄμα βοσκηθήσονται καὶ ἄμα τὰ παιδία αὐτῶν ἔσονται καὶ λέων καὶ βοῦς ἄμα φάγονται ἄχυρα. Καὶ παιδίον νήπιον ἐπὶ τρώγλῃ ἀσπίδων καὶ ἐπὶ κοίτην ἐκγόνων ἀσπίδων τὴν χεῖρα ἐπιβαλεῖ. Καὶ οὐ μὴ κακοποιήσουσιν, οὐδὲ μὴ δύνωνται ἀπολέσαι οὐδένα ἐπὶ τῷ ὅρος τῷ ἀγιόν μου, ὅτι ἐνεπλήσθη ἡ σύμπασα τοῦ γνῶναι τὸν Κύριον ὡς ὕδωρ πολὺ κατακαλύψαι θαλάσσης»<sup>15</sup>.

Ἡ ἀνακαίνιση τῆς κτίσεως συνάπτεται πρὸς τὸ σωτηριῶδες ἔργο τῆς ἐν Χριστῷ θείᾳς οἰκονομίας. Ἡ ἐλευση τοῦ Κυρίου, ἔτοι ὅπως προαναγγέλλεται ἀπὸ τοὺς προφῆτες, πληρώθηκε κατὰ τὴν πρώτη τῆς φάση στὸ γεγονὸς τῆς Ἐνανθρωπησης τοῦ Λόγου, ὅπου ὁ Κύριος κατενίκησε τὶς φθιροποιὲς δυνάμεις τοῦ κακοῦ καὶ κατέλυσε τὴν ἴσχυν τοῦ σατανᾶ. Ἡ πλήρης ἔξουδετέρωση τῆς ἴσχύος τοῦ σατανᾶ θὰ πραγματοπιθεῖ κατὰ τὴν δευτέρα παρουσία τοῦ Κυρίου, ὅταν θὰ ἔλθει «ἄπ' οὐρανοῦ μετ' ἀγγέλων δυνάμεως αὐτοῦ ἐν πυρὶ φλογὸς διδόντος ἐκδίκησιν τοῖς μῇ εἰδόσι τὸν Θεὸν καὶ μὴ ὑπακούουσι τῷ Εὐαγγελίῳ αὐτοῦ»<sup>16</sup>. Ἡ βεβαιότητα ὅτι ὁ παρὸν κόσμος ὀδηγεῖται σὲ κάποιο τέλος καὶ ἡ ἰστορία σὲ αἴσια ἔκβαση, ἀποτελεῖ τὴν κεντρικὴν ἀναφορὰ τῆς ἐσχατολογικῆς διδασκαλίας τῆς Ἐκκλησίας, συνάπτεται πρὸς ὅλα τὰ στάδια τοῦ ἀπολυτρωτικοῦ ἔργου τοῦ Κυρίου καὶ «ἡ ἀποκάλυψις καὶ γνῶσις τῆς μελλούσης ταύτης καταστάσεως συμπίπτει μετὰ τῆς κτήσεως τῆς κληρονομίας αὐτῆς. Τότε οἱ ἐκλεκτοὶ θὰ γνωρίσουν καὶ θὰ γνωρίζουν τὴν κατάστασιν ταύτην, μετέχοντες εἰς αὐτήν, τὴν ὅποιαν “ἄρτι δι’ ἐσόπτρου ἐν αἰνίγματι” (Α' Κορ. 13,12) προθεῶνται, τὸν ἀρραβώνα τοῦ Πνεύματος ἐν ἑαυταῖς κατέχοντες καὶ τὴν ἐν Χριστῷ καὶ κατὰ Χριστὸν ζωὴν διαβιοῦντες»<sup>17</sup>.

Ἡ κτίση βρίσκεται σὲ μία συνεχὴ κατάσταση ἀναμονῆς τῆς τελικῆς ἀναστάσεως ὅπότε θὰ ὀλοκληρωθεῖ ἡ σχέση πατέρων καὶ παιδιῶν μεταξὺ τοῦ Θεοῦ καὶ τῶν πιστῶν. Ἡ σχέση ἀνθρώπου καὶ κτίσεως ἔξαρταται ἀπὸ τὴ σχέση τοῦ πιστοῦ μὲ τὸ Θεό, ὅπως αὐτὴ διαμορφώνεται διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἡ κτίση «ἀκολουθεῖ κατ' ἐκείνη τὴν ἴδια, ὅπως ὁ ἀνθρωπός, πορεία ἀπὸ τὸ παρελθόν καὶ ἀπὸ τὸ παρὸν στὸ μέλλον, δηλαδὴ ἀπὸ τὴ δημιουργία καὶ τὴν πτώση στὴν ἀνόρ-

θωση καὶ ἀπὸ αὐτὴ στὴ σωτηρία»<sup>18</sup>.

Ὅπως καὶ ὁ περιγραφεῖ ἡ ἐσχατολογικὴ ὀλοκλήρωση τῆς κτίσεως, εἶναι βέβαιον ὅτι «μεταπλασσομένων ὥσπερ εἰς δόξαν ἐξ ἀτιμίας καὶ ἐκ φθιρᾶς εἰς ἀφθαρσίαν τῶν τοῦ Θεοῦ τέκνων... Καὶ αὐτὴ ἡ κτίσις μεθαρμοσθῆσεται πρὸς τὸ ἄμεινον»<sup>19</sup>. Σχετικὰ πρὸς τὴν νέαν κατάσταση ἡ ὅποια θὰ διαμορφωθεῖ μετὰ τὴν καθολικὴ κρίση, ὁ Ἀθηναγόρας λέγει, ὅτι «οὐδὲ τῶν ὀλόγων ἡ φύσις, οὐδὲ τῶν ἀψύχων ἔσται μετὰ τὴν ἀνάστασιν»<sup>20</sup>. Ὁ Θεόφιλος παραπτηρεῖ ὅτι καὶ τὰ ζῶα θὰ ὑπάρχουν στὸν ἀνακαινισμένο κόσμο, διότι «ὅποταν πόλιν ὁ ἀνθρωπός ἀναδράμῃ εἰς τὸ κατὰ φύσιν μηρέτι κακοποιῶν, κακεῖνα ἀποκατασταθῆσεται εἰς τὴν ἀρχῆθεν ἡμερότητα»<sup>21</sup>. Σ' αὐτὴ τὴν νέαν κατάσταση, ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστός, «δὲν θὰ παύσῃ νὰ ἀποτελῇ τὸ κέντρον τῆς ἐνώσεως τοῦ λαοῦ του, συνυποτασσόμενος μὲν κατὰ τὸ ἀνθρώπινον μετ' αὐτοῦ», «τῷ ὑπόταξαντι αὐτῷ τὰ πάντα Θεῷ, ἀλλὰ καὶ συμβασιλεύων μετ' αὐτοῦ εἰς τοὺς αἰώνας»<sup>22</sup>. Ἡ κτίση ἀναμένει «τὴν ἀποκάλυψιν τῶν υἱῶν τοῦ Θεοῦ» καὶ προσδοκᾷ τὴν ἀπελευθέρωσή της, «εἰς τὴν ἐλευθερίαν τῆς δόξης τῶν τέκνων τοῦ Θεοῦ»<sup>23</sup>.

1. Ρωμ. 8, 19-22.

2. Ρωμ. 8,22, Β' Πέτρο. 3,13, Ἡσ. 65,17 πρβλ. Ἀποκαλ. 21,1.

3. Ἰω. Χρυσοστόμου, Εἰς Ψαλμ. ὁμιλ. 14,5 PG 60,530.

4. N. Μητσοπούλου, Θέματα Ὁρθοδόξου Δογματικῆς Θεολογίας, ΟΕΔΒ, Ἀθήνα 1984, σελ. 406.

5. Κυριλλος Ἱεροσολύμων, Κατήγηση 15,3 PG 33, 873 Α. Βλ. Νικ. Μητσοπούλου, Ἡ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ δόξα τοῦ ἀνθρώπου, ἐν Ἀθήναις 1972, σελ. 129.

6. N. Μητσοπούλου, Αἱ ἐντολαὶ τοῦ Θεοῦ, Ἀθήναι 1989, σελ. 181.

7. Β' Κορ. 5,17, Ἀποκ. 21,5.

8. Πρβλ. Ἡσ. 42,9 «τὰ ἀπαρχῆς ίδον ἥκασιν, καὶ καινὰ ἀ ἐγὼ ἀναγγελῶ, καὶ πρὸ τοῦ ἀνατεῖλαι ἐδηλώθη ὑμῖν».

9. Μάρκ. 13, 24-26 Βλ. καὶ Ματθ. 24, 29-31 καὶ Λουκ. 21, 25-28.

10. Τρεμπέλα Π., Υπόμνημα εἰς τὸ κατὰ Μᾶρκον Εὐαγγελίου, σελ. 251 ἔξ.

11. Χρήστου Βούλγαρη, Υπόμνημα εἰς τὴν δευτέραν Καθολικὴν Ἐπιστολὴν τοῦ Ἀποστόλου Πέτρου, Ἀθήναι 1984<sup>2</sup>, σελ. 218 κ.ε.

12. Ματθ. 24,35.

13. Α' Κορ. 7,31.

14. Ἀποκ. 21, 1-2.

15. Ἡσ. 11, 6-9.

16. Ματθ. 12,29, Ἰωάν. 14,30, 16,11, 12,31, Β' Θεο. 2,8.

17. N. Μητσοπούλου, Θέματα..., σελ. 406.

18. Ἰω. Γαλάνη. Ἡ σχέση ἀνθρώπου καὶ κτίσεως κατὰ τὴν Καινὴ Διαθήκη, Θεσσαλονίκη 1984, σελ. 100.

19. Κύριλλος Ἀλεξανδρείας, PG 74,821B.

20. Ἀθηναγ., Περὶ ἀναστάσεως 10, ΒΕΠΕΣ 4, 317, 318.

21. Θεοφίλος Β' πρὸς Αὐτόλυκον 17, ΒΕΠΕΣ 5, 33, 34.

22. Π. N. Τρεμπέλα, Δογματική, τ. Γ', ἐκδ. «ὁ Σωτήρ», Ἀθήναι 1979<sup>2</sup> σελ. 506-507.

23. Ρωμ. 8,21.

# ‘Ο βωμὸς «τῷ ἀγνώστῳ Θεῷ» στὴν Ἀθήνα\*

Toῦ κ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ Κ. ΒΑΣΙΛΕΙΑΔΗ, Θεολόγου

Κατὰ τὸν Κλῆμη λοιπὸν ὑπὸ τὸ ὄνομα τοῦ ἀγνώστου θεοῦ οἱ Ἑλλῆνες λάτρευαν τὸν ἔνα καὶ μοναδικὸ θεό, τὸν δημιουργὸ τοῦ παντὸς καὶ πρὸς τιμὴν του εἶχαν ἀνεγείρει τὸν βωμὸ αὐτό. «Διὰ τοῦ ἀγνώστου θεοῦ τιμᾶσθαι μὲν κατὰ περιφρασιν πρὸς τῶν Ἑλλήνων τὸν δημιουργὸν θεὸν ἤντιον· κατ’ ἐπίγνωσιν δὲ δεῖν δ’ Υἱοῦ παραλαβεῖν τε καὶ μαθεῖν (Κλῆμ. Ἀλεξ. Στρωματ. α' κεφ. XIX, 15 ΒΕΠΕΣ τόμ. 7). Ἡ ἀποψὴ αὐτὴ ἐνισχύεται καὶ ἀπὸ τὸ κείμενο τῶν Πράξεων «Ον οὖν ἀγνοοῦντες εὔσεβεῖτε, τοῦτον ἐγὼ καταγγέλω ὑμῖν».

Ἡ ἔννοια τοῦ ἐνὸς ἀληθινοῦ θεοῦ ἂν καὶ μὲ πολλοὺς τρόπους εἶχε ἀμαυρωθεῖ, ποτὲ δὲν ἔξελιπτε ἀπὸ τοὺς Ἑλλῆνες καὶ πολλὲς φροὲς μέσα ἀπὸ τὴν ὄμιχλη τῆς πολυθείας διαφαινόταν ἡ ἀκτίνα τῆς μονοθείας ἰδίως μέσα ἀπὸ τὴν διδασκαλία τῶν μεγάλων φιλοσόφων καὶ τὴν ποίηση τῶν μεγάλων τραγικῶν οἱ ὄποιοι μέσα ἀπὸ τὶς προλήψεις καὶ τὶς δεισιδαιμονίες τοῦ ἀπλοῦ λαοῦ διανοήθηκαν, ὕμνησαν καὶ δοξολόγησαν μὲ τὸν τρόπο τους τὸν ἔνα καὶ μοναδικὸ Θεό.

Ἀπὸ τὸν τραγικὸν ποιητές, παραθέτουμε τὰ λόγια τοῦ Σοφοκλῆ:

«Εἰς ταὶς ἀληθείαισιν, εῖς ἐστι θεός,  
»δος οὐρανὸν τέτευχε καὶ γαῖαν μακράν,  
»πόντου τε χαροπὸν οἴδμα κάνεμων βίας  
»θνητοὶ δὲ πολλοὶ καρδία πλανώμενοι,  
»ἰδουσάμεθα πημάτων παραψυχὴν  
»θεῶν ἀγάλματ’ ἐκ λίθων τε καὶ ξύλων,  
»ἡ χρυσοτεύκτων ἡ ἱεραπαντίνων τύπους·  
»θυσίας τε τούτοις καὶ καλὰς πανηγύρεις  
»τεύχοντες, οὕτως εὔσεβεῖν νομίζομεν»

(Παρὰ τῷ Ἰουστίνῳ Παραινετ. § 18).

Ἀπὸ τὸν φιλοσόφους ὁ Κλεάνθης μιλῶντας στὸ θεὸν λέγει·

«Σοὶ δὴ πᾶς ὅδε κόσμος, ἐλισσόμενος περὶ γαῖαν,  
»Πειθεταί, ἥκεν ἄγγες· καὶ ἐκῶν ὑπὸ σεῖο κρατεῖται·  
»Οὐδέ τι γίγνεται ἔργον ἐπὶ χθονὶ σοῦ δίχα,  
δαιμόν,  
»Οὕτε κατ’ αἰθέριον θεῖον πόλον, οὔτ’ ἐνὶ πόντῳ»

(Κλῆμ. Ἀλεξανδρείας Προτρεπτικὸς πρὸς Ἑλλήνας ΒΕΠΕΣ 7).

Τέλος θὰ παραθέσουμε τὰ λόγια τοῦ Πλουτάρχου ὃ ὅποιος θεολογώντας κηρύττει·

«Ἄλλ’ ἐστιν ὁ θεός, χρὴ φάναι, καὶ ἔστι κατ’ οὐδένα χρόνον, ἀλλὰ κατὰ τὸν αἰώνα τὸν ἀκίνητον, καὶ ἄχρονον, καὶ ἀνέγκλιτον, καὶ οὗ πρότερον οὐδέν ἐστιν οὐδὲ ὕστερον, οὐδὲ μέλλον, οὐδὲ παρωχημένον, οὐδὲ πρεσβύτερον, οὐδὲ νεώτερον, ἀλλ’ εἷς ὅν, ἐνὶ τῷ νῦν τὸ ἀεὶ πεπλήρωκε, καὶ μόνον ἐστὶ τὸ κατὰ τούτον ὄντως ὄν, οὐ γεγονός, οὐδὲ ἐσόμενον, οὐδὲ ἀρξάμενον, οὐδὲ πανσόμενον. Ὄντως οὖν αὐτὸν δεῖ σεβομένους ἀσπάζεσθαι καὶ προσαγορεύειν, ἢ καὶ νὴ Δία, ὡς ἔνιοι τῶν παλαιῶν, εἰ ἔν· οὐ γὰρ πολλὰ τὸ θεῖόν ἐστιν, ώς ἡμῶν ἔκαστος ἐκ μυρίων διαφορῶν ἐν πάθεσι γινομένων, ἄθροισμα παντοδαπὸν καὶ πανηγυρικῶς μεμιγμένον· ἀλλ’ ἐν εἶναι δεῖ τὸ ὄν, ὃσπερ ὄν τὸ ἐν» (Πλουτάρχου περὶ τοῦ ἐν Δελφοῖς 20).

Τὸ γεγονός ὅτι ἡ ἴδεα ἐνὸς καὶ μοναδικοῦ θεοῦ βρίσκεται μέσα στοὺς διορατικώτερούς ἀπὸ τοὺς Ἑλλῆνες φιλοσόφους μᾶς μαρτυροῦν οἱ περισσότεροι ἀπὸ τοὺς ἐκκλησιαστικοὺς συγγραφεῖς, ὅπως ὁ Ἰουστίνος (Προτρεπτ. 18. 19), ὁ Τερτυλλιανὸς (Testimonium anim. c. 1), ὁ Κλήμης Ἀλεξανδρεὺς (Στρωματεῖς), ὁ Κύριλλος Ἀλεξανδρείας (κατὰ Ἰουλιανοῦ βιβλ. α'), ὁ ιερὸς Αὐγούστινος καὶ ἄλλοι.

Γιὰ ποιό λόγο ὅμως ἀποκάλεσαν ἀγνωστο τὸν θεὸν ἐκεῖνο τὸν ὄποιο οἱ ποιητὲς καὶ οἱ φιλόσοφοι καθαρὰ ἐκήρυτταν; Σύμφωνα μὲ τοὺς ἐκκλησιαστικοὺς συγγραφεῖς δὲν μποροῦσε νὰ ὀνοματισθεὶ ὁ θεὸς λόγω τοῦ ὅτι οὐτε τὴ φύση οὔτε τὴν οὐσία γνωρίζουμε τοῦ Θεοῦ.

Ἐτσι ὅπως καὶ νὰ ὀνομάσουμε τὸν Θεὸν δὲν μποροῦμε νὰ πλησιάσουμε κάνων στὴν γνώση τῆς οὐσίας του παρὰ μόνον ἐρμηνεία νὰ κάνουμε τῶν θείων ἐνεργειῶν του. Ἐτσι ὅπως λέγει ὁ ίερὸς Ἰουστίνος· «Οὐδὲν ὄνομα ἐπὶ Θεοῦ κυριολογεῖσθαι δυνατὸν» (Λόγος πρὸς Ἑλλήνας). «Ομοίως καὶ ὁ ιερὸς Χρυσόστομος λέγει· «Οὐδὲ τὸ Θεὸς ὄνομα οὐσίας ἐστίν· οὐδὲ ἐστιν ὅλης τῆς οὐσίας ἐκείνης ὄνομα εὔρειν» (Ιωαν. Χρυσοστ. ὁμιλία Β' εἰς τὴν πρὸς Ἐβρ.).

Ο Γρηγόριος Νύσσης στὴν ἐπιστολὴ του πρὸς τὸν Ἀβλάβιο σημειώνει τὰ ἔξης· «Πᾶν ὄνομα εἴτε παρὰ τῆς ἀνθρωπίνης οὐσίας ἐξεύρηται, εἴτε παρὰ τῶν Γραφῶν παραδέδοται, τῶν τι περὶ τὴν θείαν φύσιν νοούμενων ἐρμηνευτικὰ

\* Συνέχεια ἀπὸ τὴ σελ. 254 τοῦ ὑπ’ ἀρ. 11 τεύχους.

ρως έπικίνδυνοι κρατούμενοι, ώστε νὰ ἀποφεύγεται αὐτὸ τὸ ἄνευ προηγουμένου θέαμα, στὸ τέλος τοῦ είκοστοῦ αἰῶνος.

—Αὐτά...

### Τὸ μῆλο κάτω ἀπ' τὴν μηλιά...

Δεκατριάχρονος μαθητὴς ἔκανε ἐμπόριο καὶ κοήση χασὶς στὸ σχολεῖο του! Ὁ μαθητὴς στὸ 1ο Γυμνάσιο Ρεθύμνου εἶχε πάρει χασὶς ἀπὸ τὸ σπίτι του, πούλησε λίγο σὲ δεκαπεντάχρονο συμμαθητὴ του καὶ ἔκαναν χρήση μαζί, κατὰ τὴ διάρκεια τοῦ διαλείματος. Τὸ περιστατικὸ συγκλόνισε τόσο τοὺς μαθητὲς τοῦ σχολείου ὅσο καὶ τὴν κοινωνία τοῦ Ρεθύμνου.

Τὸν δεκατριάχρονο παρακολούθησαν ἀστυνομικοὶ μὲ ἀπόλυτη μυστικότητα ὅταν κάποιος συμμαθητὴς του ἀνέφερε ὅτι δύο μαθητὲς καπνίζουν χασὶς στὸ διάλειμμα. Οἱ ἀστυνομικοὶ τῆς Ἀσφάλειας ἔκαναν ἐλεγχο στὸ σπίτι του δεκατριάχρονου καὶ βρήκαν τρία ἐπιστόμια καὶ μιὰ πúπα ποὺ χρησιμοποιοῦσε ὁ πατέρας του γιὰ νὰ καπνίζει τὸ χασὶς. Βρήκαν ἐπίσης ἓνα πακέτο μὲ τοιγαρόχαρτα καὶ ἔξηντα σπόρους ἴνδικῆς κάναβης. Ἰδιαίτερη ἀνησυχία ἐπικρατεῖ στὴν Κρήτη ἀπὸ γονεῖς ποὺ ἀναρωτοῦνται πῶς θὰ προφυλάξουν τὰ παιδιά τους ἀπὸ τὴν μάστιγα τῶν ναρκωτικῶν.

—Μήπως, ἔστω καὶ τώρα, πρέπει νὰ ἐνωτισθοῦμε ὅλοι ἀνεξαιρέτως τὴν παρήγορη κι ἐλπιδοφόρα φωνὴ τῆς Ἐκκλησίας καὶ σ' αὐτὸ τὸ φοβερὸ πρόβλημα;

### Ποῦ πᾶμε (ποῦ μᾶς πᾶνε);

Περισσότερα ἀπὸ πενήντα χιλιάδες τετραγωνικὰ χιλιόμετρα τροπικοῦ δάσους ἀποψιλώνονται κάθε χρόνο. Ἀπομένουν ὀκτὼ ἑκατομμύρια τετραγωνικὰ χιλιόμετρα.

Ἀπὸ τότε ποὺ ἀρχισε ὥστε γίνεται ἡ καταγραφὴ τους τὸ 1855, οἱ μέσες θερμοκρασίες στὸν πλανήτη ἔχουν αὐξῆσθε ἀπὸ 0,3 ὥς 0,6 βαθμοὺς Κελσίου. Οἱ ἐπτὰ θερμότερες χρονιές στὰ χρονικὰ ἔχουν ὅλες καταγραφεῖ στὴ δεκαετία τοῦ 1980.

Ο δύκος τῶν ἀλιευμάτων σὲ ὅλο τὸν κόσμο ἔχει τετραπλασιαστεῖ ἀπὸ τὸ 1950. Ὁλα τὰ βασικὰ εἶδη ψαριῶν ποὺ κυκλοφοροῦν στὸ ἐμπόριο ἔχουν χαρακτηρισθεῖ σήμερα ἀπὸ τὸν ΟΗΕ ἀπειλούμενα εἶδη...

### Ἄπιτλο

Ἐπιχειρήσεις καθαριότητας γίνονται κατὰ

καιροὺς πολλές, σὲ διάφορες εύρωπαικὲς καὶ ἀμερικανικὲς χῶρες. Ἀλλὰ αὐτὸ ποὺ συνέβη πρόσφατα στὴ Ζυρίχη στὴν περιοχὴ κοντά σὲ ἐγκαταλειμμένο σιδηροδρομικὸ σταθμὸ εἶναι ἄνευ προηγουμένου. Οἱ κάτοικοι τῆς περιοχῆς εἶχαν ἐπανειλημμένα διαμαρτυρηθεῖ, ἐπειδὴ ὁ χωρὸς εἶχε μεταβληθεῖ σὲ καταφύγιο τῶν τοξικομανῶν, μὲ ἀποτέλεσμα νὰ μὴν μπορεῖς νὰ περπατήσεις ἀπὸ τοὺς σωροὺς τῶν συρίγγων. Ἡ τοπικὴ Ἀστυνομία, λοιπόν, ἀποφάσισε νὰ τοὺς ἀπαλλάξει ἀπὸ τὸ καθημερινὸ μαρτυριό τους: τριακόσιοι ἀστυνομικοὶ ἀνέλαβαν νὰ καθαρίσουν τὸν τόπο ἀπὸ σύριγγες καὶ τώρα κάνουν βάρδιες, προκειμένου νὰ μὴν ξαναπλησιάσουν στὴν περιοχὴ ἔμποροι τοῦ θανάτου καὶ τοξικομανεῖς. Ἐνδιαφέρουσα λεπτομέρεια: ἐν ὅψει τῆς ἐπιχείρησης, ποὺ ἔγινε ἐγκαίρως γνωστή, οἱ ἔμποροι αὐξῆσαν τὴν τιμὴ τῆς ήρωανης ἀπὸ 50 ἐλβετικὰ φράγκα τὸ γραμμάριο, σὲ ἕκατό!...

### Βαθμὸς ἀριστα!

Τὸ Πατριαρχεῖο τῶν Ιεροσολύμων συνεχίζει τὴν παράδοσή του νὰ φροντίζει μὲ ἐπιμέλεια τὴν μόρφωση τοῦ ἑλληνοφάνου καὶ ἀραβιοφάνου ποιμνίου του.

Πρόσφατα ὁ Πατριάρχης κ. Διόδωρος θεμελίωσε στὰ Ραμάλ τὸ 45ο σχολεῖο ποὺ εἶναι ὑπὸ τὴν αἰγίδα τοῦ Πατριαρχείου.

Οἱ ἐργασίες γιὰ τὸ κτίσιμό του γίνονται ἐντακτικὰ καὶ ὑπολογίζεται πῶς ἀπὸ 1ης Σεμπτεμβρίου θὰ λειτουργήσουν τὸ Δημοτικὸ καὶ Γυμνάσιο. Σ' αὐτὰ θὰ φοιτοῦν παιδιὰ ὅχι μόνο Ορθοδόξων ἀλλὰ ὅποια τὸ ἐπιθυμοῦν, ἀνεξαρτήτως ἔθνικῆς ταυτότητος ἢ θρησκευτικῆς πεποιθήσεως.

Μέρος τῶν δαπανῶν ἀνέγερσης τῶν σχολείων ἀνέλαβε ἡ Εὐρωπαϊκὴ Ένωση. Τὸ Πατριαρχεῖο Ιεροσολύμων χορήγησε τὰ οἰκόπεδα καὶ ἔχει ἀναλάβει τὴν εύθύνη νὰ διορίσει δασκάλους καὶ καθηγητές, νὰ τοὺς μισθοδοτεῖ καὶ νὰ παρέχει δωρεὰν τὴν παιδεία στοὺς μαθητές.

### ΒΙΒΛΙΑ — ΔΩΡΑ ΓΙΑ ΣΑΣ τά παιδιά σας, τοὺς φίλους σας

Δέν ύπάρχει καλύτερο δῶρο, τώρα τίς διακοπές, ἀπό ἓνα βιβλίο. Οἱ ἐκδόσεις τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας διαθέτουν τὸ κατάλληλο βιβλίο, ποὺ ἀνταποκρίνεται στίς ἀναζητήσεις κάθε ἡλικίας καὶ μορφωτικοῦ ἐπιπέδου.

## ΕΠΙΚΑΙΡΑ

### Φρίκη στὸ στόμα

Τὸν Αὐγούστο γονατίζουμε εὐλαβικὰ μπροστὰ στὸ πανίερο Σκήνωμα τῆς Θεοτόκου.

Τώρα, τί νὰ γράψει κανεὶς γιὰ τὴν προσωποποίηση τῆς ἐλπίδας τῶν ἀνθρώπων; Ἀπὸ ποὺ ν' ἀρχίσει καὶ ποῦ νὰ σταματήσει;

Ἔλιγγια μπροστὰ στὸ «βάθος τὸ ἀμέτρητον». Υποκλίνεται στὴ μοναδικὴ γυναικά, στὰ χρονικὰ τῆς ἀνθρωπότητος, «ποὺ ἀξιώθηκε νὰ πεῖ τὸν φοβερὸ Θεὸ παιδί μου καὶ ν' ἀκούσει ἀπὸ τὰ χεῖλη Του, τὴ λέξη μάνα. Ἀξιώθηκε νὰ κρατήσει στὴν ἀγκαλιά τῆς Ἐκεīνον, ποὺ κρατάει τὰ σύμπαντα» († Χίου Χρυσόστομος Γιαλούρης).

Σήμερα δὲν θ' ἀσχοληθῶ —ἄς μοῦ συγχωρηθεῖ ὁ τρόπος ἐκφράσεως— μὲ τὸ σεπτὸ πρόσωπο τῆς. Θ' ἀναφερθῶ σ' ἐκείνους ποὺ, συνήθως ἀσχολοῦνται μαζί της, μόνο γιὰ νὰ τῇ... βρίσουν!

Μερικοὶ μάλιστα, καυχῶνται γι' αὐτό. «Κατέβασα κάτι Χριστοπαναγίες, ποὺ τοὺς ἔσβησα» λένε, κομπάζοντας γιὰ τό... κατόρθωμά τους. Ἄλλοι πάλι ἀναγνωρίζουν πῶς αὐτὸ ποὺ κάνουν δὲν εἶναι καὶ τόσο... καλό (!), ἀλλὰ δηλώνουν ἀδυναμία νὰ τὸ περιορίσουν, ἔξαιτίας τῆς συνήθειας. Ἄλλοι φροντίζουν νὰ βρίσουν λέξεις ποὺ νά χουν κοινὲς συλλαβές μὲ τὰ ἐπίθετά της, ἔτοι ὥστε καὶ τίν... «ἀπόλαυση» τῆς βλαστήμας νὰ ἔχουν στὸ ἀκέραιο καὶ —ὅπως νομίζουν— ἡ δαμόκλειος σπάθη νὰ μὴν πέφτει στὸ κεφάλι τους. Μιὰ λέξη μὲ πέντε γράμματα, ἀποδίδει πολὺ καλὰ τὸ νόημα ὅλων αὐτῶν τῶν πράξεων: φρίκη...

Ἄν προσέξουμε τὴ βιζαντινὴ ἀπεικόνιση τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου, θὰ παρατηρήσουμε κάποιον ἄνδρα ποὺ μόλις ἔχει ἀκρωτηριασθεῖ στὰ χέρια, ἀπὸ παριστάμενο ἄγγελο. Πρόθεση τοῦ ἀνθρώπου αὐτοῦ, ἥταν νὰ βεβηλώσει τὸ Σκήνωμα τῆς Θεοτόκου.

Νομίζω δὲν εἶναι δύσκολο, ἀγαπητὲ ἀναγνώστη, νὰ σκεφτοῦμε τὸν ἔαυτό μας στὴ θέση του, καθὼς ἐκσφενδονίζουμε τὶς ὕβρεις μας στὸ ἴεροτερο καὶ ώραιότερο πρόσωπο τῆς ἀνθρώπινης Ἰστορίας...

Τεχνητὴ ἀναπνοὴ στά... δέντρα!

Τὸν ἥχο τῆς ἀναπνοῆς τῶν... δέντρων κατα-

γράφουν σὲ μαγνητόφωνα ἐπιστήμονες τοῦ Πανεπιστημίου Ντιονὶκ τῆς Ἀγγλίας γιὰ νὰ μετρήσουν τὴν ποσότητα τῶν φυσικῶν ὑδρογονανθράκων ποὺ ἐκπέμπονται ἀπὸ τὰ φυτὰ στὴν ἀτμόσφαιρα!

Οἱ φυσικοὶ ὑδρογονάνθρακες —ὅταν ἀντιδροῦν μὲ ὀξείδια τοῦ ἀζώτου— δημιουργοῦν τὸ δξον, ποὺ τόση βλάβη ἔχει δημιουργήσει στὴν οὐγεία τοῦ πλανήτη μας.

Εἴδατε πόσα πράγματα μπορεῖ νὰ ἀποκαλύψει μιά... ἀναπνοή;

Καὶ γιὰ νὰ κάνουμε μπλὰκ χιοῦμορ, τί γίνεται μὲ τὴν τεχνητὴ ἀναπνοὴ ποὺ χρειάζονται τὰ δένδρα, ἐξ αἰτίας τῶν πολλαπλῶν μολύνσεων ποὺ μὲ περισσή φροντίδα τοὺς ἔξασφαλίζουμε;

### Σκί-ξουν!

Κινητὸ σπίτι πάνω σέ... σκὶ χτίζουν οἱ Βρετανοὶ στὴν Ἀνταρκτική!!! Τὸ σπίτι εἶναι διώροφο καὶ χτίζεται στὴν πιὸ ἀπομακρυσμένη βάση τῆς βρετανικῆς ἀποστολῆς στὴν Ἀνταρκτική, στὸ Μπράντ Άις Σέλφ. Στὸ σπίτι θὰ μείνουν Ἀγγλοί ἐπιστήμονες ποὺ ἐργάζονται στὴν παγαμένη αὐτὴ περιοχή. Εἰδικές μπουλντόζες θὰ τὸ καθαρίζουν ἀπὸ τὸν πάγο καὶ τὸ χιόνι μιὰ φορὰ τὸ χρόνο.

### Άλυσίδες σφαλμάτων στὴν ἀσφαλτο!

Γιὰ πρώτη φορὰ ἔπειτα ἀπὸ δεκαετίες, ἔκαναν τὴν ἐμφάνισή τους στὶς Ἡνωμένες Πολιτεῖες κρατούμενοι μὲ ἀλυσίδες στὰ χέρια καὶ τὰ πόδια. Συνέβη στὴν πολιτεία τῆς Ἀλαμπάμα, ὅπου οἱ φυλακισμένοι χρησιμοποιοῦνται γιὰ νὰ καθαρίζουν τοὺς δρόμους καὶ ὁ κυβερνήτης, σὲ συνεργασία μὲ τὸ διευθυντὴ τῶν φυλακῶν, ἀποφάσισε πῶς μερικοὶ ἀπὸ αὐτοὺς εἶναι πολὺ ἐπικίνδυνοι γιὰ νὰ βγοῦν στοὺς δρόμους ἐλεύθεροι. Παραγγέλθηκαν, λοιπόν, τριακόσιες ἀλυσίδες μὲ χειροπέδες καὶ οἱ κρατούμενοι βγῆκαν ἐν παρατάξει, ὅπως τὸν καιρὸ ποὺ μεταφέρονται οἱ μαῦροι στὰ σκλαβοπάζαρα. Η Διεθνὴς Ἀμνηστία ἀντέδρασε ἀμέσως, ζητώντας τὴν κατάργηση αὐτοῦ τοῦ ἀπάνθρωπου ἀναχρονισμοῦ καὶ πολλὲς ὁργανώσεις ζήτησαν νὰ ἀποκλείονται ἀπὸ τὴν ἐργασία στοὺς δρόμους οἱ ίδιαιτέ-

γερται τῇ τοίτη ἡμέρᾳ κατὰ τὰς γραφάς»<sup>264</sup>.

Ἐν συνεχείᾳ ὁ ἄγιος πατὴρ ἀναφέρει ὅτι θὰ διερευνήσῃ ἐπισταμένως τὴν ἀκριβῆ θέσιν τοῦ τάφου τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἡ προσπάθεια αὕτη τοῦ ἄγιου πατρὸς προσλαμβάνει ἴδιάζουσαν βαρύτητα δεδομένου ὅτι: α) ὁ ἄγιος Κύριλλος ἀπηνθύνετο πρὸς χριστιανὸν ἐξ Ἱεροσολύμων, οἱ ὄποιοι ἔζων εἰς τὸν τόπους, εἰς τοὺς ὄποιους εἶχε δράσει ὁ Θεάνθρωπος καὶ β) μετὰ τὴν καταστροφὴν τῶν Ἱεροσολύμων ὑπὸ τοῦ Ρωμαίου στρατηγοῦ καὶ μετέπειτα αὐτοκράτορος Τίτου, ὡς ἔξιτορεῖ ταύτην ὁ Ἰουδαῖος ἰστορικὸς Ἰώσηπος, «ὁ τάφος τοῦ Κυρίου ἐκαλύφθη ἔνεκα τῶν φοβερῶν καταστροφῶν τῆς Ἱερουσαλήμ»<sup>265</sup>, ἀφ' ἐτέρου δὲ «φθονοῦντες οἱ ἐθνικοὶ τὴν χριστιανικὴν θρησκείαν, προσεπάθησαν παντὶ σθένει νὰ ἔξαφανίσουν τὸν τόπον τῆς σταυρώσεως καὶ τὸν τόπον τῆς Ἀναστάσεως. Διὰ τοῦτο ἐπιχωμάτωσαν τὸν τόπον καὶ πλακόστρωσαν τὴν ἐπιφάνειαν. Καὶ ἀφοῦ ἴδρυσαν ναὸν τῆς Ἀφροδίτης ἐπὶ τοῦ τάφου, ἐτοποθέτησαν καὶ τὸ ἄγαλμα αὐτῆς, ὥστε ὅταν προσεκύνουν τοὺς Ἅγιους Τόπους νὰ προσκυνοῦν τὴν Ἀφροδίτην»<sup>266</sup>.

Ο ἄγιος Κύριλλος θέτει τὸ ἐρώτημα, ἐὰν ὁ τάφος τοῦ Ἰησοῦ ἦτο χειροποίητος, ἐὰν ἔξείχε τῆς γῆς ὡς οἱ βασιλικοὶ τάφοι καὶ ἐὰν ἀπετελεῖτο τὸ μνῆμα ἐκ λίθων κτιστῶν. Ἐρωτᾷ ὡσαύτως ὁ ἄγιος τί ἐτέθη ἐπάνω εἰς αὐτόν. Ἡ ἀπάντησις εἰς πάντα τὰ ἀνωτέρῳ ἐρωτήματα ζητεῖται νὰ δοθῇ διὰ τῶν προφητῶν. Ο ἄγιος εἰδικώτερον ἀναζητεῖ διὰ τῶν προφητειῶν τὴν ἀκριβῆ τοποθεσίαν τοῦ τάφου, που εὑρίσκεται οὗτος καὶ ποῦ πρέπει νὰ ἀναζητηθῇ. Κατὰ τὸν προφήτην Ἡσαΐαν ἴσχύει τό: «ἐμβλέψατε εἰς τὴν στερεὰν πέτραν, ἣν ἐλατομήσατε»<sup>267</sup>. Κατὰ τὸν Εὐαγγελιστὴν Λουκᾶν, Ἰωσὴφ ὁ ἀπὸ Ἀριμαθαίας «καθελὼν αὐτὸν ἐνετύλιξε σινδόνι καὶ ἔθηκεν αὐτὸν ἐν μνήματι λαξευτῷ, οὐσὶ οὐκ ἦν οὐδὲις οὐδέπω κείμενος»<sup>268</sup>, κατὰ δὲ τὸν Εὐαγγελιστὴν Μᾶρκον «καὶ ἀγοράσας σινδόνα καὶ καθελὼν αὐτὸν ἐνειλῆσε τῇ σινδόνι καὶ κατέθηκεν αὐτὸν ἐν μνημεώ, δ ἦν λελατομημένον ἐκ πέτρας»<sup>269</sup>. Ο ἄγιος ἐρωτᾷ ποίας φύσεως εἶναι ἡ θύρα τοῦ μνήματος. Εἶναι γεγραμμένον εἰς τοὺς Θρήνους τοῦ Ἱερεμίου ὅτι «ἔθανάτωσαν ἐν λάκκῳ ζωῆν μου καὶ ἐπέθηκαν λίθον ἐπ' ἐμοί»<sup>270</sup>. Ο Κύριος ἐχαρακτηρίσθη ὑπὸ τοῦ προφήτου Ἡσαΐου καὶ τοῦ Ἀποστόλου Πέτρου ὡς «λίθος πολυτελῆς ἐκλεκτὸς ἀκρογωνιαῖος, ἔντιμος»<sup>271</sup> καὶ δι' ὀλίγον χρονικὸν διάστημα ἐτοποθετήθη τὸ νεκρὸν Αὐτοῦ σῶμα εἰς τὰ ἐνδότερα ἐνὸς φυσικοῦ λίθου, κατέστη δὲ τοιουτορόπτως «λίθος προσκόμματος»<sup>272</sup> εἰς τοὺς

Ἰουδαίους, οἱ ὄποιοι θὰ ἡπίστουν, ἀλλὰ καὶ λίθος σωτηρίας δι' ὄσους θὰ ἐπίστευον εἰς Αὐτόν. Ἐφυτεύθη ἐντὸς τῆς γῆς τὸ ξύλον τῆς ζωῆς, δηλαδὴ τὸ μὴ ὑποκείμενον εἰς φθορὰν ἔνεκα τῆς ὑποστατικῆς ἐνώσεως μετὰ τοῦ Θεοῦ Λόγου νεκρὸν Σῶμα τοῦ Κυρίου, οὗτος ὥστε ἡ γῆ, ἡ ὄποια ἐδέχθη τὴν κατάραν μετὰ τὴν διάπραξιν τοῦ Προπατορικοῦ ἀμαρτήματος, νὰ ἀπολούσῃ τῆς εὐλογίας τοῦ ἐντὸς αὐτῆς ἀφθάρτου Σώματος τοῦ Χριστοῦ<sup>273</sup> καὶ διὰ τῆς Ἀναστάσεως νὰ δυνηθοῦν οἱ νεκροὶ νὰ ἀποκτήσουν ἀθανασίαν.

254. Πρβλ. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 3, Λουκ. 23, 44.

255. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 3, Πρβλ. Μαλ. 4, 2 (Μασ. 3, 20).

256. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 3-4, Ματθ. 27, 51.

257. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 4, Πρβλ. Α' Κορ. 10, 4.

258. Πρβλ. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 4-5, Ματθ. 27, 52.

259. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 5, Πρβλ. Ψαλμ. 87, 5.

260. Πρβλ. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 5-6, Ζαχ. 9, 11.

261. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 7-8, Ἡσ. 53, 4.

262. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 8, Ἡσ. 53, 5.

263. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 9-11, Ἡσ. 53, 8-9.

264. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 12-14, Α' Κορ. 3-4.

265. Εὐαγγέλου Κ. Μαντζουνέα, Στὸ Γιάνη Κορδάτο ὁ φειλομένη ἀπάντηση, Ἀθῆναι 1983, σελ. 102.

266. Τοῦ αὐτοῦ, ἔ. ἀ., σελ. 166.

267. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 19-20, Ἡσ. 51, 1.

268. Πρβλ. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 21, Λουκ. 23, 53.

269. Πρβλ. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 21, Μάρκ. 15, 46.

270. Πρβλ. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 23, Θρ. 3, 53.

271. Πρβλ. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 23-24, Πρβλ. Ἡσ. 28, 16, Πρβλ. Α' Πέτρο. 2, 6.

272. ΒΕΠΕΣ τ. 39 σελ. 168, 25, Πρβλ. Ἡσ. 8, 14, Α' Πέτρο. 2, 7.

273. Πρβλ. καὶ «Ολβιος τάφος! ἐν ἑαυτῷ γὰρ δεξάμενος ὡς ὑπνοῦντα τὸν Δημιουργόν, ζωῆς θυσανόδος θεῖος ἀναδεικνύεται, εἰς σωτηρίαν ἡμῶν τῶν μελαρδούντων· Λυτρωτά, ὁ Θεὸς εὐλογητὸς εἰ» (τροπάριον τῆς Ζ' Ὁδῆς, τοῦ Κανόνος τοῦ Μεγάλου Σαββάτου, ἐν «Ἡ Μεγάλη Ἐβδομάδας» μετὰ ἐρμηνείας τῶν Ὑμνῶν ὑπὸ Ἐπιφανίου Ἰ. Θεοδωροπούλου, Ἀρχιμανδρίτου, Ἐκδόσεις «Πάτμος», Ἐν Ἀθήναις 1968, σελ. 450).

### Εὐαγγέλου Γ. Καρακοβούνη

#### ΤΑ ΟΝΕΙΡΑ

Τί λέει ἡ Ψυχολογία - Η θέση τῆς Ἐκκλησίας.

Σειρὰ «Θεωφία καὶ πράξη», ἀριθ. 12. Ἀθῆνα 1994, σχῆμα 11X17 ἑκατ., σσ. 88.

Σὲ μιὰ ἐποχὴ νεοειδωλολατρείας, προλήψεων, δεισιδαιμονιῶν, μάγων, ἀστρολόγων καὶ ὄνειροκριτῶν, τὸ νέο αὐτὸν βιβλίο τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας, γραμμένο μὲ γνώση, σαφήνεια καὶ εὐρύτητα πνεύματος, διαφωτίζει κάθε ἐνδιαφερόμενο ποὺ ἐπιθυμεῖ νὰ πληροφορηθεῖ ἔγκυρα γιὰ τὰ πορίσματα τῆς ἐπιστήμης τῆς Ψυχολογίας καὶ τὴ θέση τῆς Ἐκκλησίας στὸ θέμα τῶν ὄνειρων.

## Η ΙΓ' ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ ΠΡΟΣ ΦΩΤΙΖΟΜΕΝΟΥΣ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΚΥΡΙΛΛΟΥ ΙΕΡΟΣΟΛΥΜΩΝ

Τοῦ κ. Νικ. Κ. Δρατσέλλα, θεολόγου

ΙΗ. Ὁ λόγος τοῦ ἀγίου Κυρίλλου γίνεται περισσότερον λυρικός. Οὗτος τονῖζει ἐντονώτερον τὸ γεγονὸς τοῦ ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ θανάτου τοῦ Χριστοῦ. Ἀναφέρεται εἰς πλεῖστα ὅσα χωρία τῆς Ἀγίας Γραφῆς. Κατ’ ἀρχὰς ἀναφέρεται εἰς τὸ πρὸ τοῦ θανάτου τοῦ Ἰησοῦ ἐπισυμβάντα σκότος κατὰ τοὺς λόγους τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Λουκᾶ, συμφώνως πρὸς τοὺς ὄποιους «ἢν δὲ ὥσει ὡρα ἔκτη καὶ σκότος ἐγένετο ἐφ’ ὅλην τὴν γῆν ἔως ὡρας ἐνάτης, τοῦ ἥλιου ἐκλείποντος»<sup>254</sup>, διὰ νὰ εἴπῃ ὅτι ταῦτα ἐγένοντο «διὰ τὸν τῆς δικαιοσύνης ἥλιον»<sup>255</sup>. Ὡσαύτως ἀναφέρεται εἰς τὸν Εὐαγγελιστὴν Ματθαῖον, κατὰ τὸν ὄποιον «πέτραι ἐσχίσθησαν»<sup>256</sup>, διὰ νὰ ὑποστηρῇ ὅτι ἐσχίσθησαν «διὰ τὴν νοητὴν πέτραν»<sup>257</sup>. Ἀναφέρεται εἰς τὸ ίστορικὸν συμβάν, κατὰ τὸ ὄποιον «καὶ τὰ μνημεῖα ἀνεῳχθησαν καὶ πολλὰ σώματα τῶν κεκοιμημένων ἀγίων ἥγερθη»<sup>258</sup>, τοῦτο δὲ διὰ τὸν «ἐν νεκροῖς ἐλεύθερον»<sup>259</sup>. Ὁ ἄγιος ἐνθυμεῖται τὸ χωρίον τοῦ προφή-

τοῦ Ζαχαρίου, κατὰ τὸ ὄποιον «καὶ σὺ ἐν αἷματι διαθήκης σου ἐξαπέστειλας δεσμίους σου ἐκ λάκκου οὐκ ἔχοντος ὕδωρ»<sup>260</sup>, διὰ νὰ προτρέψῃ τοὺς ἀκροατὰς κατηχουμένους αὐτοῦ νὰ μὴ ἐντρέπωνται καὶ ἐπαισχύνωνται οὕτοι διὰ τὸν Ἐσταυρωμένον, ἀλλὰ νὰ ὁμολογοῦν μὲν θάρρος ὅμοιον μετὰ τοῦ Ἡσαΐου λέγοντες: «οὗτος τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν φέρει καὶ περὶ ἡμῶν ὀδυνάται»<sup>261</sup>, ὡς ἐπίσης καὶ ὅτι «τῷ μῶλωπι αὐτοῦ ἡμεῖς ἴαθημεν»<sup>262</sup>. Κατὰ συνέπειαν, τονῖζει ὁ ἄγιος Κύριλλος, δὲν πρέπει νὰ δεικνύωμεν ἀγνωμοσύνην εἰς Ἐκεῖνον, ὁ Ὄποιος εὐηργέτησεν ἡμᾶς μὲν τὸ νὰ συγχωρήσῃ τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν. Εἶναι γεγραμμένον εἰς τὸν προφήτην Ἡσαΐαν ὅτι «ἀπὸ τῶν ἀνομιῶν τοῦ λαοῦ μου ἤχθη εἰς θάνατον. καὶ δῶσω τοὺς πονηροὺς ἀντὶ τῆς ταφῆς αὐτοῦ καὶ τοὺς πλουσίους ἀντὶ τοῦ θανάτου αὐτοῦ»<sup>263</sup>. Ἐνεκα τούτου ἔγραψεν ὁ Ἀπόστολος Παῦλος: «Χριστὸς ἀπέθανεν ὑπὲρ τῶν ἀμαρτιῶν ἡμῶν κατὰ τὰς γραφάς, καὶ ὅτι ἐτάφη, καὶ ὅτι ἐγή-

εῖναι λέγομεν. Οὐκ αὐτῆς δὲ τῆς φύσεως περιέχει τὴν σημασίαν».

Στοὺς Ἐβραίους εἶναι γνωστὸ διὰ τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ (Ἰεχωβᾶ) ἐθεωρεῖτο ἄρρητο καὶ ἀνεκφώνητο, καὶ σὲ τόση εὐλάβεια καὶ τιμὴ τὸ εἶχαν οἱ Ἰουδαῖοι ὥστε πουθενὰ ἀλλοῦ παρὰ μόνον στὸ Ναὸ τολμοῦσαν νὰ τὸ προφέρουν.

«Ο, λέγει ὁ Φίλων, μόνοις τοῖς ὥτα καὶ γλῶτταν σοφίᾳ κεκαθαριμένοις θέμις ἀκούειν καὶ λέγειν ἐν ἀγίοις, ἄλλω δ’ οὐδὲν τὸ παράπαν οὐδαμοῦ» (Φίλων περὶ βίου Μωϋσέως βιβλ. γ'). Τὸ αὐτὸν βεβαιώνουν τόσον ὁ Κλήμης Ἀλεξανδρείας· «Ἄταρ καὶ τὸ τετραγράμματον ὄνομα τὸ μυστικόν, δὲ περιέκειντο οἵ τις μόνοις τὸ ἀδυτὸν βάσιμον ἦν» (Στρωματεῖς, Ε' ΒΕΠΕΣ 7), ὅσον καὶ ὁ Θεοδώρητος Κύρου «Τοῦτο δὲ παρ’ Ἐβραίοις ἀφραστὸν ὄνομάζεται· ἀπείρηται γὰρ αὐτοῖς τοῦτο διὰ τῆς γλώττης προφέρειν» (Θεοδωρ. ιε' ἐρώτησις εἰς τὴν Ἐξοδον).

Ἐτσι καὶ οἱ ἔθνικοὶ φιλόσοφοι ὡς ἀρρητοὶ καὶ ἀγνωστοὶ ἐλάμβαναν τὸ ὄνομα τοῦ θεοῦ.

«Τὸν μὲν οὖν ποιητὴν, λέγει ὁ Πλάτων, καὶ

πατέρα τοῦδε τοῦ παντὸς εὔρειν τε ἔργον, καὶ εὑρόντα εἰς πάντας ἀδύνατον λέγειν» (Πλάτωνος, Τίμαιος).

‘Ομοίως πράπτει καὶ ὁ Πλωτίνος· «Διὸ καὶ ἀρρητὸν τῇ ἀληθείᾳ· διτι γὰρ ἀν εἴπης τί ἐρεῖς; ἀλλὰ τὸ ἐπέκεινα πάντως, καὶ ἐπέκεινα τοῦ σεμνοτάτου νοῦ, ἐν τοῖς πάσιν μόνον ἀληθές, οὐκ ὄντος ὃν αὐτοῦ ἄλλο τι, οὔτε τι τῶν πάντων, οὔτε ὄντομα αὐτοῦ» (Πλωτ. Ἐννεάδες ε' βιβλ. γ').

‘Απὸ αὐτὰ γίνεται λοιπὸν φανερὸ διὰ ἀγνωστος θεὸς στὴν Ἀθήνα εἶναι ὁ θεὸς τὸν ὄποιο ὡς ἀρρητο, ἀνεκφώνητο καὶ ἀκατονόμαστο τιμοῦσαν οἱ Ἐβραῖοι καὶ οἱ σπουδαιότεροι φιλόσοφοι τῶν ἐθνικῶν, ὁ θεὸς ποὺ καὶ ὁ ἀπλὸς λαὸς μὲ τὴν λίγη γνώση του τιμοῦσε, ὁ ὄποιος ἐξ αἰτίας τῆς ἀρρητότητας ἐκαλεῖτο ἀγνωστος, μέχρις ὅτου τὸ θεοσωτήριο κήρυγμα τοῦ ἀποστόλου Παύλου τὸν ἔκανε γνωστό: «Ον οὖν ἀγνοοῦντες εὔσεβεῖτε, τοῦτον ἐγὼ καταγγέλλω ύμῖν».

(Τέλος)